

**HOTEL**  
★★★★

www.olawianhotel.pl

Aresztowani w Wielkim Tygodniu s.30-31

reklama  
**RADIO-TAXI OLAWA**  
**196-33**  
lub 071-303-96-33  
24 h - DOJAZD BEZPŁATNY

21 kwietnia 2011  
nr 16 (936)  
rok XXI  
cena 2,60 zł 8% VAT  
www.gazeta.olawa.pl  
Index 324280

TYGODNIK LOKALNY

# powiatowa

GAZETA POWIATOWA - WIADOMOŚCI OŁAWSKIE

Jedne na ołtarzach,  
inne w pudłach  
na zapleczu  
**s.24-25**

Czy wiecie,  
ile relikwii  
mamy  
wokół?  
Najciekawsze  
są w relikwiarzu,  
o którego  
istnieniu  
mało  
kto wie

## Tajemnice relikwii

Radości wielkanocnego poranka,  
daru spełnionego życia i odwagi  
tączenia tego, co podzielone



- życzymy  
naszym  
Czytelnikom

### Czym się wozi władza

W Jelczu-Laskowicach  
mazdą CX9



s.5

### Okradali, ale nadal pracują

Kierowcy oławskiego PKS  
okradali firmę. Brali od pasa-  
żerów pieniądze, jednak nie  
wydawali biletów

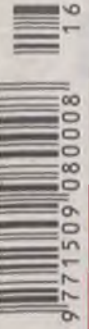
s.7

### RESTAURACJA Sala Bankietowa



- Organizujemy:**
- wesela,
  - komunie,
  - chrzciny,
  - stypy,
  - imprezy integra-  
cyjne i okolicz-  
nościowe

**Stanowice**  
ul. Klonowa 2  
tel. 71 734 59 06  
www.cykada.eu  
www.restauracja-cykada.pl



**PROMOCJA**  
**Klej do siatki MAPEI**  
- 17,90 zł/25 kg  
**Klej do styropianu**  
MAPEI 21,50 zł/25 kg  
Zapraszamy  
**TRAPEZ-DACH**  
MATERIAŁY BUDOWLANE  
Marcinkowice ul. Słoneczna 16  
71-302-84-57, 509-018-357  
pn.-pt. 7 - 18, sob. 7 - 13

**AP+EKA**

**Apteka  
w TESCO  
czynna  
codziennie do**

# 24

**71 301 53 53**

**INTERNET** **RONUS**  
INTERNET

Super jakość w dobrej  
cenie - sprawdź  
i przekonaj się sam!

- bez limitów
- już od 19 zł
- podłączenie do 3 dni

Oława, ul. Młyńska 28, tel. 71 722 02 02

**PŁYTKI CERAMICZNE** *Biesiadecka* ul. Witosa 39, Jelcz-Laskowice  
71 318 20 52, 697 328 499

**PSYCHO-CENTRA**  
www.psychocentr.pl

Oława ul. 3 Maja 1p  
kom. 600-202-123  
tel./fax 71 303-43-31

**ZAPRASZAMY**  
od poniedziałku do piątku  
8:00 - 16:00

Życzymy Państwu  
wszystkiego  
najlepszego  
z okazji Świąt  
Wielkanocnych!

BADANIA KIEROWCÓW  
BADANIA OPERATORÓW MASZYN, WÓZKÓW WIDLOWYCH, SUWNIKÓW  
BADANIA OSÓB PRACUJĄCYCH NA WYSOKOŚCI

## Kradną i czekają na święta

POWIAT  
Bezpieczna  
Wielkanoc

Ukradł złotą i srebrną biżuterię, laptopy, aparat fotograficzny oraz dwa tysiące złotych. Do mieszkania na Iwaszkiewicza wszedł przez okno

Właściciele spędzali sobotni wieczór poza domem. Złodziej skorzystał z okazji, spowodował straty na około 15 tysięcy złotych.

Zbliżają się święta, a policyjne statystyki z ubiegłych lat potwierdzają, że to wtedy przestępcy są dwa razy bardziej aktywni. - Aby zapobiec sytuacjom, mogącym zaburzyć świąteczną atmosferę, wystarczy pamiętać o kilku podstawowych zasadach - mówi Alicja Jędo z KPP w Oławie. - Jeżeli wyjeżdżamy, uprzedźmy o tym sąsiadów i rodzinę, niech mają na oku nasz dobytek. Nawet jeśli wychodzimy na spacer czy do kościoła, sprawdźmy, czy zamknęliśmy drzwi i okna. Nie zostawiamy też wartościowych rzeczy w widocznym miejscu. Drogi biżuterię lub pieniądze najlepiej włożyć do skrytki.

Święta to nie tylko więcej kradzieży, to także pijani kierowcy. Policjanci rozpoczęli wzmoczoną walkę z nimi w Wielki Piątek, na drogach zobaczymy dwa razy więcej patroli. Funkcjonariusze z drogówki będą też karać mandatami tych, którzy za mocno przyciskają pedał gazu i łamią przepisy.

- Kilka prostych zasad może uratować życie - mówi Jędo. - Wyjeżdżmy odpowiednio wcześniej, abyśmy nie musieli się spieszyć. Róbmy postoję na odpoczynek, a kiedy już zasiądziemy do świątecznego stołu, pamiętajmy, że kierowca musi być trzeźwy. Społeczne przyzwolenie na jazdę „pod wpływem” to pierwszy krok do tragedii.

Policjanci będą czujni także w „lany” poniedziałek. Tego dnia szczególną uwagę skierują na nieletnich. - Pamiętajmy o umiarze w lanu wodę. Bawmy się tak, aby nikomu nie stała się krzywda - ostrzega nadkomisarz Jędo. - Wybryki chuligańskie, związane z przesadzonym „śmigusem-dyngusem” będą karane.

AGNIESZKA HERBA  
powiatowa@gmail.com

**Niech radość Wielkanocy napelni nasze serca nadzieją i obfitością łask od Chrystusa Zmartwychwstałego. Da nam wszystkim siłę w pokonywaniu trudności i pozwole z ufnością patrzeć w przyszłość.**

Z serdecznymi życzeniami dla mieszkańców Powiatu Oławskiego:  
Zdzisław Brezeń-Pelnomocnik  
PiS w Oławie  
Krzysztof Taranawski-Pelnomocnik PiS  
w Jelczu-Laskowicach



OŁAWA

Nowy klub

Właściciele zapowiadają na stronie internetowej szaleństwo, muzykę, wspaniałą zabawę i dobrze zaopatrzone bar. 24 kwietnia, w miejscu po dawnym klubie „Speed” przy ulicy 3 Maja, otwiera się „Club Epoka”

Klub pomieści nawet 500 osób. Ma być w nim grana różnorodna muzyka - od dyskotekowej do klubowej, dla młodszych i starszych.

## Wypadł z drogi

ŁĘGU

Do rowu

17 kwietnia, kilka minut po siódmej rano, mieszkaniec Jelcza-Laskowic stracił panowanie nad volkswagenem golfem i wpadł do rowu

## Trudniej na ulicach

POWIAT

Dla kierowców i pieszych

Budowy, remonty i usuwanie awarii. Są odcinki dróg powiatowych, które lepiej omijać z daleka

Z ruchu pojazdów wyłączono część ulicy Żołnierza Polskiego. Powiatowy Zarząd Drogowy informuje, że jest to spowodowane naprawą awarii

# Nadchodzi Epoka

- Będzie czynny w weekendy - w piątki i w soboty - mówi Iwona Lamek, współwłaścicielka lokalu. - W tygodniu chcemy organizować imprezy dla dzieci szkolnych. W lokalu będą oddzielone miejsca na organizowanie imprez prywatnych, tak zwana strefa VIP.

Poprzednik nowego klubu, „Speed”, nie cieszył się dobrą sławą. Często interweniowała tam policja. Jak będzie tym razem? Na stronie internetowej oławskiej „Epoki” czytamy, że każdy znajdzie tam coś dla siebie - różnorodną muzykę, możliwość spotkania ze znajomymi, tańce, bar z alkoholami i inne atrakcje. „Epoka” to sieć klubów w różnych miejscach kraju.

Komendant powiatowy oławskiej policji podinsp. Jacek Gałuszka pamięta problemy, jakie były kilka lat temu ze „Speedem”. Zapowiada, że będzie się przyglądał nowemu lokalowi z dużą uwagą. Jego zdaniem, niektóre rzeczy od początku nie są załatwiane tak, jak powinny. - Pozwolenia są od roku, a nie zwrócono się o opinię policji - mówi Gałuszka. - Wiadomo, że funkcjonowanie takiego klubu

wpłyne na bezpieczeństwo w mieście. Będą tu przyjeżdżali ludzie z wielu miejscowości. Będziemy bacznie przyglądali się lokalowi i sprawdzali to, co dzieje się w nim i w bezpośrednim sąsiedztwie. Życzymy dyskoteci jak najlepiej.

Iwona Lamek zapewnia, że lokal jest doskonale chroniony, co na pewno zwiększy bezpieczeństwo. Wynajęto profesjonalną ochronę, a klub będzie monitorowany wewnątrz i na zewnątrz.

(MON)

POWIAT

Bezmyślni kierowcy

Od 6 do 10 kwietnia wpadło w ręce policji dziewięciu nietrzeźwych kierowców. Rekordzista miał 2,73 promila alkoholu w organizmie

W każdym tygodniu policyjne statystyki powiększają się o śmiertelnych kierowców „pod wpływem”. 16 kwietnia na taki krok zdecydował się 23-latek, zatrzymano go na ulicy Oławskiej w Jelczu-La-

## Piją i jadą

skowicach. Miał 1,95 promila w organizmie, a zagrożenie na drogach stwarzał około godziny 18.00.

Dzień później dołączył do grona lubiących jazdę na podwójnym gazie mieszkaniec Oławki. 43-latek kierował o 1.00 w nocy fiatem cinquecento. Kilka godzin później policjanci zatrzymali 28-letniego mieszkańca Starego Górnika. Miał 1,58 promila i jechał ulicą Piłsudskiego w Oławie.

(AH)

**Radosnych Świąt  
Wielkiej Nocy, dużo zdrowia,  
szczęścia oraz wszelkiej  
pomyślności składam**

Roman Kaczor  
Poseł na Sejm RP

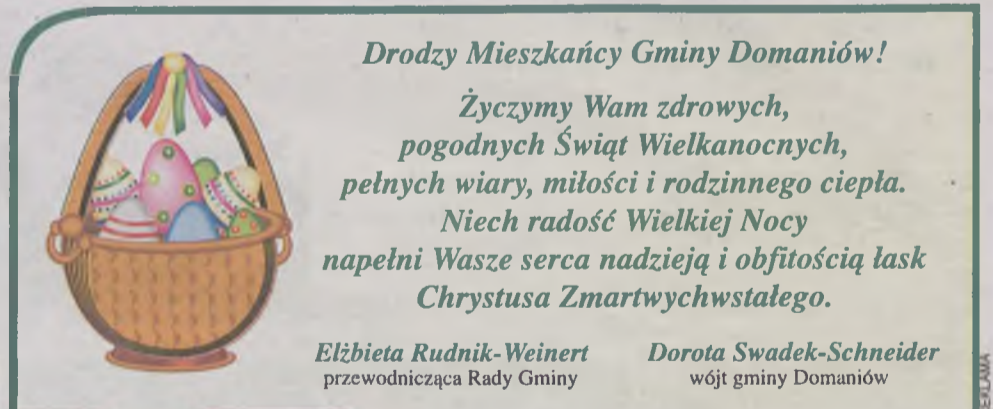


**Drodzy Mieszkańcy Gminy Domaniów!**

Życzymy Wam zdrowych, pogodnych Świąt Wielkanocnych, pełnych wiary, miłości i rodzinnego ciepła. Niech radość Wielkiej Nocy napelni Wasze serca nadzieją i obfitością łask Chrystusa Zmartwychwstałego.

Elżbieta Rudnik-Weinert  
przewodnicząca Rady Gminy

Dorota Swadek-Schneider  
wójt gminy Domaniów

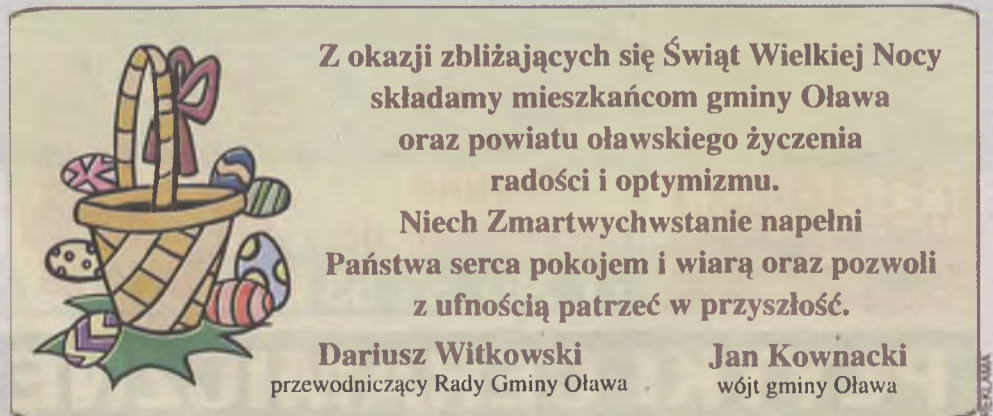


**PLENEROWA  
FOTOGRAFIA  
KOMUNIJNA**

rezerwacja terminów

sklepy fotograficzne  
FOTOJOKER HQ  
w TESCO i w JAKUBIE

ZDJĘCIA TRADYCYJNE, ODRITKI,  
FOTOKSIĄŻKI, FOTOPLAKATY,  
OBRAZY FOTOGRAFICZNE



Z okazji zbliżających się Świąt Wielkiej Nocy składamy mieszkańcom gminy Oława oraz powiatu oławskiego życzenia radości i optymizmu. Niech Zmartwychwstanie napelni Państwa serca pokojem i wiarą oraz pozwole z ufnością patrzeć w przyszłość.

Dariusz Witkowski  
przewodniczący Rady Gminy Oława

Jan Kownacki  
wójt gminy Oława



Policjanci z drogówki przeszli specjalne szkolenie i od kilku tygodni jeżdżą nowymi hondami

**230**  
km  
to maksymalna  
prędkość motocykla



Maksymalna prędkość policyjnych hond to 230 km/godz. Do setki rozpędzają się w 3,7 sekundy

**3,7**  
sekundy  
rozpędzają się do setki

OŁAWA

Nowy sprzęt

**- Dotrzemy wszędzie tam, gdzie nie można wjechać radiowozem - mówi Leszek Matusiewicz z oławskiej drogówki**

## Skuteczniejsi na hondach

Do policjantów ruchu drogowego trafiło w całym kraju 368 nowych motocykli honda CBF 1000A. Dwa otrzymała oławska drogówka. Na nowym nabytku jeżdżą przeszkoleni funkcjonariusze. Hondy są wyposażone w sy-

gnały świetlne, dźwiękowe oraz radiostację. Ważą 195 kilogramów, a do setki rozpędzają się w 3,7 sekundy. Moc zapewnia im stukonny silnik o pojemności jednego litra.

- Policjanci będą mogli swobodnie komunikować się,

dzięki systemowi łączności podkaskowej - mówi Witold Walkowiak, szef oławskiej drogówki. - Hondy będą głównie tam, gdzie panuje duże natężenie ruchu, m.in. na oławskim odcinku drogi krajowej nr 94, oraz tam, gdzie

szaleją amatorzy szybkiej jazdy. Patrole na motocyklach przyczynią się do poprawy bezpieczeństwa na drogach, będą również sprawnie nadzorować ruch drogowy.

Zakup motocykli współfinansowano ze środków Euro-

pejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, w ramach Programu Infrastruktura i Środowisko.

TEKST I FOT.:  
AGNIESZKA HERBA  
powiatowa@gmail.com

## Śmiertelnie na Krótkiej

OŁAWA

Pechowa środa

Przechodziła przez jezdnię w nieoznakowanym miejscu, uderzył w nią samochód

Do tragedii doszło 13 kwietnia przed godz. 20. 57-letnia mieszkanka Oławy chciała przejść na drugą stronę ulicy, prawdopodobnie wtargnęła na jezdnię spoza zaparkowanych aut. Kierowca fiata punto nie zdążył zahamować i potrafił pieszą. Świadkowie twierdzą, że kobieta była nieprzytomna, jednak po chwili ocknęła się. - Była w szoku, pytała o swoją torebkę - mówi kobieta, która widziała wypadek.

Poszkodowaną zabrano do szpitala, z obrażeniami wewnętrznymi trafiła do wrocławskiego szpitala, tam zmarła w nocy. Prokuratura wszczęła śledztwo w sprawie wypadku.

(AH)

**alex CATERING**  
Oława,  
ul. Kutrowskiego 31A  
(budynek Szkół  
Ponadgimnazjalnych Nr 1)

**na KOMUNIE!**  
**BOGATA OFERTA MENU!**

**KONTAKT: 781-801-010**  
**661-362-102**

**MASARNIA**  
BiZ  
Pracownicy

Dziękujemy Naszym klientom  
Za zaufanie i wybór naszych produktów.  
Jednocześnie składamy najserdeczniejsze życzenia zdrowych, radosnych i spokojnych Świąt Wielkiej Nocy, oraz zapraszamy ponownie do naszych sklepów firmowych

BiZ i pracownicy

**Wesołych Świąt**

życzy

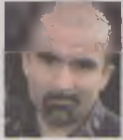
**SGB Bank**  
Polski Bank, bezpieczny.  
Bank Spółdzielczy w Oławie

Organizacja  
Wesel

Kom. 601-145-524, 660-120-548

www.krzepicewesela.pl

# Ośrodek Kultury im. Jana III Sobieskiego



**Xawery Piśniak**

xapi@gazeta.olawa.pl

To się nam spluralizowała kultura! Dyrektorowi Markowi Rosteckiemu depcze po piętach ksiądz Janusz Górczyca. Organizując koncerty muzyki symfonicznej, ale także występy „Arki Noego” sprawił, że miłośnicy kultury przetarli szlaki do parafii Świętych Apostołów.

Ciekawe wykłady proponuje działający, owszem, przy Ośrodku Kultury, Uniwersytet III Wieku. Można było tam wysłuchać profesorów Miodka i Deglera, można się było z Martą Możejko przenieść do dawnej Oławy.

Największe zasługi na polu historycznym należą jednak do Tomasza Gałwiczka. Dwie historyczne konferencje, które zorganizował, otwierają

nowy etap w historiografii naszego miasta.

Kto ma nosa do kultury, nie przegapił w ostatnich latach wydarzeń plenerowych w Oleśnicy Małej czy nad Smortawą w Bystrzycy. Zor-

ganizowała je Anna Ślipko z centrum kultury w gminie Oława, z wydatną pomocą Józefa Markockiego z Teatru Formy.

Na tym tle umyka nam trochę to, co się dzieje na

placu Zamkowym, w Liceum Ogólnokształcącym. A propozycje artystyczne i naukowe tej instytucji mogą być traktowane na równi z tym, co dzieje się w poważnym, „dorosłym” życiu kulturalnym miasta.



Uczniowie LO nr 1 na debacie o popkulturze

## Regiec we mgle



**Monika Gałuszka-Sucharska**

monika@gazeta.olawa.pl

**Najpierw zrobiło mi się nieswojo, potem się wkurzyłam. Następnie w myślach przyznałam przewodniczącemu Regiecowi rację i ... jeszcze bardziej się zirykowałam**

Negatywnym bohaterem uroczystej sesji oławskiej Rady Miejskiej, zwołanej dla uczczenia ofiar katastrofy smoleńskiej, nieoczekiwanie stały się... media. Wiadomo, jakiś winny musi być. Oczywiście, nie winny samej

katastrofy, bo to, kto jest winny - zależy od opcji politycznej tych, którzy winnych wskazują.

Wspominając tragiczne wydarzenia sprzed roku, przewodniczący Rady Miejskiej Piotr Regiec zauważył, że media spowodowały „odpersonalizowanie” katastrofy. Ciągłe o niej mówiły, nie zważały na rodziny ofiar, i podając nieprawdziwe informacje, np. o domniemanej kłótni generała Błasika i kapitana Protasiuka. W pierwszym odruchu pomyślałam, że może przewodni-

czący zaraz powie dalej - że przecież nikt tak doskonale nie manipuluje katastrofą, nie zważając na rodziny ofiar - jak politycy. Ale nie powiedział. Nie mógł. Bo należy do PiS, do partii, która - jak żadna inna - nigdy nie odważyłaby się zbijać polityczny kapitał, wykorzystując ludzką tragedię.

Ale zgadzam się z przewodniczącym Piotrem Regieciem w sprawie mediów. Są tytuły, które od roku, w każdym numerze (nie zważając na uczucia rodzin, etc.) piszą

o nieszczęsnym locie tupolewa, o przyczynach tego, co się stało. Przykładem są „Gazeta Polska” i „Nasz Dziennik”. Są media, które już dawno wskazały winnych i grono tych winnych ciągle rośnie. Ruscy - wiadomo, Żydzi - jak zawsze, Tusk ściskający się z Putinem, rząd, wszyscy, którzy opowiadali dowcipy o zmarłym prezydencie, wszyscy, którzy osmielili się go krytykować. Krąg się poszerza. Zgadzam się z Piotrem Regieciem. Niektóre media brną tak daleko, że nie ma już stamtąd powrotu. Piszą i mówią o urządzeniach do wytwarzania mgły na lotnisku, o ruskich magnesach, strzelających, którzy dobijali jeszcze żyjące ofiary katastrofy (wiadomo, które).

Winny musi być. I jest.

## KRESKĄ...

**CAŁE ŻYCIE NA PASZY! ROBAKA TO NIDZIAŁAM W MŁODOŚCI! A TEN TYLKO KRASZANKI i KRASZANKI!**



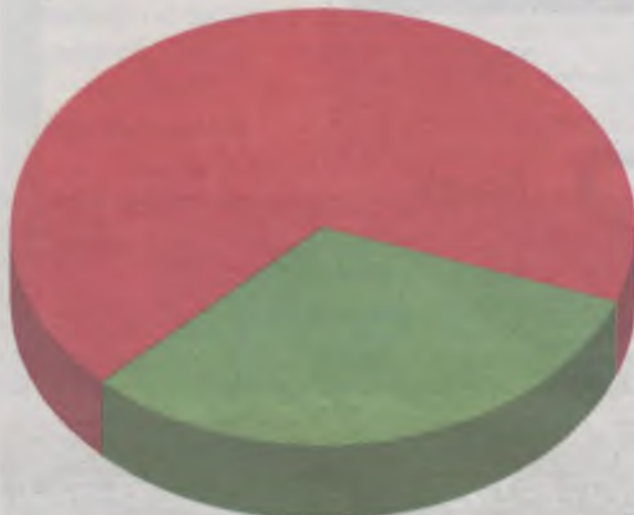
rys. Grzegorz Pępaś

## www.gazeta.olawa.pl

Mieszkańcy Oławy odpowiadali na pytanie: - Czy miasto posiada atrakcje turystyczne?

Badania przeprowadziła firma „Praktycy.com”, na zlecenie Agencji Rozwoju Innowacji w ramach projektu „Postaw na Eurozarządanie”.

(MON)



nie: 68%  
tak: 32%

## My też nie gęsi... 635

Mały problem ortograficzny miał czytelnik przy wypisywaniu życzeń świątecznych, więc szukał rady w redakcji. Nie chciał popełnić błędu, a spotykał się z różnymi zapisami w dwóch słownikach. W gazetach też różnie piszą. U nas jest cała półka słowników, ale też nie ma w nich jednomyślności, poza słowem **Wielkanoc**. To wszędzie jest pisane wielką literą, podobnie jak np. **Święto Morza, Dni Jelcza-Laskowice, Dzień Matki** itp.

Inne określenia nadchodzących świąt bywają różne

i trudno je uznać za błędne, ale to zależy od kontekstu. Mamy więc **święta wielkanocne**, także **święta Wielkanocne** lub **Święta Wielkanocne**. Są też **Święta Wielkiej Nocy**, albo **święta Zmartwychwstania Pańskiego** oraz **Święta Zmartwychwstania**. Ta pierwsza wersja, czyli **święta wielkanocne**, jest zgodna z prawidłową ortografią, która jednak dopuszcza wielkie litery - jako wyraz szczególnego szacunku, a obowiązują przy zapisywaniu imion własnych.

Kiedy piszemy np.: **nawał pracy przed świętami wielkanocnymi**, to małe litery w tym wyrażeniu nie rażą, ani umniejszają rangi świąt, a tylko określają pewien czas. Podobnie jest z pojęciem **państwo polskie**, które nie wymaga wielkich liter, choć to oczywiste, że chodzi o **Pol-skę**. Stanowiska czy funkcje zapisuje się małymi literami, np. **minister kultury**, ale adresując pismo do tej osoby pisze się **Minister Kultury**, dodając wcześniej: **Szanowny Pan**, też dużymi literami.

Natomiast w życzeniach świątecznych małe litery są niestosowne, bo tam traktujemy nazwę tych świąt jako imię własne i jednocześnie zasługujące na szczególny szacunek ze względów religijnych. To największa w roku uroczystość w chrześcijaństwie.

W dniach przedświątecznych będziemy się pozdrawiali tradycyjnie, ale w mówieniu nie rozróżnia się małych i wielkich liter. Zatem **Wesołych Świąt!**

JĘZOREK

LICZBA TYGODNIA

39

- taki procent powierzchni gminy Jelcz-Laskowice zajmują pola uprawne rolników indywidualnych.

(A)

# Czym się wozi nasza władza



Tak wygląda nowa mazda, zakupiona dla UMiG w Jelczu-Laskowicach

**156300 zł**  
-kosztowało służbowe  
auto dla urzędu w Jelczu-  
Laskowicach

## POWIAT Auta dla VIP-ów

Komputer pokładowy, lakierowane klamki zewnętrzne, przyciemniane szyby, skórzana tapicerka - to miało być w nowym samochodzie służbowym Urzędu Miasta i Gminy Jelcz-Laskowice. Miało być, ale przetarg anulowano i ogłoszony nowy - mniej wymagający. Kupiono wreszcie mazdę CX9. Też niczego sobie. Czy szefowie innych samorządów powiatu olawskiego mają podobne wymagania?

W tegorocznym budżecie miasta i gminy Jelcz-Laskowice zarezerwowano 170 tys. zł na zakup nowego samochodu. Na lutowej sesji Rady Miejskiej radni wnioskowali, aby nie przeznaczать takiej kwoty na nowe auto, tylko zadbać o wiejskie boiska. Władze gminy uzasadniały jednak, że samochód jest potrzebny, bo poprzedni, po wypadku, nie nadaje się do użytkowania. Przypo-

mnijmy, że ten poprzedni to mercedes benz viano z 2007 roku, który gmina kupiła za 180 tys. zł, na początku minionej kadencji.

Przetarg na nowe auto gmina ogłosiła w lutym 2011. Zawierał bardzo dokładne parametry auta: nadwozie typu SUV, napęd na cztery koła, skórzana tapicerka, czujnik deszczu i zmierniczu, siedem miejsc, radio CD plus zmierniczką płyt. Na internetowych forach zawrzało. Mieszkańcy zastanawiali się, czy gmina nie ma ważniejszych wydatków. Niektórzy podejrzewali nawet, że przetarg został ustawiony pod konkretną markę samochodu.

W marcu burmistrz Kazimierz Putyra tłumaczył, że całe zamieszanie wokół auta jest nieporozumieniem. Jego zdaniem gmina może, a nawet powinna wymagać. Jeżeli więc otrzyma tak dobry produkt za 170 tys. zł, to chyba dobrze. - Napęd na cztery koła jest niezbędny - uzasadniał. - Przekonaliśmy się o tym podczas ubiegłorocznej powodzi. Poprzedni samochód w leśnych wertepach nie dawał rady. Putyra przyznał, że pewnym nadużyciem było żądanie skórzanej tapicerki, ale tak drobiazgowo szcze-

góły przetargu to „nadinterpretacja urzędniczek”, którą już upomniano za to, że przedobrzyła. - Przetarg anulowano i ogłoszono nowy, bo specyfikacja była niezgodna z zamówieniem, za co winę ponosi dział logistyki - mówi Putyra.

Z 29 parametrów, jakie miało zawierać nowe auto, pozostało 18. Przetarg rozstrzygnięto w połowie marca. Wpłynęła jedna oferta. Za 156.300 zł kupiono nową mazdę CX9, z 7 miejscami, jasną skórzaną tapicerką, napędem na cztery koła, automatyczną skrzynią biegów, kamerą i czujnikami cofania, welurowymi chodniczkami i mocnym silnikiem.

Burmistrz mówi, że chodziło o zakup dobrego, a przede wszystkim bezpiecznego auta służbowego, które będzie służyło nie tylko jemu, lecz także pracownikom urzędu. Będzie też wykorzystywane do przewożenia dzieci, młodzieży i kombatanów. Nie rozumie zamieszania wokół nowego auta i zainteresowania mediów tym tematem. Dodaje, że blisko 80 tysięcy złotych z kwoty, jaką wydano na nowe auto, pochodzi ze sprzedaży i ubezpieczenia poprzedniego samochodu. - Czy zdaniem prasy gmina nie powinna mieć dobrego samochodu? - pyta retorycznie.

Oprócz mazdy pracownicy urzędu mają do dyspozycji kilkuletniego fiata pandę. To z niego najczęściej korzystają urzędnicy niższej rangi.



Bus Urzędu Gminy Olawa



Taką skodą superb jeździ starosta powiatu olawskiego

niepełnosprawnych dzieci do szkół. Nowa pani wójt Dorota Swadek-Schneider twierdzi, że jak dotąd nigdy nie korzystała z tych busów. - Dojeżdżam do pracy swoim piętnastoletnim seatem i pewnie tak będzie jeszcze przez długi czas - wyjaśnia. - Gmina ma problemy finansowe, więc w czasie mojej kadencji raczej nie kupimy nowego służbowego auta.

Starosta powiatu olawskiego jeździ czarną skodą superb. Kupiono ją w 2007 roku za 83 tys. zł. To flagowy model czeskiej marki, należący do wyższej klasy średniej, przez niektórych kwalifikowany jako limuzyna. Auto kupione przez starostwo ma silnik 19 TDI o mocy 105 KM. Ostatnio częściej stało w garażu, ponieważ kierowca przeszedł na emeryturę. Tomasz Kołodziej, etatowy członek zarządu mówi, że jednym z większych udogodnień w aucie jest ręczna klimatyzacja.

**WIOLETTA KAMIŃSKA**  
wioletta@gazeta.olawa.pl  
Współpraca: (MAG, KAT i CK)

## Czym jeżdżą inni

Sprawdziliśmy, czym jeżdżą inni władze naszego powiatu. Burmistrz Olawy Franciszek Październik nie ma służbowego auta. Uważa, że zakup samochodu, jego utrzymanie oraz zatrudnianie kierowcy byłyby nieopłacalne. Niektórzy urzędnicy i on mają ryczałty na paliwo. Gdy wyjeżdża w dalsze podróże, po prostu wypisuje delegację. - To optymalne rozwiązanie i bardziej ekonomiczne niż samochód służbowy - mówi Październik. - Może przy większych gminach miejsko-wiejskich takie rozwiązania są dobre, choć moim zdaniem raczej zbędne.

Urząd Gminy Olawa dysponuje służbowym samochodem. To ośmioosobowy bus opel vivaro z 2006 roku. Kosztował 100 tysięcy złotych. Korzystają z niego pracownicy urzędu i wójt, który do pracy dojeżdża prywatną toyotą rav4 z roku 2003.

W Domaniowie Urząd Gminy nie ma służbowego samochodu, ale czasami wykorzystuje busy, będące na stanie Zakładu Wodociągów i Kanalizacji oraz Gminnego Zespołu Oświaty. Ta druga instytucja ma pojazd zakupiony dzięki wsparciu PFRON. Służy on głównie do przewożenia

## A czym jeżdżą sąsiedzi?

Najpierw najbliżsi. Władze miejskie Oleśnicy właśnie kupiły nowego citroena C5 za 74.700 zł. Wójt gminy Oleśnica nie ma służbowego auta, podobnie jak burmistrz Strzelina. Burmistrz Brzegu korzysta ze służbowego volkswagena passata z 2009, który miasto kupiło w poprzedniej kadencji.

A jak jest nieco dalej? Wójt Kobierzyc, najbogatszej gminy na Dolnym Śląsku, nie ma służbowego auta. Prezydenci Wałbrzycha i Wrocławia jeżdżą kilkuletnimi skodami superb.

Mazdę CX9 na służbowe auto wybrał prezydent Zielonej Góry. Jak napisała „Gazeta Lubuska”, przetarg ogłoszono kilka tygodni temu. Bardzo dokładnie określono specyfikację nowego auta. Tak dokładnie, że nie było wątpliwości, iż ma to być właśnie ten samochód. - W tyłku naszemu prezydentowi się poprzewracało - skomentował w gazecie jeden z tamtejszych radnych. Niestety, cena pożądanego samochodu przekroczyła przeznaczoną na zakup kwotę. W budżecie miasta zarezerwowano bowiem tylko 150 tys. zł. Nie wiadomo czy władze Zielonej Góry podejmą kolejną próbę zakupu mazdy. Podobne problemy ma Bogatynia - gmina, którą jak Jelcz-Laskowice, mocno dotknęła ubiegłoroczna powódź. Według dziennikarzy „Gazety Wyborczej” burmistrz Andrzej Grzmielewicz trwoni zaufanie wyborców, jakim go obdarzyli w ubiegłym roku, gdy bohaterko zmagając się z wodną katastrofą. Chce kupić luksusowe służbowe auto za - bagatela - prawie 240 tys. zł, ze skórzanymi obiciami, nawigacją satelitarną, trójstrefową klimatyzacją, odtwarzaczem CD i MP3 i zmierniczką sześciopłytkową, a także czytnikami kart SD, MMC i SDHC. To wszystko oczywiście dla dobra gminy i jej mieszkańców...

## Sprostowanie

Prezentując sylwetkę radnego Rady Powiatu Piotra Błaszka („GP-WO” nr 14/2011) błędnie podaliśmy uczelnię, którą ukończył. Błaszka jest absolwentem nie Akademii Rolniczej we Wrocławiu, jak napisaliśmy, lecz Wydziału Inżynieryjno-Technicznego Przemysłu na wrocławskiej Akademii Ekonomicznej (obecnie Uniwersytetu Ekonomicznego).

Za pomyłkę przepraszam.

(KAT)

## WIOSENNA OBNIŻKA CEN WĘGLA !!!

**Oława**  
ul. 3 Maja  
obok ZNTK  
tel. 71-313-48-92

**Jelcz-Laskowice**  
ul. Inżynierska obok firmy Ronal  
tel. 71-381-12-04  
tel. kom. 606-763-454

**Wrocław-Swojczyce**  
ul. Gospodarska 1  
przy PKP Wrocław-Swojczyce  
tel. 71-302-69-93



PPHU **M. SZCZEPAŃSKI** Sp.J.  
SKŁADY OPAŁU

www.sklad-szczepanski.pl

**PROMOCJA RAT**  
Santander Consumer  
Bank SA

**AUTORYZOWANY SPRZEDAWCA  
KOMPANII WĘGLOWEJ SA**

## Salon Sukien Ślubnych

*Agnes*

ul. Kutrowskiego 19a  
55-200 Olawa  
tel. 500 507 202  
tel. 500 507 203  
www.suknie-agnes.pl  
salon@suknie-agnes.pl



# Toyota musi wstrzymać produkcję

JELCZ-LASKOWICE  
Pokłosie tsunami

Powodem są skutki marcowego trzęsienia ziemi i tsunami w Japonii. Przerwa ma potrwać 7 dni roboczych. Zakład nie przewiduje zwolnień pracowników

O przerwie w produkcji poinformowały władze firmy 14 marca. Katastrofa w Japonii spowodowała zniszczenia w fabrykach, które dostarczają części do montowni samochodów we Francji,

Turcji oraz Wielkiej Brytanii. - *Bezpośrednim powodem wstrzymania produkcji w jeliczańskiej fabryce Toyoty są problemy odbiorców naszych silników w Europie* - mówi Marta Kaczyńska z TMIP w Jelczu-Laskowicach.

Przerwa w pracy potrwa od 21 kwietnia do 3 maja. Firma nie wyklucza, że do kolejnych przestojów może dojść w maju. Na razie nie ma konkretnych informacji na ten temat.

Kierownictwo zaleca pracownikom, żeby w czasie przerwy wykorzystali zaległe urlopy oraz odebrali wolne za nadgodziny. - *Będziemy o to prosić, a także zachęcać pracowników do korzystania*



Przerwa w pracy potrwa 7 dni roboczych

z urlopów - mówi Kaczyńska. - *O wyborze terminu przerwy produkcyjnej zdecydowało dużo dni wolnych pod koniec kwietnia i na początku maja.*

TMIP chce utrzymać stabilność zatrudnienia i nie planuje zwolnień. Na razie nie przewiduje przerwy w produkcji także wałbrzyska fabryka Toyoty. (WK)

# Wraca sprawa skweru

OŁAWA  
Rada obraduje

Na sesji Rady Miejskiej, w czwartek 28 kwietnia, radni rozpatrzą projekt uchwały o nadaniu nazwy skwerowi położonemu w rejonie ulic 1 Maja i św. Rocha

Była propozycja radnych Prawa i Sprawiedliwości, aby nazwać skwer imieniem „Ofiar Katastrofy Smoleńskiej”. Radni chcieli zrobić to na uroczystej sesji, z okazji rocznicy katastrofy,

pod warunkiem, że będą jednomyślni. Ale nie byli. Teraz znów zajmą się tym projektem uchwały.

W programie czwartkowych obrad jest też sprawozdanie burmistrza z realizacji budżetu gminy w roku 2010 oraz podjęcie uchwały w sprawie absolutorium dla burmistrza.

Radni powołają komisję doraźną, która będzie opiniowała kandydatów na ławników. Nie zabraknie także interpelacji i zapytań oraz wolnych wniosków radnych.

Początek sesji o godz. 14.00.

(MON)

# To się buduje

OŁAWA  
Podsumowanie

Dobiega końca budowa łącznika drogi krajowej nr 94 z ulicą Zaciszną, a prace przy basenie idą zgodnie z planem. Miasto rozlicza się z inwestycji

Z informacji o realizowanych inwestycjach, przygotowanej przez Tadeusza Kułakowskiego, naczelnika Wydziału Rozwoju Gospodarczego, Inwestycji i Zamówień Publicznych wynika,

że w drugim półroczu 2010 miasto wydało na inwestycje i remonty ok. 16 mln zł.

Największą inwestycją miejską jest budowa krytego basenu. Wartość kontraktu to ponad 22 mln zł. - *Prace idą zgodnie z harmonogramem* - zapewniał Tadeusz Kułakowski na marcowej sesji oławskiej Rady Miejskiej. - *Były kłopoty z gruntem, ale nie wpłynęły na tempo robót.*

Ok. 9,5 mln zł będzie kosztowała przebudowa ratusza. Wykonane są wszystkie konstrukcje, a ratuszowe wnętrza całkowicie przebudowano. Roboty mają się zakończyć w lipcu. W wyremontowanym

ratuszu będą pomieszczenia dla Rady Miejskiej, obrony cywilnej i burmistrza, biblioteki oraz izby muzealnej, restauracja, siedziba Straży Miejskiej i punkt informacji turystycznej.

Dobiega końca budowa łącznika drogi krajowej nr 94 z ulicą Zaciszną. Zakończenie planowane jest na 30 kwietnia. Na tym odcinku będzie możliwy przejazd samochodów o ciężarze do 8 ton.

Miasto przebudowało halę sportową oraz ulicę Sportową, która wzbogaciła się o miejsce parkingowe. Zakończono kolejny etap budowy dróg na Zwierzyncu oraz kanalizacji sanitarnej na ulicy Dzierżonia.

MONIKA GAŁUSZKA-SUCHARSKA  
monika@gazeta.olawa.pl

16 mln zł

wydano w II półroczu 2010 na inwestycje

22 mln zł

- będzie kosztował kryty basen

Do ratusza wróci izba muzealna. Nowością ma być restauracja



Monika Gałuszka-Sucharska

# Domaniów ma nowego sekretarza

GMINA DOMANIÓW  
Zmiany w UG

51-letni Bogusław Bagiński z Baranowa (powiat kępiński) od 4 kwietnia jest nowym sekretarzem gminy Domaniów

Bagiński wygrał konkurs, ogłoszony na początku marca, po raz drugi w tym roku, przez domaniowskiego wójta Dorotę Swadek-Schneider. Pierwsze postępowanie konkursowe, rozpoczęte na przełomie stycznia i lutego, nie przyniosło efektu. Startowało czworo kandydatów, m.in. ekswicewójt gminy Oława Zbigniew Pryjda oraz była szefowa oddziału nieruchomości w oławskim Starostwie Powiatowym Katarzyna Regiec, ale nie spełnili wymagań regulaminowych.

Do drugiego konkursu zgłosiło się tylko dwóch kan-

dydatów - Bogusław Bagiński oraz wrocławianin Radosław Śliwa. Bardziej przekonujący w rozmowie kwalifikacyjnej, którą prowadziła czteroosobowa komisja pod przewodnictwem Doroty Swadek-Schneider, był Bagiński. W komisji zasiadała również Bronisława Kryk, była sekretarz gminy Oława, teraz emerytka, przez kilka tygodni tymczasowo pełniąca obowiązki sekretarza gminy Domaniów. Stanowisko to było wolne od 1 grudnia ubiegłego roku, po przejściu Józefa Listwana na emeryturę. Był on sekretarzem w Domaniowie przez ponad 20 lat.

Podobny staż na stanowisku sekretarza, tyle że w gminie Baranów (powiat kępiński, Wielkopolska), ma Bogusław Bagiński. - *Jesienią ubiegłego roku w Baranowie wybrano nowego wójta, a w zasadzie podobnie jak w Domaniowie - panią wójt,*

która radykalnie zmienia kierownictwo w Urzędzie Gminy, dotyczy to także mojej osoby - wyjaśnia Bagiński. Na początku roku bez powodzenia startował w konkursie na sekretarza miasta i gminy Kępno. Lepiej poszło mu w naszym powiecie i od 4 kwietnia pracuje w Urzędzie Gminy Domaniów.

Bagiński jest z wykształcenia prawnikiem, absolwentem Uniwersytetu Wrocławskiego. Urodził się w 1960 roku w Żmigrodzie, potem przez wiele lat mieszkał w Ziębicach, tam skończył szkołę podstawową i średnią. Po studiach był aplikantem sędziowskim, a po ślubie przeprowadził się do Baranowa, rodzinnej miejscowości swojej żony, z którą ma czterech synów. Przez kilka lat pracował w kępińskim oddziale Wielkopolskiego Banku Kredytowego, a od połowy 1990, nieprzerwanie

do końca ubiegłego roku, był sekretarzem gminy Baranów.

Jego hobby to historia i numizmatyka. Bagiński zdradził nam, że raczej nie będzie dojeżdżał do pracy w domaniowskim UG z odległego Baranowa. Tymczasowo zakotwiczył u rodziny we Wrocławiu i stamtąd dociera codziennie do Domaniowa. Pani wójt przygotowuje dla niego małe mieszkanie służbowe w budynku Urzędu Gminy, z którego będzie doraźnie korzystał. Nie wyklucza, że w przyszłości całkowicie przeniesie swoje centrum życiowe z Baranowa do Domaniowa: - *Obie gminy są do siebie bardzo podobne, mają zbliżoną liczbę mieszkańców, kiedyś oparte były głównie na rolnictwie, a teraz coraz szerzej zagląda do nich przemysł i handel hurtowy.*

KRZYSZTOF A. TRYBULSKI  
kat@gazeta.olawa.pl

Bogusław Bagiński przedstawi się domaniowskim radnym na sesji Rady Gminy 28 kwietnia. My poznaliśmy go nieco wcześniej



archiwum BB

# Okradli - nadal pracują

OLAWA

Jazda bez biletu

Kierowcy oławskiego PKS okradali firmę. Brali od pasażerów pieniądze, jednak nie wydawali biletów. Robili to podczas wieczornego kursu

Proceder odkryto dzięki wewnętrznej kontroli, którą postanowiło przeprowadzić kierownictwo firmy, na przełomie lutego i marca. Skłonił ich do tego sygnał od pasażera. Prezes PKS Oława Erwin Monastyrski nie chce zdradzać szczegółów kontroli, twierdząc, że to wewnętrzna sprawa firmy. Wśród pracowników krążą plotki, że wszystko było nagrywane na kamery. Inna wersja mówi, że pojawili się rewizorzy, którzy udawali pasażerów. Sprawdzano głównie wieczorne kursy. Na gorącym uczynku złapano kilku kierowców, którzy jeździli z Wrocławia do Jelcza-Laskowic, właśnie jednym z takich

kursów. Brali pieniądze od pasażerów, jednak nie wydawali biletów. Wśród nich był działacz związku zawodowego. O procederze zrobiło się głośno, jednak tylko w samej firmie, ponieważ sprawy nie zgłoszono policji. Nieuczciwi kierowcy otrzymali nagane i odebrano im premię. Niektórzy pracownicy uważają, że to za mało. Mówią, że kiedyś za takie coś wyrzucono by ich z pracy. Nie rozumieją także, dlaczego nagrodzono jednego z kontrolowanych, który wy-

kazał się uczciwością. Uważają, że to było normalne zachowanie i tak powinien postąpić każdy.

Erwin Monastyrski potwierdza, że była kontrola, i kierowców ukarano naganą oraz odebraniem premii. Na pytanie, dlaczego tylko taka kara i dlaczego nie zgłoszono sprawy na policję, odpowiada: - *Konsekwencje zostały wyciągnięte według naszego regulaminu. To są sprawy*

*wewnętrzne i załatwiliśmy je właśnie w firmie. Kierowca, który w wyniku tej kontroli zachował się pozytywnie, sprostował naszym wymaganiom, został dla przykładu nagrodzony. Jego kultura obsługi była wysoka i zachował nasze standardy.*

Czy, jak sugerują niektórzy pracownicy, tak niskie kary mogą mieć związek z tym, że wśród ukaranych znalazł się działacz jednego ze związków zawodowych? Erwin Monastyrski zaprzecza.

„ Jedyń kierowca na kontrolowanej trasie, który nie kradł, dostał nagrodę

- Takich kontroli jest dużo, zarówno typowych rewizorskich, jak i typu „tajemniczy pasażer” - tłumaczy Erwin Monastyrski. - O tym, że na danej trasie prowadzona jest kontrola, nie widzę potrzeby informowania organów spółki. Za prowadzenie spraw bieżących spółki odpowiada jej zarząd i działania związane z kontrolą wewnętrzną leżą w jego kompetencjach.

Prezes PKS mówi, że ukradzione kwoty były małe, ale zapewnia, że teraz kontrole będą częstsze: - *Kontrolowaliśmy i nadal będziemy kontrolować kierowców. Robimy to z różnych względów, między innymi aby podnieść standard obsługi. Reagujemy także na sygnały pasażerów. Ta kontrola była właśnie dzięki informacji uzyskanej od pasażera. Staramy się szybko i skutecznie reagować. Jesteśmy firmą zaufania publicznego, zależy nam na każdym kliencie. Właśnie takie kontrole powodują, że oławianie chętnie wybierają nasze usługi.*

MALWINA GADAWA  
malwina@gazeta.olawa.pl

BYSTRZYCA

Nie będzie nowej

Nawierzchnia głównej drogi w Bystrzycy nadaje się do wymiany. Remont kapitalny odsuwa się w czasie, bo najpierw trzeba zrobić sieć wodociągów

Tymczasem na bieżące łatanie dziur co roku wydawane są niemałe pieniądze. Najgorzej wygląda rozjeżdżony przez ciężarówki odcinek z kopalni piasku w Leśnej Wodzie do Bystrzycy.

- *Droga jest w opłakanym stanie, dziura na dziurze, jeździ się fatalnie - skarży się Rafał Majewski z firmy „Awida”, zajmującej się wydobyciem piasku w Leśnej Wodzie. - Bystrzyca jest dużą*

## Nie ma kasy, są dziury

wioską, wiadomo że jest tu kopalnia piasku i drogi powinny być równiutkie, tak jak od Leśnej Wody do Brzegu. Ale tak się nie dzieje, wszystkie pieniądze z powiatu idą na Jelcz-Laskowice.

Zapytaliśmy kierownika Powiatowego Zarządu Drogowego Wojciecha Drożdżalę, kiedy będzie naprawiony odcinek od Leśnej Wody do Bystrzycy. Podirytowany zapytał: - *Co to znaczy „naprawiona droga”? Czy chodzi o łatanie dziur, położenie nowej nawierzchni, czy jeszcze o coś innego? W końcu uzyskaliśmy od niego informację, że na nową nawierzchnię w tym roku*



Pieniądzy wystarczy na doraźne łatanie dziur

zarządowi brakuje środków. Szczytem możliwości było położenie 130 metrów nowej drogi w Bystrzycy. Drożdżał

zapowiedział dalsze łatanie dziur jeszcze w kwietniu lub na początku maja.

(XA)

Straż Gminna 71 313 25 83

\* Strażnicy złapali na gorącym uczynku pracownika firmy budowlanej, który wywoził gruz na sąsiednią działkę. Ukarano go mandatem i nakazano posprzątać teren.

\* Na parkingu w Godzikowicach bezduszny właściciel zostawił w kartonie cztery szczeniaki. Psy trafiły do zakrzowskiego kojca.

\* 200-złotowym mandatem ukarano mieszkańca Ścinawy Polskiej, który nie dopilnował swojego psa.

\* Mieszkaniec Bystrzycy nie miał na posesji pojemnika na śmieci i podpisanej umowy na ich wywóz. Zapłacił za to 100 złotych mandatu.

(AH)

## Echa naszych publikacji

OPINIE PREZENTOWANE W TEJ RUBRYCE NIE ZAWSZE SĄ ZGODNE Z POGLĄDAMI REDAKCJI

### Oświadczenie Anny Ślipko

W poprzednim wydaniu „GP-WO” ukazał się artykuł, dotyczący działań Gminnego Centrum Kultury Sportu i Rekreacji w Oławie, w kontekście przeprowadzonej przez pracownika Urzędu Gminy wewnętrznej kontroli jednostki

Tekst ten przedstawia uwagi, dotyczące działalności GCK-SiR, sugerując m.in. tytułem ocenę tej działalności, bez odniesienia się chociażby do zakresu zadań instytucji, którą kierują. Gminne Centrum Kultury Sportu i Rekreacji w Oławie jest

młoda jednostką, działającą od 2009 roku. Ma szeroki zakres działalności, obejmujący poza organizacją imprez gminnych i wspieraniem inicjatyw lokalnych, także administrowanie 31 obiektami gminnymi (świetlice, hale sportowe). Budzi zdziwienie, iż mimo braku wyjaśnień kierownika jednostki, który ma czas na ustosunkowanie się do treści protokołu pokontrolnego do 16 maja 2011, niektóre informacje zawarte w protokole ukazały się na łamach prasy i zostały podane do publicznej wiadomości.

ANNA ŚLIPKO KIEROWNIK GCKSiR W OLAWIE



# Lekcja historii przez wspomnienia

OŁAWA

## Spotkanie z Sybirakami

- Kiedy wspominam tamte czasy, to głos mi się łamie - mówiła sybiraczka Łucja Michalik, na spotkaniu z uczniami Zespołu Szkół Ponadgimnazjalnych nr 2



Dawid Gąsiorowski i Halina Gardzilewicz - współorganizatorzy wystawy

Okazją do kolejnego spotkania członków oławskiego koła Związku Sybiraków z młodzieżą było otwarcie wystawy „Z kresów przez Sybir do powojennej Polski”. Przygotowali ją nauczyciele Piotr Kołodziej i Halina Gardzilewicz oraz uczeń Dawid Gąsiorowski. - Przy pracy nad wystawą, uświadomiliśmy sobie, że w rękach trzymamy kawałek życia jakichś ludzi - mówi Halina Gardzilewicz. - Wśród dokumentów były wzruszające listy dzieci, pozwolenia na przepustkę i wyroki skazujące na zesłanie.

W spotkaniu uczestniczyli ksiądz dziekan Stanisław Bijak, starosta Zdzisław Brezdeń i wiceburmistrz Oławy Jerzy Hadryś. Prezes oławskiego Koła

Sybiraków Tadeusz Kaczmarek wręczył szkole Honorową Odznakę Sybiraka, najwyższe odznaczenie tego stowarzyszenia. Dyrektor Jadwiga Braniewska powiedziała, że jest bardzo dumna z tego wyróżnienia: - Będziemy nadal kultywować te tradycje. W naszej szkole odbyło się już kilkanaście podobnych spotkań, jestem pewna, że to dopiero początek.

Ksiądz Bijak opowiedział o parafianinie, który w sobotę przyniósł mu pamiętnik pisany na Sybirze. Było tylko kilka kartek, ale zapisanych pięknymi słowami. Starosta Brezdeń powiedział, że w jego rodzinie także były osoby

zesłane na Sybir. Cieszy go, że uczniowie chcą pamiętać o tamtych czasach i kultywować tradycje.

Podczas spotkania przedstawiono prezentację multimedialną o okolicznościach zsyłek. Członkowie Związku Sybiraków opowiadali o swoich przeżyciach z tamtych czasów. - Mieliśmy kilkanaście, może maksymalnie 30 minut, żeby się spakować - mówiła Łucja Michalik. - Cały czas popychani przez żołnierzy, nie mieliśmy szans wziąć wielu rzeczy. Wpakowano rodziny z dziećmi w bydlęce wagony, bez jedzenia. Wyruszyliśmy w jedną z najgorszych tras

w swoim życiu. Pamiętam, jak matka karmiła piersią małe dziecko. Po kilku dniach zabrakło pokarmu, niemowlak płakał, aż w końcu przestał i umarł. Ona nie chciała się do tego przyznać i cały czas trzymała go przy swoich piersiach. Zauważyli to żołnierze i na oczach matki wyrzucili martwe dziecko z pociągu. W obozie przeżyłam wiele strasznych momentów, pochowałam tam ojca, zrobiliśmy mu przy grobie krzyż z brzozy. Zmarła także dwunastoletnia siostra, która bardzo płakała, że chce wrócić do domu.

TEKST I FOT.:  
MALWINA GADAWA  
malwina@gazeta.olawa.pl

# Billboard z tupolewem

OŁAWA

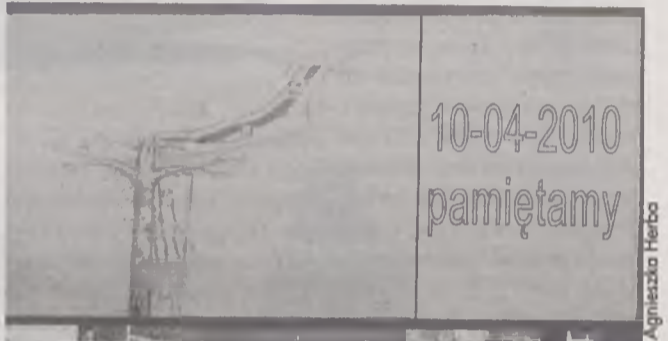
## W rocznicę katastrofy

W mieście zawisły dwa billboardy z prezydenckim tupolewem, ginącym we mgle i napisem „10.04.2010 pamiętamy”

Autor rysunku Robert Redmerski i jego kolega

Waldemar Trzaska postanowił w ten sposób uczcić katastrofę smoleńską. Nie szukali wsparcia żadnej organizacji politycznej, lecz samodzielnie sfinansowali billboardy. Redmerskiemu zależało, aby rysunek pojawił się w rocznicę katastrofy. Cieszy go, że został tam ponad tydzień, zwłaszcza że nikt inny nie upamiętnił katastrofy w przestrzeni publicznej miasta.

(XA)



Rysunek na billboardzie - nietypowe uczczenie katastrofy smoleńskiej

## Weteran Armii Krajowej odszedł na wieczną wartę

12 kwietnia 2011 pożegnaliśmy drogiego Przyjaciela, weterana walk o niepodległość Rzeczypospolitej, porucznika Jana Jaszczaka

Jan Jaszczak, syn Andrzeja i Antoniny, urodził się 19 września 1921 w Świdniku koło Lublina. W latach młodości uzyskał wykształcenie średnie ekonomiczne. Do Armii Krajowej wstąpił w marcu 1942. Pierwszy konspiracyjny przydział, to AK-owska placówka nr 2 w kolonii Świdnik Mały, koło Lublina, której dowódcą był ppor. Jan Wiktor Bąk, pseudonim „Orzeł”. W tej organizacji Jan Jaszczak pełnił funkcję informatora i kolportera podziemnej prasy. Po rozwiązaniu Armii Krajowej, rozkazem generała Okulickiego z 19 stycznia 1945, nie ujawnił się i pozostał w strukturach AK do sierpnia 1945 roku. We wrześniu 1945 wstąpił do konspiracyjnej podziemnej organizacji niepodległościowej Zrzeszenie „Wolność i Niezawisłość” okręg Lublin, utworzonego przez płk Rzepeckiego. Prziśiębę odbierał dowódca sekcji Stanisław Łukasik, pseudonim „Ryś”, w obecności dowódcy Zdzisława Brońskiego, pseudonim „Uskok”. Jako członek WiN Jana Jaszczak brał udział w akcjach zbrojnych przeciwko sowieckiemu okupantowi. W jednej z tych akcji był ranny, 2 lutego 1946, podczas masowych aresztowań przez UB, grupa członków WiN, na czele z dowódcą oddziału AK Wojciechem Rokickim, pseudonim „Werwa”, opuściła Lubelszczyznę i wyjechała na Ziemię Odzyskaną. W tej grupie znalazł się też Jan Jaszczak. Po ogłoszeniu dekretu o amnestii w lutym 1947, wraz z innymi członkami WiN ujawnił się 16 kwietnia 1947, w Powiatowym Urzędzie Bezpieczeństwa w Bystrzycy Kłodzkiej. Po otrzymaniu zaświadczenia o ujawnieniu (nr 42/04), 16 kwietnia 1947 pojechał do rodzinnego Świdnika. Na skutek różnego rodzaju szykan ze

strony UB, przyjechał stamtąd do Oławy, gdzie zamieszkał na stałe, założył rodzinę i podjął pracę.

Odznaczony wieloma odznaczeniami państwowymi: Krzyżem Partyzanckim, Krzyżem Armii Krajowej oraz Patentem Weterana Walk o Wolność i Niepodległość Ojczyzny. Awansowany na stopień porucznika. 19 stycznia 1995 wybrany do zarządu Obwodu Świątowego Związku Żołnierzy Armii Krajowej w Oławie. Należał też do zespołu redakcyjnego Biuletynu Informacyjnego SZZAK obwodu Oława. Był bardzo aktywnym działaczem, angażował się w działalność społeczną, szczególnie środowisk kombatanckich, brał udział w wielu spotkaniach z młodzieżą, barwnie opisując i wspominając czasy walki oraz okupacyjnego terroru. Pamiętamy Jana jako człowieka wyjątkowo skromnego i życzliwego, pełnego otwartości dla kolejnych pokoleń wychowywanych w Polsce, o którą walczył. Kilka ostatnich miesięcy swego życia był wdowcem, tuż przed jego śmiercią zmarła żona Stefania. Bardzo przeżywał jej śmierć, państwo Jaszczakowie tworzyli bardzo udane i szczęśliwe małżeństwo.

Jego córkom i najbliższym członkom rodziny przekazujemy wyrazy najgłębszego żalu i współczucia. Żegnaj Przyjacielu, spoczywaj w pokoju! Cześć Jego Pamięci!

Koleżanki i koledzy ze Świątowego Związku Żołnierzy Armii Krajowej



Por. Jan Jaszczak (1921-2011)

archiwum rodzinne

## ODESZLI

OŁAWA

✠ 9 IV	- Jan Jaszczak	- ur. 1921
✠ 10 IV	- Bronistawa Bilik	- ur. 1930
✠ 12 IV	- Józefa Klityńska	- ur. 1926
✠ 15 IV	- Aniela Borys	- ur. 1925
✠ 15 IV	- Zdzisław Burkiewicz	- ur. 1946
✠ 15 IV	- Marianna Królewicz	- ur. 1927

## JELCZ-LASKOWICE

✠ 13 IV	- Marian Trąbiński	- ur. 1922
✠ 15 IV	- Leon Zygmunt Szymański	- ur. 1946

GODNIE SOLIDNIE TANIO

USŁUGI POGRZEBOWE

**HENRYK FIGIEL**

Teraz możesz wybrać

Oława, ul. Kutrowskiego 8  
tel./fax.: 71 303 27 21  
od 8:00 do 16:00,  
po 16:00 - tel. 71 316 52 24  
całodobowo - 605 964 664

## ZAKŁAD USŁUG POGRZEBOWYCH

Stanisław Jaśnikowski

Oława, ul. Zwierzyniecka 5 (przy starym Cmentarzu)

Filia w Jelczu-Laskowicach, ul. Witosza 19, tel. 71 318-33-21

Filia w Siechnicach, ul. Prawocińska (CMENTARZ), tel. 601 735 671

Teraz możesz wybrać! Tradycja 20-letnia na Ziemi Oławskiej

CAŁODOBOWA BEZPŁATNA INFOLINIA: 800-501-616

71 313 27 66, 71 313 20 28, 71 313 94 99, kom. 601 735 671, 692 432 354

e-mail: [biuro@jasnikowski.com.pl](mailto:biuro@jasnikowski.com.pl) [www.jasnikowski.com.pl](http://www.jasnikowski.com.pl)

Kompleksowa usługa pogrzebowa już od 1100 zł wraz z trumną



## ARCHON

ZAKŁAD POGRZEBOWY

Jelcz Laskowice, ul. Witosza 43

tel. 71 318 29 08

Międzynarodowe Przewozy Zmarłych

tel. 506 026 377

[www.zaklad-pogrzebowy.com.pl](http://www.zaklad-pogrzebowy.com.pl)

całodobowo



# Rekordzistka z Niemila

**NIEMIL**  
Niedziela  
Palmowa

Palma gigant stała przed kościołem św. Katarzyny, dodając niepowtarzalnego charakteru uroczystościom Niedzieli Palmowej

Obyczaj rzecz święta - dlatego w Niemilu na tydzień przed Wielkanocą przygotowuje się ozdobne palmy. Są kolorowe, mierzą nawet cztery metry, a do kościoła przynoszą je dzieci.

Podczas mszy św. prezentują się pięknie, swoją palmę trzyma także ks. proboszcz Jacek Olszewski. Jednak w tym roku wszystkich przebiło dzieło Koła Gospodyń Wiejskich. Ta palma sięgnęła 7,2 metra! Umieszczono ją przed kościołem, na tyczce wbitej w ziemię. Podtrzymywały ją specjalne linki, żeby nie ugięła się pod siłą wiatru. Przy rekordzistce z Niemila pracowały przez pięć dni cztery gospodynie. Wytrwałe, zdolne i skromne - prosity, aby gazeta nie publikowała ich nazwisk. Zgodził się na to Henryk Zajączkowski, który dzielnie pomagał paniom z KGW.

(XA)



Na spektaklu pojawili się głównie mieszkańcy Miłoszyc i okolicznych miejscowości

**MIŁOSZYCE**  
Projekt Teatru Formy

## Marsz pamięci

Niezwykły pokaz obejrżeli widzowie, zgromadzeni 16 kwietnia pod pomnikiem ofiar w miłoszyckim lesie. Dzięki inscenizacji przenieśli się do czasu sprzed kilkadziesiąt lat i stali się świadkami historii

To się działo w ramach projektu „Noc i mgła”, realizowanego przez Teatr Formy, kierowany przez Józefa Markockiego. Chciał on zderzyć ze sobą różne wyobrażenia i wizje ludzi, którzy przeżyli obozy koncentracyjne lub niosą pamięć o ofiarach przemocy.

W warsztatach prowadzonych w Drzemlikowicach wzięli udział młodzi ludzie, studenci szkół artystycznych z Polski, Słowacji, Francji i Belgii. Sztuka przedstawiała w miłoszyckim lesie marsz śmierci, w którym uczestniczyli więźniowie obozu pracy. Inscenizacja doskonale oddała klimat i atmosferę. Widzowie mogli odnieść wrażenie, że wrócili do tamtych czasów, aby obserwować ostatni marsz więźniów. Marsz śmierci...

Spektaklom, odbywającym się w Miłoszycach oraz dzień wcześniej w Jakubowicach, towarzyszyła wystawa plastyczna pt. „Ciągłe widzę ich twarze”, stworzona przez Joannę Zabuską.

- Chciałem w ten sposób upamiętnić to miejsce - mówił po spektaklu jego reżyser Józef Markocki. - Jest ono naznaczone cierpieniem, emocjami. Powinniśmy pamiętać o ludziach, którzy tu zginęli.

Józef Markocki dziękował także za zaangażowanie i pomoc w zorganizowaniu przedsięwzięcia Miejsko-Gminnemu Centrum Kultury w Jelczu-Laskowicach. Jego dyrektor Łukasz Dudkowski mówił, że nazwa projektu jest znamieną: - Historia uczy, że po nocy przychodzi dzień, a mgła się rozwiewa i przechodzi w pamięć. To, co zobaczyliśmy, na długo pozostanie w naszej świadomości.

Łukasz Dudkowski podziękował także dyrektorowi szkoły w Miłoszycach Aleksandrowi Mitkowi oraz uczniom za to, że dbają o to miejsce i przywracają pamięć. Zapowiedział, że to początek współpracy z Teatrem Formy.

TEKST I FOT.:  
MALWINA GADAWA  
malwina@gazeta.olawa.pl



Widz miał wrażenie, że cofnął się w czasie i jest w centrum wydarzeń, które odbywały się kilkadziesiąt lat temu



Młodzi artyści odgrywali sceny bardzo realistycznie



Studenci z europejskich krajów zapalili znicze pod pomnikiem ofiar w miłoszyckim lesie



7,2 m

Paniom z KGW pomagał dzielnie Henryk Zajączkowski

# STAROSTWO POWIATOWE W OŁAWIE

ul. 3 Maja 1  
www.starostwo.olawa.pl  
www.bip.starostwo.olawa.pl



Kontakt:  
tel. 71-301-15-22, fax 71-301-15-62  
e-mail: info@starostwo.olawa.pl

Pracujemy w Systemie  
Zarządzania Jakością  
PN-EN ISO 9001:2009



Strona dofinansowana z budżetu powiatu olawskiego

Starostowie nadodrzańskich powiatów: brzeskiego, olawskiego i wrocławskiego - Maciej Stefański, Zdzisław Brezdeń i Andrzej Szawan - podpisali umowę o współpracy samorządów. Jej celem jest zwiększenie poziomu bezpieczeństwa mieszkańców w sytuacjach kryzysowych, w szczególności podczas powodzi

Akt podpisania umowy, 8 kwietnia, w sali konferencyjnej olawskiego starostwa, poprzedziła prezentacja założeń planowanej współpracy. Samorządy będą podejmować wspólne inicjatywy w zakresie zwiększania zdolności zapobiegania klęskom żywiołowym i likwidacji ich skutków, tworzenia mechanizmów wymiany informacji o występujących zagrożeniach i wiążących się z tym potrzebach oraz udzielania wzajemnej pomocy przy likwidacji skutków sytuacji kryzysowych. Główną ideą przedsięwzięcia jest wzajemne udzielanie wsparcia w przypadku, gdyby samodzielna likwidacja skutków kryzysu przez poszczególne samorządy była niewystarczająca.

Dokument podpisali szefowie powiatów i ich zastępcy:

Umowa w sprawie sytuacji kryzysowych

## Powiaty jednoczą siły



Wojciech Kłoczowski

Starostwie powiatów brzeskiego, olawskiego i wrocławskiego - na fot. od prawej: Maciej Stefański, Zdzisław Brezdeń i Andrzej Szawan - podpisali umowę, mającą na celu zwiększenie poziomu bezpieczeństwa mieszkańców w sytuacjach kryzysowych

starosta Maciej Stefański i wicestarosta Ryszard Jończyk - powiat brzeski; starosta Zdzisław Brezdeń i wicestarosta Joanna Kruk-Gręziak - powiat olawski, oraz starosta Andrzej Szawan i wicestarosta Jerzy Fitek - powiat wrocławski.

- *Możliwości samodzielnej działalności każdego z naszych samorządów są niewystarczające - działając wspólnie lepiej wykorzystamy posiadane środki - mówił podczas spotkania starosta Zdzisław Brezdeń. Szefowie powiatów*

deklarowali ponadto, że będą współpracować nie tylko w sytuacjach kryzysowych.

Podpisana umowa ma być instrumentem umożliwiającym sprawniejsze i skuteczniejsze współdziałanie w przedmiotowym zakresie, w oparciu o powiatowe zespoły zarządzania kryzysowego, z wykorzystaniem wyposażenia magazynów przeciwpowodziowych. Samorządowcy zapowiedzieli cykliczne spotkania i wspólne omawianie problemów.

Współpraca trzech sąsiedzkich powiatów, usytuowanych nad Odrą, która w ostatnich latach pokazała swoją niszczycielską siłę, ma polegać na:

- \* stałym monitorowaniu sytuacji mogących stwarzać potencjalne zagrożenie i zapewnienie wymiany informacji w tym zakresie, opracowań, analiz i danych dotyczących działań ratowniczych, ćwiczeń i czynności kontrolno-rozpoznawczych,

- \* przekazywaniu komunikatów ostrzegawczych i alarmowych w sytuacjach szczególnych zagrożeń, konsultowanie rozwiązań przyjętych w powiatowych planach zarządzania kryzysowego,

- \* wspólnym działaniu na rzecz likwidacji skutków klęsk żywiołowych i katastrof, a także organizowaniu sympozjów, konferencji i seminariów, służących minimalizowaniu skutków prognozowanych zagrożeń.

Szczegóły współpracy zostaną ustalone podczas kolejnych spotkań. Pierwsze odbędzie się po świętach. (WOKL)

## Mobilny Inkubator Organizacji Pozarządowych rozpoczyna działalność

Stowarzyszenie „Tratwa” zaprasza na bezpłatne warsztaty „Zakładanie i funkcjonowanie organizacji pozarządowych”, rozpoczynające działalność Mobilnego Inkubatora Organizacji Pozarządowych w powiecie olawskim

Zajęcia odbędą się w czwartek 28 i w piątek 29 kwietnia, w godzinach od 9.00 do 15.30, w sali konferencyjnej Starostwa Powiatowego w Oławie (parter, budynek A, sala nr 12).

Warsztaty skierowane są do osób zamieszkujących w powiecie olawskim, zainteresowanych założeniem stowarzyszenia lub fundacji oraz członków, pracowników i wolontariuszy już działających organizacji pozarządowych. Po zakończeniu dwudniowych warsztatów uczestnicy otrzymają zaświadczenia.

Warsztaty poprowadzi Robert Drogoś. Program i formularz zgłoszeniowy jest dostępny na stronie internetowej [www.bip.starostwo.olawa.pl](http://www.bip.starostwo.olawa.pl), w zakładce „Organizacje pozarządowe”. Wypełnione druki zgłoszenia należy przesyłać do 22 kwietnia na adres mailowy: [zapisy@tratwa.org](mailto:zapisy@tratwa.org).

Dodatkowe informacje można uzyskać, kontaktując się telefonicznie ze Stowarzyszeniem „Tratwa”, tel. 71-321-08-71. W przypadku pytań prosimy również o kontakt z Elżbietą Semko, pracownikiem Wydziału Oświaty, Kultury, Sportu i Zdrowia Starostwa Powiatowego w Oławie, tel. 71-301-15-68.

Projekt jest współfinansowany ze środków Unii Europejskiej, w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego.

(WOKL)

## Dyżury rzecznika konsumentów

Powiatowy Rzecznik Konsumentów przyjmuje interesantów w Starostwie Powiatowym w Oławie, w pokoju nr 108 (I piętro), tel. 71-301-15-08, adres e-mail: [barbara.wojtasik@starostwo.olawa.pl](mailto:barbara.wojtasik@starostwo.olawa.pl)

- \* w poniedziałki - od 9.00 do 15.00,
- \* we środy - od 9.30 do 16.30,
- \* we czwartki (drugi i czwarty w miesiącu) - od 9.00 do 15.00,
- \* w piątki - od 9.00 do 15.00.

Rzecznik pełni także dyżury w urzędach gminnych:

- \* we wtorki, w godzinach od 8.15 do 15.00 - w Urzędzie Miasta i Gminy Jelcz-Laskowice, tel. 71-381-71-22 wewn. 40,
- \* w pierwszy i trzeci czwartek miesiąca, w godzinach od 8.00 do 15.00 - w Urzędzie Gminy Domaniów, tel. 71-301-77-35 wewn. 31.

**Powiat olawski otrzyma dofinansowanie unijne w wysokości 29.968 zł na realizację projektu systemowego „Indywidualizacja nauczania - lepszy start” (Priorytet IX. „Rozwój wykształcenia i kompetencji w regionach”)**

Taką kwotę przewiduje umowa, którą 28 marca podpisał starosta Zdzisław Brezdeń. Projekt będzie realizowany do 31 sierpnia 2012. Jego głównym celem jest wyrównywanie szans edukacyjnych, poprzez indywidualizację procesu kształcenia uczniów z grup

## Projekt z unijną dotacją

o utrudnionym dostępie do edukacji. Programem objęte są dzieci ze Szkoły Podstawowej, wchodzącej w skład Zespołu Szkół Specjalnych w Oławie. Sale lekcyjne tej placówki wyposażą się w materiały dydaktyczne, których zadaniem będzie usprawnienie nauki czytania i pisanie oraz zdobywania umiejętności matematycznych. Pomoce edukacyjne posłużą także do diagnozowania i terapeutyzowania zaburzeń mowy oraz przydadzą się podczas

W budynku po dawnym internacie ZSP nr 1 działa od ubiegłego roku Biblioteka Pedagogiczna (na I piętrze)

Biblioteka czynna jest w dni powszednie, od poniedziałku do piątku, w godzinach od 11.00 do 18.00.

Biblioteka gromadzi księgozbiór o charakterze naukowym, głównie z zakresu peda-

gogiki, psychologii, socjologii oraz (w mniejszym zakresie) z innych dziedzin wiedzy. Prenumerowanych jest około 50 tytułów czasopism z zakresu pedagogiki, psychologii, socjologii. W bibliotece istnieje możliwość skorzystania z internetu.

Kontakt: [www.dbp.wroc.pl/biblioteki/olawa](http://www.dbp.wroc.pl/biblioteki/olawa), tel. 71-313-27-04, e-mail: [olawa@dbp.wroc.pl](mailto:olawa@dbp.wroc.pl).

(WOKL)

Wszystkim Mieszkańcom i Gościom powiatu olawskiego życzymy pełnych radości nadziei

## Świąt Wielkiej Nocy

Niech Zmartwychwstanie Pańskie zagości w naszych sercach i domach, pośród naszych rodzin i przyjaciół.

Atmosfera miłości i pokoju, obecna przy wielkanocnym stole, niech dodaje sił i pogody ducha także w poświęconej rzeczywistości.

w imieniu Rady i Zarządu Powiatu

Zdzisław Brezdeń  
starosta olawski



Ewa Szczepanik  
przewodnicząca  
Rady Powiatu

### DYŻURY STAROSTY

Starosta olawski Zdzisław Brezdeń przyjmuje interesantów w sprawach skarg i wniosków w pokoju nr 201, po wcześniejszym umówieniu i ustaleniu godziny w sekretariacie starostwa:

- \* w środy od godziny 15.00 do 17.00,
- \* w piątki od 8.00 do 10.00.

W przypadku nieobecności starosty interesanci zostaną przyjęci przez wicestarostę Joannę Kruk-Gręziak.

### DYŻUR PRZEWODNICZĄCEJ RADY POWIATU

Przewodnicząca Rady Powiatu Ewa Szczepanik przyjmuje interesantów w środy, od godz. 15.30 do 16.30, w pokoju nr 2, na parterze Starostwa Powiatowego w Oławie (budynek A, Biuro Rady), telefon 71-301-15-40.

## Biblioteka Pedagogiczna w Oławie zaprasza



## OBWIESZCZENIE BURMISTRZA MIASTA OŁAWA

z dnia 12 kwietnia 2011 roku.

w sprawie zgłaszania kandydatów na ławników  
do Sądu Rejonowego w Oławie.

### OGŁOSZENIE

W związku z upływem kadencji ławników - proszę  
o zgłaszanie kandydatów na ławników do Sądu  
Rejonowego w Oławie, na kadencję 2012-2015.

## WYBORY ŁAWNİKÓW

do Sądu Rejonowego w Oławie w liczbie 25 ławników, w tym:

**Ławnikiem może być wybrany ten, kto:**

- 1) posiada obywatelstwo polskie i korzysta z pełni praw cywilnych i obywatelskich,
- 2) jest nieskazitelnego charakteru,
- 3) ukończył 30 lat,
- 4) jest zatrudniony lub zamieszkuje w miejscu kandydowania co najmniej od roku,
- 5) nie przekroczył 70 lat
- 6) jest zdolny, ze względu na stan zdrowia, do pełnienia obowiązków ławnika,
- 7) posiada co najmniej wykształcenie średnie.

**Ławnikami nie mogą być:**

- 1) osoby zatrudnione w sądach powszechnych i innych sądach oraz w prokuraturze,
- 2) osoby wchodzące w skład organów, od których orzeczenia można żądać skierowania sprawy na drogę postępowania sądowego,
- 3) funkcjonariusze Policji oraz inne osoby zajmujące stanowiska związane ze ściganiem przestępstw i wykroczeń,
- 4) adwokaci i aplikanci adwokaccy,
- 5) radcy prawni i aplikanci radcowscy,
- 6) duchowni,
- 7) żołnierze w czynnej służbie wojskowej,
- 8) funkcjonariusze Służby Więziennej.
- 9) radni gminy, której rada dokonuje wyboru ławników.

### ZGŁASZANIE KANDYDATÓW

Kandydatów na ławników zgłaszają radom gmin prezesi sądów, stowarzyszenia, organizacje związkowe, organizacje pracodawców oraz inne organizacje zarejestrowane na podstawie przepisów prawa, z wyłączeniem partii politycznych, oraz co najmniej dwudziestu pięciu obywateli mających czynne prawo wyborcze, zamieszkujących stale na danym terenie, w terminie do dnia 30 czerwca 2011 roku.

Zgłoszenia kandydatów na ławników dokonuje się na karcie zgłoszenia. Do karty złożonej przez obywateli dołącza się listę 25 osób, zawierającą imię (imiona), nazwisko, nr ewidencyjny PESEL, miejsce stałego zamieszkania i własnoręczny podpis.

Uprawnioną do składania wyjaśnień w sprawie zgłoszenia kandydata na ławnika jest pierwsza osoba wymieniona na liście.

**Do karty zgłoszenia kandydat na ławnika ma obowiązek załączyć:**

1. 3 aktualne zdjęcia, zgodne z wymogami stosowanymi przy wydawaniu dowodów osobistych,
2. Informację z Krajowego Rejestru Karnego,
3. Oświadczenie kandydata, że nie toczy się przeciwko niemu postępowanie karne,
4. Zaświadczenie lekarskie, stwierdzające brak przeciwwskazań do wykonywania funkcji ławnika.

Koszt opłaty za wydanie informacji z Krajowego Rejestru Karnego oraz opłaty za badanie poprzedzające wystawienie zaświadczenia lekarskiego ponosi kandydat na ławnika.

Wzór karty zgłoszenia oraz inne druki można otrzymać w Urzędzie Miejskim w punkcie informacyjnym lub w pokoju nr 20, I p.

**Szczegółowych informacji w sprawie wyborów ławników udziela oraz zgłoszenia przyjmuje Biuro Rady Miejskiej pok. 21, I piętro w Urzędzie Miejskim w Oławie, plac Zamkowy 15 - w godzinach urzędowania, tel. 71-303 55 09-10**

Zgłoszenia kandydatów, które nie spełniają wymogów określonych w ustawie i rozporządzeniu lub które wpłynęły do Rady Miejskiej po upływie terminu określonego w art.162 § 1 ustawy Prawo o ustroju sądów powszechnych, pozostawia się bez biegu.

**Franciszek Październik** - burmistrz Oławy

Spółem  
Oława  
sp. z o.o.

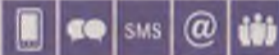
Z okazji zbliżających się świąt Wielkiej Nocy  
życzymy Państwu  
samiych radosnych chwil, wiele dobrego smaku,  
wiosennego nastroju i serdecznych  
spotkań w gronie najbliższych.



Zarząd i Pracownicy  
"Spółem" Oława Sp. z o.o.



All Inclusive



HTC Wildfire  
za 1 zł  
w All Inclusive  
Max 65



Nokia C7  
za 1 zł  
w All Inclusive 139



Samsung Galaxy 551  
za 1 zł  
w All Inclusive  
MAX 85 za 75 zł



Sony Ericsson  
X10 mini pro  
za 1 zł  
w All Inclusive MAX 65

## W nowych taryfach All Inclusive

- nieograniczone rozmowy w sieci
- darmowy dostęp do **Facebooka** i **NK**
- nieograniczony dostęp do maila
- smartfony już za 1 zł

www.playmobile.pl

Najszybciej rozwijająca się sieć w Polsce.

PLAY

Korzystanie z usług promocyjnego pakietu danych przyznany w promocji, po wyczerpaniu pakietu opłaty za transfer nie są naliczane. Darmowy dostęp do Facebooka i NK obejmuje jedynie elementy serwisu. Po wyczerpaniu pakietu danych szybkość transferu może zostać istotnie ograniczona. Krajowa sieć telefonii komórkowej jest obsługiwana przez operatorów, których okresy zaliczania od abonamentu. Szczegóły na www.playmobile.pl.

**SALON PLAY: Oława, Kaufland ul. Iwaszkiewicza 4 tel. 790-030-760**

## informacje

Biuletyn Informacji Publicznej  
http://www.um.jelcz-laskowice.finn.pl/

# URZĄD MIASTA I GMINY JELCZ-LASKOWICE



strona dofinansowana  
z budżetu miasta i gminy  
Jelcz-Laskowice

W INTERNECIE:  
www.jelcz-laskowice.pl  
poczta elektroniczna:  
um.info@jelcz-laskowice.pl

## Ogłoszenie o konkursie

Pływalnia Miejska w Jelczu-Laskowicach ogłasza ustny konkurs nieograniczony na dzierżawę nieruchomości położonej w miejscowości Jelcz-Laskowice, oznaczonej geodezyjnie jako część działki nr 15 AM-12 o pow. 0,0910 ha, stanowiącej własność Gminy Jelcz-Laskowice (wykaz nieruchomości wywieszono 25 marca 2011)

1. Dla przedmiotowej nieruchomości Sąd Rejonowy w Oławie - Wydział Ksiąg Wieczystych prowadzi KW nr 46580.

2. Umowa dzierżawy zostanie zawarta na okres 3 lat, z przeznaczeniem na korty tenisowe.

3. Konkurs odbędzie się w czwartek 28 kwietnia 2011 o godz. 9.00 w budynku Pływalni Miejskiej w Jelczu-Laskowicach, ul. Basenowa 5.

4. Wywoławcza wysokość miesięcznego czynszu dzierżawnego wynosi 910,00 zł plus 23% VAT.

5. Minimalne postąpienie wynosi 20,00 zł.

6. Czynsz dzierżawny nie obejmuje podatku od nieruchomości, którym zostanie obciążony dzierżawca.

7. Warunkiem przystąpienia do konkursu jest wniesienie gotówką lub przelewem wadium w wysokości 100 zł na konto Pływalni Miejskiej w Jelczu-Laskowicach ING Bank Śląski O/Wrocław nr 09 1050 1575 1000 0022 0650 2524, z odpowiednim wyprzedzeniem tak, aby środki pieniężne znalazły się na wskazanym koncie do 27 kwietnia 2011.

8. Uczestnicy konkursu winni przedłożyć Komisji Przetargowej:

- \* dowód wpłaty wadium,
- \* dowód tożsamości,
- \* złożenie pisemnego oświadczenia o zapoznaniu się z warunkami, regulaminem konkursu, umową oraz z nieruchomością w terenie.

9. Wadium wpłacone przez uczestnika, który konkurs wygra, zostanie zaliczone jako część kaucji na poczet płatności czynszu dzierżawnego. Pozo-

stałym uczestnikom zostanie zwrócone niezwłocznie po rozstrzygnięciu przetargu (przelewem na konto).

10. Kierownik Pływalni Miejskiej w Jelczu-Laskowicach zastrzega sobie prawo odwołania konkursu, bez podania przyczyny, do momentu jego rozpoczęcia.

11. Dodatkowych informacji o nieruchomości, będącej przedmiotem przetargu, udziela kierownik Pływalni Miejskiej w Jelczu-Laskowicach Waldemar Chmielewski, tel. 606-968-326.

### DYŻURY BURMISTRZA

Burmistrz Kazimierz Putyra lub jego zastępca Robert Walkowiak przyjmują interesantów z gminy Jelcz-Laskowice w ramach skarg i wniosków, po wcześniejszym umówieniu i ustaleniu godziny w sekretariacie UMIG J-L, ul. Witosa 24, tel. 71-381-71-00:

- we wtorki: od godz. 15.30 do 16.30
- w piątki: od godz. 8.00 do 9.00

### DYŻURY RADNYCH

Przewodniczący Rady Miejskiej Henryk Koch lub wiceprzewodniczący Stanisław Łukasik i Tadeusz Babski, przyjmują interesantów w sprawie skarg i wniosków - w każdy czwartek od godz. 16.30 do 17.30, w siedzibie Urzędu Miasta i Gminy Jelcz-Laskowice, przy ul. W. Witosa 24, pok. 22.

## Lokale do dzierżawy

Burmistrz Jelcza-Laskowice informuje, że w siedzibie Urzędu Miasta i Gminy w Jelczu-Laskowicach przy ul. Wincentego Witosa 24, na tablicy ogłoszeń „Geodezja i Gospodarka Gruntami” wywieszono na okres 21 dni, tj. od 21 kwietnia do 12 maja 2011 wykaz lokali użytkowych, przeznaczonych do dzierżawy w celu prowadzenia działalności biurowej, tj. lokal użytkowy o powierzchni 29,99 m kw., położony na parterze budynku usytuowanego w granicach nieruchomości zabudowanej, oznaczonej jako dz. nr 17, AM- 44, o powierzchni 992 m kw., obręb Laskowice, miasto Jelcz-Laskowice.

PIOTR STAJSZCZYK  
ZASTĘPCA BURMISTRZA JELCZA-LASKOWICE

## Wykaz wywieszony

Burmistrz miasta i gminy Jelcz-Laskowice informuje, że w Urzędzie Miasta i Gminy w Jelczu-Laskowicach przy ul. Witosa 24, na tablicy ogłoszeń „Geodezja i Gospodarka Gruntami” wywieszono na okres od 21 kwietnia do 11 maja 2011 wykaz nieruchomości przeznaczonej do sprzedaży w trybie bezprzetargowym, oznaczonej jako działka nr 7/10 AM-32, obręb ewidencyjny Laskowice.

Sprzedaży dokonuje się na rzecz użytkownika wieczystego, na podstawie zarządzenia nr BN.0050.75.2011 burmistrza miasta i gminy Jelcz-Laskowice z 12 kwietnia 2011.

KAZIMIERZ PUTYRA  
BURMISTRZ MIASTA I GMINY JELCZ-LASKOWICE

## Akcja PIT

Naczelnik Urzędu Skarbowego w Oławie informuje mieszkańców miasta i gminy Jelcz-Laskowice o uruchomieniu punktu przyjmowania zeznań rocznych za rok 2010

Po raz ostatni w tym roku punkt będzie działał w siedzibie Urzędu Miasta i Gminy Jelcz-Laskowice, przy ul. Witosa 41, w czwartek 21 kwietnia, w godz. od 8.00 do 15.00.

Szanowni Państwo,  
Drodzy Mieszkańcy Miasta i Gminy Jelcz - Laskowice



Z okazji Świąt Wielkiej Nocy, życzymy Państwu aby upłynęły one w atmosferze spokoju i miłości w otoczeniu ludzi których kochacie.

Niech ten świąteczny okres doda Wam sił do pokonywania trudności i pozwoli z ufnością patrzeć w przyszłość

Życzymy Państwu chwil refleksji i chwil radości spędzonych wspólnie przy rodzinnym stole, a wiosenny nastrój tych niezwykłych dni niech sprawi, że towarzyszyć Wam będą tylko dobre myśli, a serca wypełni radość.

Przewodniczący  
Rady Miejskiej  
w Jelczu - Laskowicach

Henryk Koch

Burmistrz  
Miasta i Gminy  
Jelcz - Laskowice

Kazimierz Putyra

## Konsultacje, porady i pomoc

Miejsko-Gminna Komisja Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych informuje, że:

\* Punkt Konsultacyjny ds. Przeciwdziałania Przemocy w Rodzinie przy Poradni Psychologiczno-Pedagogicznej w Jelczu-Laskowicach, al. Młodych 1, jest czynny

w każdy poniedziałek, w godz. 17.00 - 19.00.

\* „Telefon zaufania” - nr: 71-318-10-93, działa w czasie otwarcia punktu oraz ogólnopolski bezpłatny telefon dla ofiar przemocy „Niebieska linia”: 801-12-00-02

\* Poradnia Leczenia Uzależnień przy Przychodni Rejonowo-Specjalistycznej sp. z o.o. w J-L, ul. Bożka 13, jest dostępna dla mieszkańców we wtorki i piątki, w godz. 11.00 - 14.00, oraz we środy, w godz. 14.00 - 18.00. Zapisy w recepcji.

## Ogłoszenie o konkursie - parking

Pływalnia Miejska w Jelczu-Laskowicach ogłasza ustny konkurs nieograniczony na dzierżawę nieruchomości położonej w miejscowości Jelcz-Laskowice, oznaczonej geodezyjnie jako działka nr 14 AM-12 o pow. 0,7252 ha, stanowiąca własność Gminy Jelcz-Laskowice (wykaz nieruchomości wywieszono 25 marca 2011)

1. Dla przedmiotowej nieruchomości Sąd Rejonowy w Oławie - Wydział Ksiąg Wieczystych prowadzi KW nr 46580.

2. Umowa dzierżawy zostanie zawarta na okres od

4 maja do 30 września 2011, z przeznaczeniem na parking.

3. Konkurs odbędzie się 28 kwietnia 2011, o godz. 10.00, w budynku Pływalni Miejskiej w Jelczu-Laskowicach, ul. Basenowa 5.

4. Wywoławcza wysokość miesięcznego czynszu dzierżawnego wynosi 2175,60 zł plus 23% VAT.

5. Minimalne postąpienie wynosi 50,00 zł.

6. Czynsz dzierżawny nie obejmuje podatku od nieruchomości, którym zostanie obciążony dzierżawca.

7. Warunkiem przystąpienia do konkursu jest wniesienie gotówką

lub przelewem wadium w wysokości 200 zł na konto Pływalni Miejskiej w Jelczu-Laskowicach ING Bank Śląski O/Wrocław nr 09 1050 1575 1000 0022 0650 2524 z odpowiednim wyprzedzeniem tak, aby środki pieniężne znalazły się na wskazanym koncie do 27 kwietnia 2011.

8. Uczestnicy konkursu winni przedłożyć Komisji Przetargowej:

- \* dowód wpłaty wadium,
- \* dowód tożsamości,
- \* złożenie pisemnego oświadczenia o zapoznaniu się z warunkami, regulaminem konkursu, umową oraz z nieruchomością w terenie.

## JELCZ-LASKOWICE Filia zmieni lokum

Nie pomogły argumenty rodziców i nauczycieli, którzy przyszedli na sesję Rady Miejskiej. Mimo licznych głosów sprzeciwu, radni zdecydowali o przeniesieniu Publicznego Gimnazjum nr 1 do Zespołu Szkół Ponadgimnazjalnych. Przeciwni tej decyzji byli radni opozycyjni

Sprzeciwiający się przeniesieniu chcieli przekonać radnych, że pomysł jest zły, bo ma na celu tylko oszczędności finansowe, a nie dobro dzieci. Rodzice zarzucali burmistrzowi, że nie spotkał się z nimi przed sesją i nie przedyskutował swoich planów, a teraz chce decydować o losie ich dzieci.

Mówił też o tym radny Michał Szelwach, który oświadczył, że będzie głosował przeciwko przeniesieniu szkoły. - *To placówka z tradycjami, o bardzo wysokim poziomie nauczania.*

# Gimnazjum nr 1 przeniesione



Rodzice uczniów Gimnazjum nr 1 apelowali do radnych, żeby nie zgodzili się na przeniesienie tej szkoły do ZSP

*Oszczędności nie mogą być najważniejsze, bo tu priorytetem jest uczeń!* - argumentował. Radnym opozycyjnym nie podobało się, że projekt porozumienia między gminą a starostwem w sprawie przeniesienia gimnazjum otrzymali tylko radni z Komisji Kultury, Oświaty, Sportu i Zdrowia, a nie wszyscy. - *Najpierw mamy głosować nad uchwałą, a dopiero później pan będzie negocjował warunki?* - z ironią pytał burmistrza radny PiS Ireneusz Stachnio. - *Chce pan podpisać porozumienie na 3 lata, a co później? Jeżeli okaże się, że ten pomysł się nie*

*sprawdził, z powrotem przeniesiemy dzieci? Nic się nie mówi o ich psychofizycznym bezpieczeństwie. Nikt tego nie zbadał i nie wiadomo, jakie będą tego konsekwencje.*

Zdaniem Bożeny Polakowskiej, powiat nie może przejmować zadań własnych gminy, dlatego podejmowanie takiej uchwały jest niezgodne z prawem. Pojawił się też pomysł połączenia gimnazjum ze szkołą podstawową i wykorzystania gminnej bazy lokalowej. Dzięki temu subwencja oświatowa trafiałaby do gminy, a nie do powiatu.

Za wygraną nie dawali też rodzice. Podkreślali walory małej szkoły - bezpieczeństwo, lepszy nadzór pedagogiczny, a także najwyższy poziom nauczania w powiecie. Nauczyciele zarzucili burmistrzowi, że w porozumieniu ze starostwem nie ma słowa o ich zatrudnieniu.

## Gimnazjum ustąpi miejsca

Głos zabrał Aleksander Mitek, dyrektor filii Publicznej Szkoły Podstawowej w Miłoszycach, która znajduje się w ba-

raku obok budynku Gimnazjum nr 1. Od decyzji radnych zależał los podległej dyrektorowi placówki, która miała przenieść się do budynku obecnego Gimnazjum nr 1, jeżeli ono zmieniłoby adres. Od 1 września miałyby się uczyć w baraku 160 dzieci. Budynek jest jednak w tragicznym stanie technicznym - o przeciekającym dachu oraz miskach na wodę, wiszących pod sufitami, pisaliśmy w październiku ubiegłego roku. - *Jestem prawie pewien, że straż pożarna i nadzór budowlany nie pozwoliłyby na naukę w tym obiekcie* - stwierdził Mitek. - *Nie tragizuję. Takie są fakty. A jeżeli nie pozwolą, to co zrobimy z uczniami? Może warto dziś wziąć to pod uwagę? I jeszcze jedno - chyba lepiej, żeby w jednej szkole były dzieci od 5 do 12 lat, niż od 5 do 15.*

Radny Tadeusz Babski zauważył, że szkoły podlegające powiatowi mają powymieniane okna, są ocieplone, mają piękne boiska: - *Pieniądze na większość tych inwestycji pochodzą ze środków zewnętrznych. Dlaczego gmina w ciągu ostatnich czterech lat nie skorzystała z takich możliwości? Wstyd mi za szkoły gminne. Kto doprowa-*

*dził je do takiego stanu?* - pytał retorycznie.

Ripostując, burmistrz Kazimierz Putyra stwierdził, że zewnętrzne pieniądze na termomodernizację placówek oświatowych były bardzo ograniczone i otrzymało je tylko kilkanaście placówek, a radny doskonale o tym wie. Poza tym szkoły powiatowe są w pełni utrzymane z subwencji oświatowych, bo prowadzone tam oddziały mają po 30 uczniów, a nie 10-12, jak w szkołach gminnych. - *Zazdroszczę powiatowi systemu szkolnictwa* - przyznał Putyra. - *Osiągnięto to dlatego, że powiatowi radni podejmowali decyzje i sukcesywnie wprowadzali reformę oświatową. Jeżeli my teraz tego nie zrobimy, to za dwa, trzy lata nie wystarczy na pensje dla nauczycieli.*

Według burmistrza połączenie gimnazjum z ZSP jest bardzo dobrym rozwiązaniem, niepowodującym większych spieków, bo młodzież w wieku od 14 do 19 lat i tak się spotyka, jeżeli nie w szkole, to w pubach. Co do bezpieczeństwa uczniów w szkole, burmistrz twierdzi, że nie zależy ono od adresu, lecz od odpowiedzialnej opieki i nadzoru wychowawców. Mówiąc o zatrudnieniu poinformował, że problem może być z jednym etatem, ale na razie sprawa nie jest jeszcze przesądzona.

Dyskusję przerwał radny Tadeusz Babski, zgłaszając formalny wniosek o jej zakończenie. Spotkał się z uznaniem większości radnych.

Za przeniesieniem Gimnazjum nr 1 głosowało 11 radnych - wszyscy, którzy startowali w wyborach z listy „Wspólnoty Samorządowej” oraz Zofia Pająk i Władysław Lech z PO, a także Janina Sypek z PiS i Barbara Kowalenko z BBS. Przeciwko przyjęciu uchwały głosowało 9 radnych - Bożena Polakowska i Michał Szelwach z PG, Krzysztof Woźniak, Bogdan Szczęśniak, Tadeusz Babski i Grzegorz Górski z PO, oraz Beata Bejda i Ireneusz Stachnio z PiS, a także Bogusława Kutkowska z BBS.

## Tradycja i rozliczenia

Po przeniesieniu do ZSP Publiczne Gimnazjum nr 1 zachowa patrona i sztandar. Oprócz subwencji oświatowej, powiat otrzyma od gminy 70 tysięcy złotych w tym roku i około 200 tys. zł za każdy następny rok szkolny, plus dotacje inwestycyjne. Dokładna kwota będzie zależała od liczby dzieci w wieku gimnazjalnym, uczęszczających do ZSP. Utrzymanie budynku, w którym obecnie znajduje się gimnazjum, kosztowało gminę około 500 tys. zł rocznie. Podczas wakacji budynek ma być odnowiony i przystosowany do potrzeb filii PSP w Miłoszycach. Nie wiadomo, ile będzie wydawać gmina na jego utrzymanie po remoncie.

WIOLETTA KAMIŃSKA  
wiola@gazeta.olawa.pl

# Ostatnia rola Krzysztofa Kolbergera

## JELCZ-LASKOWICE Rock-opera nad stawem

Oprócz doskonałych ról filmowych, wyróżnionych nagrodami, zasłynął jako narrator. Jego ostatnią rolę będzie można usłyszeć 3 maja, nad jelczańskim stawem

Wybitny polski aktor słynął z interpretacji poezji. Chyba tylko on potrafił w tak wspaniały i niezwykle sposób przedstawiać wiersze Czesława Miłosza, Cypriana Kamila Norwida, Juliusza Słowackiego. Wielką kreację stworzył w „Panu Tadeuszu” Andrzeja Wajdy, gdzie reżyser obsadził go w roli Adama Mickiewicza, a jego inwokacja na długo pozostanie w pamięci słuchaczy. Nic więc dziwnego, że telewizja TVN wybrała właśnie Kolbergera do odczytania testamentu Jana Pawła II. Aktor uznał to za jedno z najważniejszych wyzwań w swojej karierze. W 2005 roku otrzymał „Złoty mikrofon”, za wielkie radiowe kreacje w utworach klasyki polskiej i światowej, był także laureatem konkursu „Mistrz mowy polskiej”.

W 2007 roku, gdy miał wystąpić z poezją Gałczyńskiego i Tuwima w Filharmonii Pomorskiej, na stronie internetowej filharmonii pojawił się komunikat: - *Zapowiadając ten koncert wiemy, że nie ma już wolnych miejsc. Stało się tak, ponieważ wszyscy po prostu czekamy na wybitne interpretacje poezji w wykonaniu Mistrza.*

Kiedy twórcy rock-opery „Krzyżacy” szukali narratora do tego widowiska, od razu pomyśleli o Krzysztofie Kolbergierze. - *Szukaliśmy najlepszych z najlepszych i bardzo się cieszymy, że pan Krzysztof zgodził się odczytać prozę Henryka Sienkiewicza* - mówi reżyser Marcin Kołaczkowski. - *Jako narrator, swoim wspaniałym, ciepłym głosem prowadzi widzów przez spektakl, łącząc klasykę z nowoczesnym, mocnym rockowym brzmieniem.*

To była ostatnia rola Krzysztofa Kolbergera. Zmarł 13 stycznia 2011, w wieku 60 lat, po długiej walce z rakiem, miesiąc po premierze rock-opery w Sali Kongresowej. Jego głos wciąż jednak brzmi, a wielbiciele talentu będą mieli okazję go usłyszeć 3 maja, nad jelczańskim stawem, podczas plenerowej premiery tej opery.

(WK)

widowisko muzyczne  
ROCK + OPERA  
NA PODSTAWIE POWIEŚCI HENRYKA SIENKIEWICZA  
**Krzyżacy**  
scena nad stawem  
MAJÓWKA w Jelczu-Laskowicach

CUGOWSKI, KUKIZ, BALCAR, SILSKI, SZOMAŃSKA  
i inni wybitni polscy aktorzy i wokaliści

3 maja 2011 godz. 21:00 Jelcz Laskowice  
Ilość BILETÓW ograniczona!

produkcja: SZTUKO I TEKA  
strefa sztuki.pl Bilety do nabycia: MGCK eBilet.pl empik

patroni medialni: 105.5 warszawa, echo, Przegląd, Gazeta, PSL, powiatowa, Leja

# Walczący z wycinką

GMINA DOMANIÓW  
Zmarli bez cienia

Lucjan Kucharski, radny z Wierzbna, jest zaniepokojony postępowaniem z zielenią na terenie gminy Domaniów. Od pewnego czasu próbuje się dowiedzieć, dlaczego wycięto drzewa na cmentarzu pomiędzy Wierzbnem a Jankowem

- W zeszłym roku wzdłuż cmentarza od strony Jankowa rósł pas topoli - mówi Kucharski. - Nie spodobało się to komuś i trzeba było te drzewa wyciąć. Zamiast nich zasadzono metrowe igłaczki, z których



- Z pięknych klonów zostały same zapalki - mówi radny

może za 100 lat będziemy mieli cień. W tym samym roku wzdłuż alejki na cmentarzu wycięto żywopłot i niektóre drzewa oraz wykonano niefortunną podcinkę reszty. Z pięknych klonów zostały same zapalki. Część z tych roślin ożywa, ale są takie, które trzeba będzie usunąć, bo uschły.

Radny dowiedział się, że powodem wycięcia drzew rosnących na cmentarzu były

240

krzewów posadził ksiądz proboszcz w zamian za wycięte topole

ich korzenie, które rozsadzały pomniki. Rajca uważa, że prawdziwą przyczyną były liście, które zaśmiecały groby, ponieważ do tej pory korzeni nie wyciągnięto.

## Bezpieczeństwo

Po zeszłorocznych wycinkach w obrębie cmentarza pozostały tylko trzy topole. Dwie obok wejścia i jedna przy płocie, od strony Wierzbna. Kucharski twierdzi, że drzewa były zdrowe, ale bardzo rozrosnięte. Ich gałęzie sięgały nad cmentarz. Radny przyznaje, że też chciał, aby te drzewa przycięto. Był zaskoczony, kiedy okazało się, że pozostały z nich tylko pnie.

O wycinkę tych drzew wnioskował na początku tego roku ksiądz proboszcz Jan Baszak. Argumentował to względami bezpieczeństwa. Obawiał się, że spadająca gałąź może zrobić komuś krzywdę lub zniszczyć groby. Proboszcz poinformował, że za parafialne pieniądze nasadzono ponad 240 nowych krzewów.

- Dzwoniłem do gminy i pytałem pana Tadeusza Bojakowskiego, czy było pozwolenie na wycinkę - mówi Lucjan Kucharski. - Powiedział, że tak i zacytował ustawę, zgodnie z którą dokonano wycinki. Jeżeli topola nie jest rodzima,



Lucjan Kucharski pokazuje pień topoli obok cmentarza w Wierzbnie, ściętej w tym roku

to można ją ścinać, ale trzeba posadzić dwa drzewa w to miejsce. Zapytałem pana Bojakowskiego, jak sprawdził, czy topola nie jest rodzima. Odpowiedział, że wszystkie takie drzewa w gminie nie są rodzime.

## Komisja nie bada

Kucharski chciał mieć wgląd do wykazu wszystkich

wydanych zezwoleń na wycinkę drzew na terenie gminy w 2010 roku, wraz z argumentami osób wnioskujących i ich uzasadnień. 23 lutego wystosował pismo do gminy, w którym o to prosił. W odpowiedzi przeczytał, że przekazanie tych informacji jest możliwe tylko w przypadku wykonywania kontroli przez Radę Gminy lub jej komisję. Zgodnie z tą sugestią, na lutowej sesji Kucharski wnioskował do

Komisji Rolnictwa, Ekologii i Porządku Publicznego o zbadanie sprawy. Przez miesiąc nie zwołano obrad, dlatego radny na marcowej sesji ponownie o to zaapelował. Do tego czasu komisja nie odbyła posiedzenia.

TEKST I FOT.:  
PIOTR TUREK  
redakcja@gazeta.olawa.pl

OŁAWA

Sami organizują przejazdy

Drożyna narasta - dlatego każdy pomysł na oszczędzanie jest dobry. Zamiast wydawać 7,70 zł na autobus do Wrocławia, coraz więcej oławian umawia się na wspólne dojazdy samochodem do pracy. W internecie nietrudno znaleźć takie ogłoszenia

1 marca PKS wprowadził 10-procentową podwyżkę cen biletów. Przejazd do Wrocławia autobusem przyspieszonym kosztował 5,50 - teraz trzeba zapłacić 6 zł. Kurs normalny kosztuje już 7,70 zł.

Prezes Erwin Monastyrski poinformował, że podwyżka była konieczna ze względu na wzrost cen paliwa, opłat drogowych oraz ubezpieczeń. Dodał, że ciągle droższe paliwo nie rekompensuje kosztów

## Taniej do Wrocławia



Na stronie, prowadzonej przez Dariusza Kościuka, można się umówić na wspólne dojazdy do pracy

PKS, nawet po wprowadzeniu nowej taryfy biletów.

Do września będzie można jeździć do Wrocławia za 5 zł liniami firmy „Beskid Transport Osobowy i Ciężarowy”. Na razie również mieszkańcy Jelcza-Laskowic mogą dostać się do Wrocławia za 5 zł,

ale właściciel firmy „Beskid Przedsiębiorstwo Wielobranżowe” zapowiedział wprowadzenie podwyżki.

Oławianie już wcześniej dogadywali się ze znajomymi, aby razem organizować dojazdy i w ten sposób zaoszczędzić. Teraz ten ruch

się nasilił. Pomaga przy tym internet. Dariusz Kościuk, administrator oławskiej strony z ogłoszeniami, wprowadził niedawno zakładkę „autostop”. - Słyszałem, jak moi znajomi umawiają się na wspólne przejazdy do Wrocławia, więc pomyślałem, że



Bilet PKS na linię normalną do Wrocławia kosztuje teraz 7,70 zł

to zainteresuje internautów - mówi. - Oszczędzają nie tylko na benzynie, ale i na komunikacji miejskiej. A poza tym wspólne jeżdżenie zmniejsza korki.

Bez trudu znaleźliśmy inną oławską stronę z ogłoszeniami, która w zakładce „Przejazdy - autostop” pomaga się porozumieć podróżującym. Od lat pomysł ten funkcjonuje w Niemczech. Tam działa

ogólnokrajowa strona, gdzie można zaplanować trasy na terytorium Niemiec i za granicą.

Prawdopodobnie ten trend będzie się rozwijał, bo inflacja rośnie. Jak podał GUS, osiągnęła w marcu wysokość 4,3 proc. - poziom najwyższy od dwóch lat.

TEKST I FOT.:  
XAWERY PIŚNIAK  
xapi@gazeta.olawa.pl

**AUTO-BERWIS**  
**ATF**  
**WULKANIZACJA**  
**OPONY NOWE**  
**I UŻYWANE**  
**PROMOCYJNE CENY**  
ul. 3 Maja 20-22  
tel. 507-804-231,  
71-733-63-67

**METEOR**  
ŚRODKI ŁĄCZNOŚCI

**CB** **Plus**  
**RADIO**

**GPS**  
nawigacja

Jelcz-Laskowice **Plus** CB GPS  
ul. Oławska 21, tel. 71 381 16 15, 601 211 623

Wrocław **CB** GPS GSM  
Aleja Pracy 24b, tel. 71 360 16 44, 601 205 180

sklep internetowy:  
[www.meteorCB.pl](http://www.meteorCB.pl)

**Samoходowa**  
**MOBILNA**  
**myjnia**  
**parowa!**

DOJAZD NA TERENIE OLAWY GRATIS!!!  
**ZADZWOŃ 725-010-055**

  
**Siechnice**<sup>®</sup>  
— ZAUF AJ NATURZE —

**Już w sprzedaży kwiaty rabatowe**

poniedziałek-piątek 9 - 18 i sobota 9 - 15

Centrum Ogrodnicze "Siechnice" Sp. z o.o., 55-011 Siechnice, Opolska 30, tel. 71 311 38 77, [www.centrumogrodnicze.com/siechnice.pl](http://www.centrumogrodnicze.com/siechnice.pl)

**OKNA PCV**  
PRODUKCJA - MONTAŻ

**RATY** **PARAPETY \* ROLETY**

W standardzie:

- zaczep antywłamaniowy
- szyba termoizolacyjna U-1,1
- blokada antyzatraskowa
- blokada klamki
- mikrowentylacja
- okucia Winkhaus
- szare uszczelki

**SCHÜCO**  
INTERNATIONAL  
CORONA

Ratowice, ul. Wrocławska 54 (przy kościele), tel./fax: 71 318 91 77, tel. 606 645 107

**OGŁOSZENIE**

Burmistrz Olawy działając na podstawie art.35 ust 1 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997r. o gospodarce nieruchomościami ( jednolity tekst DzU z 2010 r. nr 102, poz. 651, ze zmianami) informuje, że na tablicy ogłoszeń Urzędu Miejskiego w Olawie został wywieszony na okres od 13 kwietnia do 4 maja 2011 r. wykaz nieruchomości przeznaczonych do dzierżawy w trybie bezprzetargowym stanowiący załącznik nr 1 do zarządzenia nr 56/0050/11 burmistrza Olawy z dnia 13 kwietnia 2011 r.

Franciszek Październik - burmistrza Olawy

**F.H.U. BER - POL**  
[www.ber-pol.pl](http://www.ber-pol.pl)

okna PCV  
drzwi  
bramy  
parapety  
rolety

biuro tel. 791 765 080,  
kom. 792 013 808  
55-200 Olawa, ul. Chrobrego 20

**BANKIER**  
Regionalne Centrum Kredytowe

WIELE BANKÓW W JEDNYM MIEJSCU

NAJWIĘKSZY WYBÓR KREDYTÓW -  
Dzięki czemu mamy najlepsze warunki!

KREDYTY: UBEZPIECZENIA:

- gotówkowe
- hipoteczne
- samochodowe
- konsolidacyjne
- samochodowe (OC, AC)
- turystyczne
- mieszkaniowe
- na życie

**NISKIE RATY**

OLAWA, ul. 1 MAJA 1b (naprzeciw Kościoła Św. Rocha)  
tel./fax 71 303 48 94, telefon 516 195 415  
e-mail: [bankier.olawa@o2.pl](mailto:bankier.olawa@o2.pl)

**OBRAZY**

SKLEP UDANYCH ZAKUPÓW  
PRAWDIWA SATYSFAKCJA

DUŻY WYBÓR!  
NISKIE CENY!

**pożyczka**

**PIT-11**  
INFORMACJA O DOCHODACH ORAZ  
NA PODSTAWIE PRZECHODZĄCYCH

za okres 01.01.2010

**Masz PIT?**

*Masz pożyczkę!*

oferta ważna do końca czerwca!

**Markowe Szyby Samochodowe**

OLAWA, ul. Strzelna 7  
tel. 71-301-51-73

WROCLAW,  
ul. Krakowska 29  
tel. 71-372-55-31,  
71-342-06-96  
[www.autoszyby.pl](http://www.autoszyby.pl)



**PILKINGTON**  
AUTOMOTIVE

Team Partner

wyłącznie POLSKI kapitał

**KASA WSPÓLNOTA**

[www.kasawspolnota.pl](http://www.kasawspolnota.pl) 801 600 100 (koszt wg taryfy operatora)

OLAWA, ul. Rynek 11, tel. 71 303 47 19

**NAJTAŃSZE PRZEWODY I KABELE!**

Przewód instalacyjny TF Kabie

3x1,5 450-750V -1,95 zł brutto

3x2,5 450-750V -2,95 zł brutto

Czyżne:

poniedziałek - piątek: 8-16, sobota: 9-14

tel./fax 71-301-70-29, fax 71-715-62-70

**SZEROKA GAMA PRODUKTÓW M.I.N.**

**ALDAR**

**HURTOWNIA ELEKTRYCZNA**

**UL. KILIŃSKIEGO 1**

**europacific**

**Wesołych Świąt Wielkanocnych**

[www.europacific.pl](http://www.europacific.pl)

**TERAZ NOWE CENY -20%**

**WIOSENNA PROMOCJA!**

**Nowe mieszkania na sprzedaż!**

**w opcji:**

- ogrody przydomowe
- apartamenty 2-poziomowe
- przestronne tarasy
- parking/garaż

**Biuro sprzedaży:**  
**ul. Błękitna 2 - Nowy Otok**

**501 433 820**  
**Zadzwoń i umów się!**

[www.diagonalprojekt.pl](http://www.diagonalprojekt.pl)

**Expert radzi**

**Franciszek Zając**

**Z branżą handlu związany od dwóch lat. Wcześniej pracował w fabryce pralek, a teraz je z sukcesem sprzedaje. Jak mało kto wie, co w nich siedzi....**

Polecam zakupy w salonie ME w Oławie. Do dyspozycji klientów oddajemy zawsze uśmiechnięty, służący fachową poradą personel.

Sprzedajemy Najlepsze Marki w Najniższych Cenach oraz pełną gamę usług: przedłużoną gwarancję, montaż, wniesienie, zainstalowanie sprzętów, ubezpieczenia komunikacyjne zakupionych u nas pojazdów, wywoływanie zdjęć i Fotoatrakcje, karty prezentowe, telewizję N, telewizję na kartę.

**OŁAWA**

ul. KILIŃSKIEGO 1, tel. 71 301 43 06  
czynne: pn-pt 10<sup>00</sup>-18<sup>00</sup>, sob 10<sup>00</sup>-14<sup>00</sup>, nd nieczynne

**mediaexpert**

NAJLEPSZE MARKI NAJNIŻSZE CENY

**Zadowolony klient – bezcenne**

# Kupujemy pralkę

**P**ralka. Ale jaka? Każdy z nas zadał sobie przynajmniej raz w życiu to pytanie. Problem w tym, że tylko niewielu samodzielnie znalazło na nie odpowiedź. W Media Expert nie musisz jej szukać, z pomocą przyjdzie Ci nasz Sprzedawca. To właśnie on sprawi, że dokonasz świadomego wyboru modelu, który będzie odpowiadał Twoim wymaganiom, cenowym oczekiwaniom i na dodatek dojdzie satysfakcja, że wybór był właściwy. Bardzo właściwy!

**Zanim jednak wybierzesz się do naszego salonu odpowiedz sobie na kilka prostych pytań:**

**• JAK CZĘSTO PIERZESZ?**

Jeśli dwa i więcej razy w tygodniu pamiętaj o klasie energetycznej urządzenia. Są pralki, które pochłaniają mniej, a inne więcej energii elektrycznej. Zwróć również uwagę na wielkość bębna. Im większy, tym za jednym razem więcej wypierzesz. W rodzinach z dziećmi to nieoceniony walor. Skoro o oszczędności mowa, zwróć uwagę na pobór wody przez urządzenie. Mały

szczegół, a w dłuższej perspektywie czasu może się opłacić.

**• CZY MASZ GDZIE ROZWIESIĆ PRANIE?**

Jeśli nie masz zbyt wielkiego mieszkania wybierz pralkę z odpowiednią szybkością wirowania. Im większe obroty, tym pranie wyjęte z pralki będzie bardziej suche dzięki czemu czas suszenia skraca się znacząco. Każda Pani domu wie, że to szczególnie ważne jesienią i zimą.

**• JAK RÓŻNORODNĄ MASZ GARDEROBĘ?**

Jeśli w Twojej szafie masz rzeczy z wyjątkowych materiałów Twoja pralka powinna cechować się dużą różnorodnością programów do prania. Dzięki temu proces prania będzie efektywny, a i bluzki, koszule, spódnice, sukienki, spodnie nie będą narażone na zniszczenie.

**• GDZIE STANIE PRALKA?**

Na komfort osobnego pomieszczenia, gdzie może stanąć pralka może sobie pozwolić niewielu. Zazwyczaj stawiamy ją w kuchni albo w łazience. To oznacza, że włączoną pralkę słyszymy w każdym zakamarku naszego domu. Są produkty, które minimalizują poziom hałasu, tym samym przebywanie w bezpośrednim

sąsiedztwie urządzenia nie musi być uciążliwe.

**• ILE MAMY MIEJSCA NA PRALKĘ?**

Nim udasz się do sklepu zmierz powierzchnię, gdzie urządzenie ma stanąć. Ta wiedza pozwoli Ci uniknąć dylematu z wyborem pralki z otwieranymi drzwiami od góry czy z boku, czy drzwiczki pralki mają być duże czy małe?

**• MASZ MAŁE DZIECI?**

Tu chodzi o kwestie bezpieczeństwa. Wszyscy wiemy, jak nieobliczalne mogą być nasze pociechy. Lepiej zadbać o to, by ich ciekawość świata nie narażiła ich na niebezpieczeństwo. Wiele modeli ma specjalne systemy zabezpieczenia, które zadbają o to, by urządzenie nie zostało uruchomione w niewłaściwym momencie.

**• ŁATWO POSZŁO?**

Wierzmy, że tak. Z wiedzą, którą już posiadasz zapraszamy Cię do naszego najbliższego salonu. Tam nasz Sprzedawca wskaże Ci odpowiednie modele, opowie o sposobie ich użytkowania. I wszystko po to, by wybrać pralkę, z której będziesz zadowolony!

Zapraszamy



# Wybierz swoją miss!



## POWIAT

### Zabawa trwa

Czytelnicy „Powiatowej” mogą wybierać swoją kandydatkę na miss publiczności, w konkursie „Miss Polonia Olawa 2011” oraz głosować na najsympatyczniejszą „Małą miss”

Na kandydatki, które walczą o tytuł „Miss Polonia Olawa 2011”, można głosować za pomocą sms. Dziewczyna z największą liczbą głosów od czytelników otrzyma tytuł „Miss publiczności”. Wystarczy wysłać sms pod numer 71480 (koszt brutto 1,23 zł). W treści sms-a wpisujemy: „TYP.MISS.NR\_KANDYDATKI”, na przykład jeżeli chcemy zagłosować

na kandydatkę z numerem 11, wpisujemy: TYP.MISS.11

Blizsze informacje o kandydatkach i całej imprezie znajdują się na stronach: [www.misspoloniaolawa.pl](http://www.misspoloniaolawa.pl) i [www.wielkamajowka2011.pl](http://www.wielkamajowka2011.pl).

W wyborach najsympatyczniejszej „Małej miss” zadecydują wyłącznie głosy publiczności. Można na nie głosować, wysyłając SMS pod nr 71480 o treści: „TYP.MM.NR\_KANDYDATKI” (koszt brutto 1,23 zł), np. jeżeli chcesz zagłosować na dziewczynkę z numerem 9, to wyślij sms o treści TYP.MM.9

**STRONĘ OPRACOWAŁA**

**MALWINA GADAWA**

[malwina@gazeta.olawa.pl](mailto:malwina@gazeta.olawa.pl)

**FOT.: MAGDELANA ROMANIUK**

**I ARCHIWUM OK W OŁAWIE**



1. Natalia Szmaja



2. Martyna Klimaszewska



3. Eliza Bagińska



4. Nikola Fuławka



5. Ewelina Chwoińska



6. Gabriela Mastalerz



7. Dominika Greń



8. Sabrina Charęza



9. Natalia Kowaliszyn



10. Weronika Grzegorzewska



11. Justyna Dzięśław



12. Wiktoria Fuhrmann



1. Agnieszka Adamska



2. Angelika Zagwojska



3. Ewelina Jędryś



4. Katarzyna Englard



5. Małgorzata Mesjasz



6. Monika Strużyńska



7. Paulina Mordalska



8. Agnieszka Boczkowska



9. Angelika Poradnik

## Śledź wyniki!

Chcesz wiedzieć, które miejsce zajmuje twoja kandydatka? Już teraz możesz się o tym dowiedzieć wchodząc na stronę: [www.wielkamajowka2011.pl](http://www.wielkamajowka2011.pl). Tam organizatorzy na bieżąco podają aktualne wyniki.

Wejdz, zobacz i zagłosuj!

## Marcin - weteran z Ardenów

OLAWA/ŁÓDŹ

Rekonstrukcja bitwy

Oławianin uczestniczył w bitwie pod Ardenami! Wprawdzie była to tylko rekonstrukcja i rozgrywała się w Pałczewie pod Łodzią, ale emocji nie brakowało

20-letni Marcin Marcinkiewicz jest członkiem grupy ASG z Olawy. O historycznej rozgrywce, imitującej walki w Ardenach, dowiedział się pod koniec roku. Natychmiast się zgłosił i rozpoczął przygotowania: - *Mieliśmy się wystylizować na żołnierzy z lat II wojny światowej. Mundur z demobilu kosztował tylko 20 zł, zaopatrzyłem się jeszcze*



Żołnierze niemieccy i najłżejszy czołg świata - płachta rozciągnięta na szkieletach od namiotu

*w bluzę, szelki i ładownicę. Wiele nie wydałem, a zabawa była przednia.*

2 kwietnia w Pałczewie zgromadziło się 682 pasjonatów. Role były rozdzielone precyzyjnie, a jednostki nosiły oryginalne nazewnictwo. Za-

bawa zaczynała się zgodnie z historycznymi realiami, a potem już miała się toczyć według zasady „lepszy wygrywa”.

Marcin bronił miasta Bastogne. Po zacieklej walkach uratował je przed



Bohaterzy pogromcy faszystów - wśród nich Marcin Marcinkiewicz z Olawy

żołnierzami Wehrmachtu. Niemcom udało się zdobyć zapasy paliwa, a kiedy wydawało się, że bitwę wygrają, wysadzili beczki z paliwem w powietrze.

- *No cóż, chłopcy się rozjechali - komentuje Marcin. Jestem bardzo zadowolony z tego wyjazdu. Uczestniczę w „strzelankach” co dwa tygodnie, ale tak wielka im-*

*preza, wzorowana na historycznych realiach, nie zdarza się często.*

(XA)

FOT.: JAROSŁAW WOLNY

## Co planuje Kownacki?

GMINA OLAWA

Remonty i inwestycje

W wywiadzie dla „Więści Gminnych” wójt gminy Olawa mówi o przygotowaniu dokumentacji na budowę dróg w Stanowicach, o kredycie bankowym na rozbudowę kanalizacji w gminie i o kapitalnym remoncie elewacji Urzędu Gminy

- *Aby kontynuować kanalizowanie gminy o kolejne miejscowości potrzebne są nowe formy finansowania, które nie będą wchodzić w zadłużenie gminy. Jestem już po wstępnych rozmowach z bankiem. Ta forma finansowania będzie polegała na zawarciu*

*umowy pomiędzy bankiem, wykonawcą i gminą.*

(...)

- *Dla Stanowic przygotowujemy dokumentację na budowę dróg na osiedlach mieszkaniowych, kanalizację burzową i oświetlenie. I to na razie tyle.*

(...)

- *Jeżeli chodzi o budynek Urzędu Gminy, w tym roku*

### Przeczytane u innych



*planujemy zrobić elewację, na razie częściową. Jeżeli udałoby się pozyskać na ten cel środki zewnętrzne, wówczas zrobilibyśmy całość. Chcemy zrobić kapitalny remont z zewnątrz, żeby budynek nie straszyl. Koszty są duże, bo budynek zakwalifikowany jest jako zabytek klasy A. Każdy detal musi być uzgodniony*

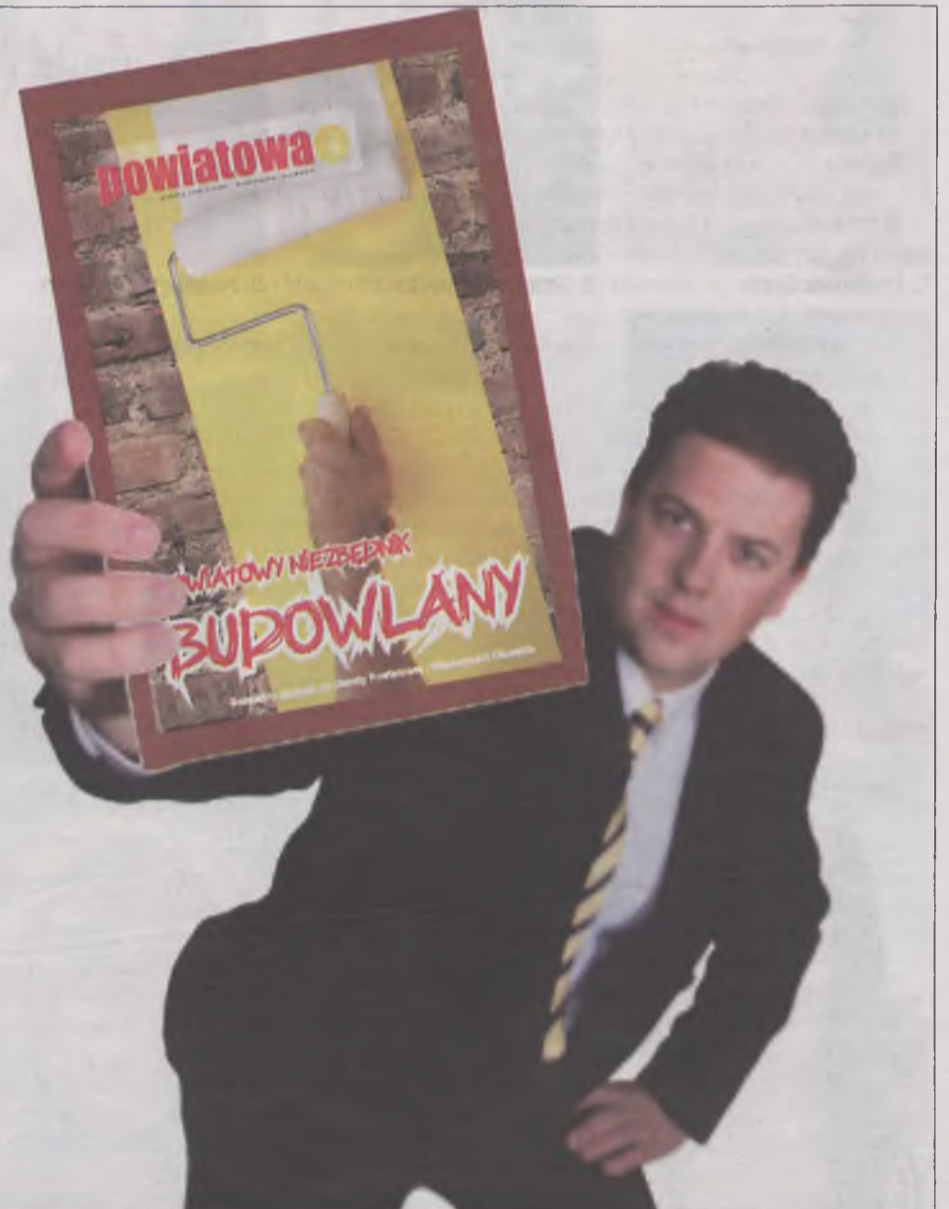
*z konserwatorem zabytków. Mamy dokumentację techniczną, jesteśmy na etapie przygotowania dokumentacji do ogłoszenia przetargu. Myślę, że w maju lub czerwcu ruszymy z pracą.*

Źródło: „Więści Gminne” styczeń-kwiecień 2011

(XA)

# Budowlany niezbędnik powiatowy

Bezpłatny dodatek do „Gazety Powiatowej - Wiadomości Oławskie”



Od 28 kwietnia w dobrych punktach sprzedaży na terenie powiatu

## OGŁOSZENIE

**Burmistrza Miasta Olawa o przystąpieniu do sporządzenia zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru południowej części osiedla Nowy Otok w Oławie**

Na podstawie art. 17 pkt. 1 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (DzU. nr 80, poz. 717 ze zm.) zawiadamiam o podjęciu przez Radę Miejską w Oławie uchwały nr VI/45/11 z dnia 31 marca 2011 r. w sprawie przystąpienia do sporządzenia zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru południowej części osiedla Nowy Otok w Oławie.

Zainteresowani mogą składać wnioski do wyżej wymienionej zmiany planu miejscowego.

Wnioski należy składać na piśmie w Urzędzie Miejskim w Oławie, pl. Zamkowy 15 w terminie do dnia 16 maja 2011 r.

Wniosek powinien zawierać nazwisko, imię, nazwę i adres wnioskodawcy, przedmiot wniosku oraz oznaczenie nieruchomości, której dotyczy.

Franciszek Październik - Burmistrz Olawy

## OGŁOSZENIE O ROKOWANIACH

**na sprzedaż nieruchomości w rejonie ul. Perłowej w Oławie  
- działka nr 44/1 AM-83 obręb Nowy Otok o pow.271 m kw., KW-40266**

**Dane dotyczące nieruchomości:** nieruchomość zabudowana jednokondygnacyjnym, niepodpiwniczonym budynkiem usługowym (dawna świetlica) o pow. użytk. 96,90 m kw. Budynek przylega bezpośrednio do wolno stojącego budynku mieszkalnego zlokalizowanego przy ul. Nowy Otok 18. Budynek wyposażony w instalację energetyczną, instalację wodociągową. W granicy działki przebiega instalacja gazowa; brak kanalizacji; teren działki częściowo ogrodzony.

Nieruchomość ujęta w wykazie obiektów w wojewódzkiej ewidencji zabytków na dzień 1.06.2010r.

**Nieruchomość jest wolna od wszelkich obciążeń.**

Przeznaczenie nieruchomości i sposób ich zagospodarowania: Zgodnie z ustaleniami miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego – nieruchomość położona jest w terenie oznaczonym symbolem 14 MN; teren zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej, usługi wbudowane w budynkach mieszkalnych, obiekty usługowe towarzyszące zabudowie mieszkaniowej, prowadzenie działalności gospodarczej w istniejących budynkach gospodarczych, lokalizacja urządzeń i sieci infrastruktury technicznej.

**Terminy przeprowadzonych przetargów na zbycie nieruchomości:** I - 28.01.2011, II - 25.03.2011 r.

**Cena wywoławcza nieruchomości:** 69.000, zł (słownie złotych: sześćdziesiąt dziewięć tysięcy), w tym grunt stanowi 40,74% wartości nieruchomości. Sprzedaż nieruchomości jest zwolniona z podatku VAT.

**Pisemne zgłoszenia do udziału w rokowaniach można przysłać lub składać do dnia 24 maja 2011 r. w sekretariacie Urzędu Miejskiego w Oławie, pl. Zamkowy 15, 55-200 Oława do godz. 15.30, w zamkniętych kopertach z dopiskiem – rokowania na sprzedaż nieruchomości – świetlica.**

O zakwalifikowaniu zgłoszenia do udziału w rokowaniach będzie decydować data wpływu zgłoszenia do Urzędu.

W rokowaniach mogą wziąć udział osoby fizyczne i prawne oraz cudzoziemcy w rozumieniu ustawy o nabywaniu nieruchomości przez cudzoziemców.

**Zgłoszenie do rokowań powinno zawierać:**

- imię, nazwisko i adres albo nazwę lub firmę oraz siedzibę, jeśli zgłaszającym jest osoba prawna lub inny podmiot
  - datę sporządzenia zgłoszenia
  - oświadczenie, że zgłaszający zapoznał się z warunkami rokowań i przyjmuje te warunki bez zastrzeżeń
  - proponowaną cenę (nie niższą niż cena wywoławcza) i sposób jej zapłaty (jednorazowo lub ratalnie);
  - w przypadku zapłaty ratalnej - pierwsza rata może wynosić minimum 30% ustalonej ceny sprzedaży nieruchomości i kwota ta jest płatna przed zawarciem umowy notarialnej; pozostała część ceny nabycia może być rozłożona maksymalnie na 9 rat rocznych
  - zaświadczenie z Wydziału Finansowego Urzędu Miejskiego w Oławie o braku zaległości w podatkach i opłatach lokalnych wobec Gminy-Miasto Olawa
  - kopia dowodu wpłaty zaliczki w wys. 6.000,- zł (słownie złotych: sześć tysięcy)
- Zaliczka pobierana jest tytułem zabezpieczenia kosztów w przypadku uchylenia się od zawarcia umowy i należy ją wpłacić na konto depozytowe Urzędu Miejskiego w Oławie: 92 95850007 0010 0016 7716 0030 w Banku Spółdzielczym w Oławie.

**Rozpoczęcie rokowań nastąpi w dniu 27 maja 2011r. godz. 12.00 w pok. nr 29, II piętro Urzędu Miejskiego w Oławie.** Komisja powołana przez Burmistrza do przeprowadzenia rokowań - w obecności uczestników - po zapoznaniu się ze złożonymi zgłoszeniami oraz wyjaśnieniami złożonymi przez uczestników rokowań ogłasza, które zgłoszenia zostały zakwalifikowane do ustnej części rokowań.

Szczegółowy sposób przeprowadzenia rokowań określa regulamin rokowań, stanowiący załącznik nr 2 do zarządzenia Burmistrza Miasta, dotyczącego sprzedaży w drodze rokowań nieruchomości położonej w Oławie w rejonie ul. Perłowej.

Burmistrz Olawy wyznaczy termin zawarcia umowy notarialnej w ciągu 21 dni od daty zamknięcia rokowań. W przypadku uchylenia się ustalonego nabywcy nieruchomości od zawarcia umowy sprzedaży – wpłacona na konto urzędu zaliczka nie podlega zwrotowi. Zastrzega się, że Burmistrzowi Miasta Olawa przysługuje prawo do zamknięcia rokowań bez wybrania nabywcy nieruchomości oraz odwołania rokowań z uzasadnionej przyczyny.

Regulamin rokowań zawiera zarządzenie Burmistrza Miasta Olawa nr 59/0050/2011 z dnia 18.04.2011r.

**Informacji w sprawie ogłoszonych rokowań udziela Wydział Gospodarki Gruntami i Geodezji Urzędu Miejskiego w Oławie, pl. Zamkowy 15, pok. 33. tel. 71-303-55-43.**

Franciszek Październik - burmistrz Olawy

# AUTO-GAZ

10 lat  
na rynku!

## MONTAŻ -SERWIS

www.gazpunkt.pl

tel. 501-734-447

Jelcz-Laskowice, ul. Oleśnicka 7



KAPITAŁ LUDZKI  
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI

UNIA EUROPEJSKA  
EUROPEJSKI  
FUNDUSZ SPOŁECZNY



Powiatowy Urząd Pracy w Oławie informuje, że w 2011 roku w ramach Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki realizuje współfinansowany z Europejskiego Funduszu Społecznego projekt "Zainwestuj w siebie".

**PRIORYTET VI "Rynek pracy otwarty dla wszystkich"**

**Działanie 6.1 "Poprawa dostępu do zatrudnienia oraz wspieranie aktywności zawodowej w regionie"**

**Poddziałanie 6.1.3 "Poprawa zdolności do zatrudnienia oraz podnoszenie poziomu aktywności zawodowej osób bezrobotnych"**

W ramach projektu Powiatowy Urząd Pracy w Oławie przewiduje realizację następujących szkoleń:

- **Kierowca wózków jezdniowych z napędem silnikowym** - 15 osób, Planowany rozpoczęcia: maj 2011, trwania: ok. 1 miesiąca
- **Nowoczesny sprzedawca w handlu detalicznym...** - 10 osób, Planowany rozpoczęcia: czerwiec 2011, trwania: ok. 1 miesiąca
- **Specjalista ds. pozyskiwania funduszy unijnych** 10 osób, Planowany rozpoczęcia: wrzesień 2011, trwania: ok. 2 miesięcy
- **Spawanie metodą MAG i TIG+ uprawnienia TUV** - 10 osób, Planowany rozpoczęcia: wrzesień 2011, trwania: ok. 2 miesięcy

**SZKOLENIA** adresowane są do osób bezrobotnych:

- chcących zdobyć nowy zawód
- nie posiadających kwalifikacji zawodowych
- chcących podwyższyć swoje dotychczasowe kwalifikacje

Osobie skierowanej na szkolenie przysługują:

- wsparcie doradcy zawodowego oraz pośrednika pracy
- bezpłatne badania lekarskie
- ubezpieczenie emerytalne, rentowe i wypadkowe
- stypendium szkoleniowe

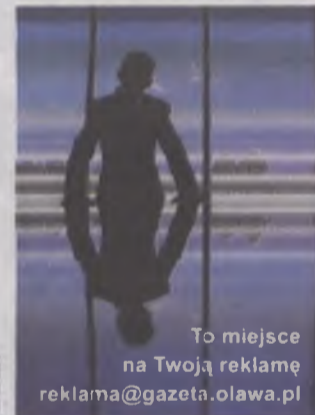
Szczegółowe informacje można uzyskać w siedzibie PUP pokój nr 17, tel. nr 71 313-90-35 lub filii w Jelczu-Laskowicach tel. nr 71-318-33-46

## OGŁOSZENIE

Wójt Gminy Olawa uprzejmie informuje, że na stronie internetowej Urzędu Gminy Olawa oraz na tablicy ogłoszeń urzędu, zostało zamieszczone szczegółowe ogłoszenie o III przetargu w dniu 23 maja 2011 r. o godz. 10.00 na sprzedaż nieruchomości niezabudowanej stanowiącej działkę nr 18/4 o pow. 0,1548 ha, położonej w obrębie Jaczkowice przeznaczonych w studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego pod zabudowę mieszkaniową jednorodziną, zagrodową oraz usługi. Cena wywoławcza netto wynosi: 111 601 zł.

Szczegółowych informacji o nieruchomości będącej przedmiotem przetargu udzielają pracownicy Referatu Rozwoju Gospodarczego Urzędu Gminy w Oławie pl. Marszałka J. Piłsudskiego 28, pokój nr 20 lub pod nr tel. 71-381-22-31

Jan Kownacki  
wójt gminy Olawa



To miejsce  
na Twoją reklamę  
reklama@gazeta.olawa.pl

## KURSY

ZAKŁAD  
DOSKONALENIA  
ZAWODOWEGO

1. Wózek widłowy
2. Komputerowy - nabór
3. Prawo jazdy kat. B
4. BHP i inne
5. Piec i palacz c.o.
6. Pedagogiczny
7. Kasy fiskalne, minimum sanitarne - nabór
8. Przewóz materiałów niebezpiecznych ADR
9. Udzielania pierwszej pomocy
10. Kurs kwalifikacyjny na tytuł robotnika wykwalifikowanego lub mistrza w zawodzie handlowiec, kucharz i inne



OŁAWA, ul. 1 Maja 44,  
tel. 71 313 25 99

## KURS ZAWÓD



www.szkoletakursy.com

- kierowca wózków jezdniowych (certyfikat angielski i niemiecki)
- obsługa suwnic, wciągników żurawi (HDS)
- elektroenergetyczne SEP (1,2,3)
- spawalnicze - podnoszenie kwalifikacji
- podesty ruchome przejezdne
- kosi i piły spalinalne
- BHP, inne na zlecenie również w zakładzie pracy

tel. 71-313-21-21  
tel./fax 71-393-10-08  
kom. 691-716-663  
kom. 691-716-555

## SPEED - GAZ

Samochodowe instalacje gazowe  
sprzedaż-montaż-serwis



## SPEED - SERWIS

- Wymiana opon - Naprawy bieżące

55-200 OŁAWA, ul. 3 Maja 26,  
tel. 71-313-34-98, kom. 607-840-962



# Nadzieja zakwitła w powiecie

OŁAWA  
Rozdano żonkile

9.240 zł zebrali wolontariusze Hospicjum Domowego w Oławie, w ramach akcji „Pola nadziei”. Zbiórkę pieniędzy do puszek przeprowadzono 16 kwietnia, w Oławie i w Jelczu-Laskowicach

Akcja rozpoczęła się jesienią ubiegłego roku. Dzięki hojności mieszkańców Oławy zebrano wówczas ponad tysiąc cebulek żonkili, które wolontariusze i pracownicy hospicjum

zasadzi wokół oławskiego Rynku. Ogłoszono też kilka tematycznych konkursów. Tak powstały oławskie „Pola nadziei”.

Finał kampanii, połączony ze zbiórką pieniędzy na wsparcie podopiecznych hospicjum, odbył się 16 kwietnia. Kwestowało około 70 wolontariuszy, głównie młodzież z Gimnazjum nr 3 w Oławie i harcerze. W tym dniu na terenach zielonych Ośrodka Kultury zorganizowano imprezę, na której wręczono nagrody laureatom konkursów.

W konkursie plastycznym „Wymaluj świat nadzieją” przedszkolakom przyznano trzy pierwsze miejsca: Mai Markowskiej, Magdalenie

Konon i Wiktorii Prokop. Wyróżniono także Gabrielę Najgebaur. Wśród uczniów podstawówek wygrali: Dorota Kukowska z SP w Miłoszycach, Martyna Dzięśław z SP w Marcinkowicach i Adrian Leśkiewicz z SP nr 4 w Oławie. Wyróżniono Weronikę Nawrot z SP w Marcinkowicach.

W konkursie fotograficznym „Wypełnij kadr nadzieją” najlepsze zdjęcia wśród gimnazjalistów wykonali Bartosz Skórski z Gimnazjum nr 2 oraz Aleksandra Broszczak i Katarzyna Wlazło z Gimnazjum nr 3. Wyróżniono Klaudię Mazur. W kategorii uczniów szkół ponadgimnazjalnych najlepsze fotografie przedsta-

wili Mateusz Bobóć i Marcela Trybułowska z LO nr 1 oraz Maciej Nowak z ZSP nr 2.

Podczas imprezy uczniowie SP nr 4 wystąpili z przedstawieniem „Oskar i pani Róża”. SP nr 2 pokazała teatryk „W poszukiwaniu szczęścia”, a zespół SP nr 5 przedstawił sztukę „Czerwony kapturek szuka księcia”. Program artystyczny prezentowali uczniowie Gimnazjum nr 3. Był też taniec w wykonaniu słuchaczy Uniwersytetu Trzeciego Wieku, odbyły się pokazy jujitsu, interwencji policji i straży pożarnej. Podczas rodzinnego pikniku można było kupić ozdoby wielkanocne.

Pracownicy Hospicjum Domowego w Oławie dziękują wolontariuszom i wszystkim, którzy wsparli „Pola nadziei”.



Katarzyna Wlazło i Aleksandra Broszczak, laureatki konkursu fotograficznego



Z pokazem tańca wystąpili słuchacze Uniwersytetu Trzeciego Wieku

TEKST I FOT.:  
MALWINA GADAWA  
malwina@gazeta.olawa.pl



Wolontariusze przez cały dzień zbierali pieniądze dla oławskiego hospicjum



Występ uczniów z Gimnazjum nr 3 w Oławie

## Sponsorzy kampanii „Pola Nadziei” w Oławie:



Delkateasy „Viktoria”  
Leszek Leszczyński



Krawczyńcy Jerzy, Leokadia.  
Zakład Cukierniczy

Drabik Edyta  
Studio Kosmetyki



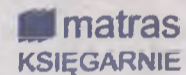
PPH „PAKCEZ”  
Hurt Detal Import Ekspert  
Paweł Gwizdowicz



Oriflame  
Oława



Kelegarnia Pinoklo  
i Artykuły Przemysłowe.  
Wiesława Szuba



Sklep Spożywczo  
Przemysłowy.  
Trojan Regina

„Dacoppa” Dawid Kopała



**DZIĘKUJEMY!**

**Pub & Restauracja Gladiator**

**EXTRA**

KUPUJĄC DOWOLNY ZESTAW LUB PIZZĘ  
PYSZNĄ  
SAKATKĘ GRECKĄ  
OTRZYMASZ W SUPER CENIE !!!

**5,99**

PEŁNE MENU NA STRONIE  
[WWW.PUBGLADIATOR.PL](http://WWW.PUBGLADIATOR.PL)

DARMOWY DOWÓZ POSIĘKÓW Z OŁAWY DO JELCZA-LASKOWIC I BYSTRZYCY WYSTARCZY ZADZWONIĆ 71 313 84 27; 71 313 22 22

# Zajęczki z siana

OŁAWA  
Przed świętami

Koszyczki wielkanocne z papieru, ekologiczne zajęczki i inne ozdoby wykonali uczniowie Zespołu Szkół Specjalnych

Warsztaty plastyczno-techniczne zorganizował Zespół Szkół Specjalnych, we współpracy z oławską Biblioteką Pedagogiczną. Uczniowie pod kierunkiem Elżbiety Płuciennik i Anny Zastawnej oraz pracowników

biblioteki wykonali pisanki techniką decoupage, ozdoby tradycyjnego wielkanocnego stołu, bibułkowe palmy i kwiaty oraz wyplatali koszyczki wielkanocne.

Prace uczniów można oglądać w Bibliotece Pedagogicznej, przy ul. Kutrowskiego.

(MON)



Tak powstawały wielkanocne ozdoby

# Wielka palma z Oleśnicy Małej

OLEŚNICA MAŁA  
W szkole

Uczniowie Szkoły Podstawowej w Oleśnicy Małej przygotowali palmę wielkanocną

Trafiła ona do miejscowego kościoła pw. św. Wawrzyńca. Dzieci z klasy III, pod kierunkiem katechetki Małgorzaty Piszczyskiej, wykonały 1,5-metrową palmę z bukszpanu, bazi, kłosów zbóż, bibułowych ozdób oraz żywych kwiatów. Ustawiono ją przy głównym ołtarzu i poświęcono w Niedzielę Palmową. Ksiądz Adam Skalniak podziękował za przygotowanie palmy.



(MAC)

Uczniowie z palmą

# Zatańczą w Wielkanoc

WROCLAW  
W poniedziałek

Cieszący się ze zmartwychwstania Chrystusa mogą wziąć udział w tańcu wielkanocnym. Będą tam także mieszkańcy powiatu oławskiego

Rok temu w Budapeszcie ponad 2 tysiące osób wykonało w Wielką Niedzielę taniec, będący wyrazem ich radości ze zmartwychwstania Jezusa i jedności chrześcijan. W tym roku chrześcijanie zatańczą w drugi dzień Świąt Wielkanocnych, 25 kwietnia, na wrocławskim Rynku, obok fontanny. Początek o godz. 15.00.

Choreografii do tego niedzielnego tańca można było się nauczyć w oławskim



Wrocławski Rynek, Poniedziałek Wielkanocny  
25 kwietnia 2011 r., godz. 15:00

Zgłoszenia udziału w Tańcu do 25 marca - forumkobiet@onet.w

Zespole Szkół Ponadgimnazjalnych nr 1, pod okiem nauczycielki wychowania fizycznego Moniki Grzybowskiej. Taniec wraz z muzyką jest dostępny na Youtube, pod nazwą „Resurrection Sunday Dance”.

(MON)

OŁAWA  
Przed świętami

W Miejskim Przedszkolu nr 3 „Bajka” odbywał się 14 i 15 kwietnia wielkanocny kiermasz

W przedsięwzięcie zaangażowani byli rodzice, dzięki ich pomocy wykonano świąteczne ozdoby. Wybór był tak duży, że uczestnicy mieli problem z wyborem. Każdy chciał coś kupić i zanieść do domu. Największym powodzeniem cieszyły się prace wykonane przez przedszkolaków. Nie zabrakło kurek na patyku, kogucików, pisanek ozdobionych materiałami, babeczek, bukietów bukspanowych, palm i ręcznie wy-

# Bajkowy kiermasz



Przedszkolaki podczas kiermaszu

konanych kartek świątecznych z życzeniami. Atrakcją byli sprzedający - dzieci w przebraniach koguta i kaczki, które dzielnie spisały się na swoich stanowiskach.

- Jeszcze raz okazało się, że możemy liczyć na hojność rodziców, dziadków i opie-

kunów przedszkolaków, za co im dziękujemy - mówią pracownicy przedszkola. - Z okazji zbliżających się świąt życzymy wszystkim pogody ducha, zdrowia, radości oraz wiosennego optymizmu.

(MAC)

Oława ul. Opolska 7, tel./fax 71 303 44 12  
www.omega-phu.pl

**OKNA** Profesjonalny montaż i pomiar **BRAMY**

-bezołowiowe 5-6 komorowe **VEKA** rolety zewnętrzne roletki materiałowe okna dachowe blachy, schody, automatyka **ALUPLAST KEY, NICE**

- segmentowe, - przemysłowe - uchylne, - dwuskrzydłowe - rolowane **WIŚNIEWSKI, NORMSTAHL**

14 lat doświadczenia gwarantem jakości!

**m SYSTEM**  
Meble na wymiar  
Kuchnie-Szafy

Nowy Dwór, ul. Mickiewicza 34 (kolo Jelcza-Laskowic) tel. 695-078-184 infomsystem@wp.pl

Janików k. Olawy 2500zł/m kw. netto

tel. 601 429 270

stan deweloperski

Janików, ul. Batorego 3A 55-200 Oława

**Mieszkania na sprzedaż !!!**  
w zabytkowej, odrestaurowanej kamienicy  
Oława ul. Brzeska

**JUŻ OD 93.900 zł !!!**  
www.nowemieszkania.wroclaw.pl  
tel. 601-746-818

## OŁAWA

## Zaproszyła ogień

Samotnie mieszkająca starsza kobieta zaproszyła ogień 18 kwietnia, w mieszkaniu komunalnym na Pałacowej 2. Sąsiedzi od dawna interweniowali w jej sprawie. Skarżyli się na fetor, wydostający się z mieszkania. Ostrzegali, że może wywołać pożar. Władze miasta podjęły decyzję o eksmisji kobiety

Straż Pożarna informuje, że prawdopodobną przyczyną było zaproszenie ognia. Spalił się materac, więc kobieta mogła zasnąć z zapalonym papierosem. Przed przyjazdem strażaków dziewięciu mieszkańców opuściło kamienicę. Policja wyprowadziła lokatorkę, a strażacy ugasiли pożar w mieszkaniu. Konieczne było przewietrzenie klatki schodowej.

- Nie była dokuczliwa, tylko tyle, że lubiła sobie wypić, trzymała koty i był z tego

## Mogło dojść do tragedii



Pani Stanisława jest gotowa się przenieść, pod warunkiem, że w nowym mieszkaniu będzie mogła trzymać zwierzęta

straszny smród - mówi sąsiadka, Teresa Bodys. - Pożaru nie widziałam, bo byłam w pracy, ale kiedy wróciłam po 23, to było dużo czadu.

Inni sąsiedzi od dłuższego czasu interweniowali u władz miasta w sprawie kłopotliwej lokatorki. Kobieta nie zachowywała czystości, w kamienicy rozchodził się fetor od od-

chodów zwierzęcych. Latem do sąsiadujących mieszkań przechodziły wszy. Przetrzymywała psa w mieszkaniu. Sąsiedzi przestrzegali, że kobieta nadużywa alkoholu i pali w łóżku papierosy, co może doprowadzić do pożaru. Pisma, wysyłane do władz miasta, nie przynosiły efektów. Dwa tygodnie temu de-

legacja mieszkańców uzyskała obietnicę eksmisji zaniebanej sąsiadki.

Po incydencie podjęto natychmiastowe działania. - Ewakuowaliśmy kobietę tej samej nocy, kiedy wybuchł pożar, a 19 kwietnia zarządziliśmy eksmisję do lokalu socjalnego przy ulicy Dąbrowskiego - mówi zastępca burmistrza Witold Niemirowski.

Zarządca budynku Bronisław Paszyński poprosił lokatorów o pomoc przy opróżnianiu mieszkania. Sąsiedzi zaczęli wyносить meble, ale lokatorka zaprotestowała i akcję przerwano. Kiedy odwiedziliśmy ją, siedziała na kanapie i paliła papierosa. Powiedziała, że przeniesie się - pod warunkiem, że będzie mogła zabrać ukochane koty i psa. Po południu Straż Miejska wyeksmitowała kobietę.

(XA)

## POWIAT

## Przed uroczystościami w Watykanie

- Ludzie są przygotowani na to, że dwie noce spędzą w autokarze, nie wiadomo, ile będą czekać, gdzie będą stać, ale podchodzą do tego wyjazdu z wielkim entuzjazmem - mówi ks. Norbert Jonek, proboszcz parafii w Marcinkowicach

Ksiądz Jonek organizuje wyjazd autobusem. Zgłosiło się już 38 osób, są następni - autokar będzie wykupiony.



Kazimierz Adamczyk dekoruje Adama Porębskiego

## POWIAT

## Medalowe podziękowania

Na marcowej sesji Rady Powiatu uhonorowano osoby zasłużone dla Ligi Obrony Kraju

Srebrny medal „Za Zasługi dla Obronności Kraju”, nadany przez ministra obrony narodowej, otrzymał Adam Porębski, emerytowany nauczyciel Zespołu Szkół Ponadgimnazjalnych w Jelczu-Laskowicach. Przez wiele lat działał aktywnie w jelczańsko-laskowickim LOK, orga-

## Beatyfikacja dla twardzieli

Podobnie jest w innych parafiach. U księdza dziekana Stanisława Bijaka jest około 20 chętnych. W parafii ŚŚ. Apostołów Piotra i Pawła zgłosiło się 9 osób - pojadą z wrocławianami.

Również biura podróży oferują wyjazd na beatyfikację. Zdaniem Weroniki Filińskiej z biura podróży „Marion” nie trzeba się bać wielkich tłumów: - Byłam na pogrzebie Ojca Świętego i bez większych problemów dostałam się na plac Świętego Piotra. A z tego, co słyszy się

w telewizji, teraz nie będzie wielkiego tłoku.

Na razie rezerwacji dokonano czterech klientów, inni pytają o ofertę. Ta jest zróżnicowana - są kilkudniowe wyjazdy za 659 zł oraz wycieczki objazdowe po Włoszech, z uczestnictwem w mszy beatyfikacyjnej, które kosztują 2.490 zł.

- Zainteresowanie mogłoby być większe - przyznaje Kamila Chowaniak z biura podróży „Sunny Days”. - Można to jednak wytłumaczyć tym, że wiele parafii proponuje

udział w beatyfikacji, a w takich przypadkach ludzie wolą uczestniczyć w pielgrzymkach organizowanych przez Kościół, a nie w wyjazdach pielgrzymkowo-turystycznych, oferowanych przez specjalistyczne biura podróży.

Również Anna Kotowska z biura podróży „Impuls” mówi o niewielkim zainteresowaniu: - Mało kto o to pyta. O wiele więcej osób interesuje się wyjazdem na długi weekend do Francji czy do Chorwacji.

(XA)

## Działacz i sponsor odznaczeni



Lesław Danilewicz (z prawej) chwilę po dekoracji odbiera gratulacje od prezesa Dolnośląskiego Zarządu Ligi Obrony Kraju

nizował zawody strzeleckie i szkolił młodzież.

Brązowym medalem uhonorowano radnego Rady Powiatu, przedsiębiorcę z Miłoszyc, Lesława Danilewicza. Jemu podziękowano przede wszystkim za stałe finansowe i organizacyjne wsparcie LOK.

Dziękując za wyróżnienie, Danilewicz opowiedział wzruszającą historię ciężko chorej dziewczynki, dziś już kobiety, którą zna ponad dwadzieścia lat, a od kilku systematycznie wspomaga w karierze sportowej: - Karolina jest bardzo utalentowaną dziewczynką, ma przed sobą perspektywę

pięknej kariery sportowej, ale ciężka choroba, która ją dotknęła, może jej w tym przeszkodzić. Staram się jej pomagać i temu przeciwdziałać.

Laureatów przedstawił Eugeniusz Engel, prezes Zarządu Powiatowego LOK, który wnioskował do ministra obrony o medale. Odznaczenia wręczył Kazimierz Adamczyk, prezes Dolnośląskiego Zarządu i członek Zarządu Głównego Ligi Obrony Kraju.

Gratulując laureatom, kilka ciepłych słów powiedział także o innych działaczach oławskiego LOK, który jest zaliczany do najlepszych w regionie. Pochwalił ich m.in. za utrzymywanie i szkolenie licznych grup młodzieżowych oraz za modernizację strzelnic w Oławie i w Jelczu-Laskowicach.

TEKST I FOT.: KRZYSZTOF A. TRYBULSKI kat@gazeta.olawa.pl

## Kandydatki na miss - w Kudowie

## OŁAWA

## Zgrupowanie

Przez trzy dni, do 22 kwietnia, kandydatki do tytułu „Miss Polonia Oława - 2011” przebywają na zgrupowaniu w hotelu w Kudowie Zdroju

Tam ćwiczą choreografię i biorą udział w sesjach zdjęciowych. Organizatorzy zaprezentują efekty ich pracy 2 maja, podczas gali finałowej. Kandydatki będą miały także chwile relaksu i czas na zwiedzanie Kudowy. Towarzyszy im kamera.

(MAC)

## Niech Wrocław się dołoży

## POWIAT

## Negocjacje z Dutkiewiczem

Wojewoda Marek Skorupa będzie pośredniczył w spotkaniu starostów z prezydentem Wrocławia Rafałem Dutkiewiczem na temat remontu dróg, uszkodzonych przez zmrożony ruch tirów. Dotyczy to również gminy Oława

pozyskanie części funduszy na remont dróg, także w gminie Oława, z kasy wrocławskiego urzędu miasta.

- Logika jest taka: jeżeli Wrocław otrzymuje 100% subwencji przy 100% użyteczności dróg, a zarazem blokuje dostęp do dróg w 60%, to może należałoby tę różnicę przekazać na remonty dróg w okolicznych miejscowościach - tłumaczy rzecznik wojewody Jarosław Perduta.

Rzecznik skrytykował decyzję władz Wrocławia o zakazie wjazdu tirów, za brak konsultacji z sąsiednimi samorządami. Z tego względu uznał spotkanie Dutkiewicza ze starostami okolicznych jednostek samorządowych za wskazane. W najbliższych dniach wojewoda Marek Skorupa prześle stronom zaproszenie na takie rozmowy.

(XA)

## Listy, opinie, polemiki

## Niżyński Witkowskiemu

Po przeczytaniu listu Jerzego Witkowskiego, jaki ukazał się w poprzednim wydaniu „GP-WO”, czuję się zmuszony do udzielenia, mam nadzieję, ostatniej odpowiedzi



- Zaręczam, że ktoś taki, jak Łukasz Niżyński, naprawdę istnieje

Przed wszystkim zaręczam, że ktoś taki, jak Łukasz Niżyński naprawdę istnieje (przecież mogę to udowodnić). Nie rozumiem również stwierdzenia, że odmówiłem jakichkolwiek informacji na swój temat. Na pytanie, kim jestem i kogo reprezentuję, grzecznie odpowiedziałem. Jakich jeszcze informacji pan naczelnik potrzebuje? Z chęcią się podzielę swoim życiorysem. Zaręczam również, że „play i pewnie wiele innych nicków”, to jednak nie ta sama osoba.

W żadnym miejscu mojego listu nie ma stwierdzenia, że zaprosiłem media na organizowaną debatę. Według mnie, zaprosić (jak można zaprosić na coś, co nie jest potwierdzone?), a poinformować, to raczej dwie różne „sprawy”. Tak więc w tym miejscu pan Witkowski ma rację. OTvK nie była zapraszana, była tylko poinformowana (w rozmowie telefonicznej). Niestety, nie mam zwyczaju nagrywania rozmów, więc nie potrafię tego udowodnić.

Na koniec chciałbym dodać, że ten oraz poprzedni list do redakcji „GP-WO” są tylko i wyłącznie mojego autorstwa. ŁUKASZ NIŻYŃSKI

# Kultura

Szef działu: Malwina Gadawa malwina@gazeta.olawa.pl

Szkoła Muzyczna  
zaprasza



Wernisaż  
w galerii  
„Oko”

## Przez pryzmat akwareli

OŁAWA  
Wernisaż

15 kwietnia odbył się  
w galerii „Oko” wernisaż  
prac Bożeny Potoczny

Obrazy malowane akwarelami przedstawiają naturę i portrety rodziny oraz znajomych autorki. - *Niemal zarzucając pastele i olej, skuszona wieloma tematami - portret, konie woda, las, niebo, czasem kwiaty, prawie codziennie rozwiązywałam zagadki akwareli i kredki akwarelowej - mówi Bożena Potoczny. - Fascynacja ta ma z pewnością jeszcze nieodkryte horyzonty. Próbuję ją przekazać również słuchaczom Uniwersytetu Trzeciego Wieku, na warsztatach malarskich.*

Honorowym gościem wernisażu była matka autorki, która przejechała około 1.000 kilometrów, żeby towarzyszyć córce. Usiadła na honoro-

wym miejscu, obok swojego portretu. Bożena Potoczny mówiła, że to gość wyjątkowy nie tylko ze względu na pokrewieństwo. Właśnie dzięki mamie miała od najmłodszych lat do czynienia ze sztuką i z malarstwem. Pokazała stare obrazki, namalowane przez mamę. Niespodzianką na wernisażu był pokaz tańca brzucha.

Od 2009 roku to już siódma wystawa Bożeny Potoczny w oławskiej galerii. Odkąd przeszła na emeryturę, ma więcej czasu na realizowanie swoich plastycznych zainteresowań. Maluje z przerwami od dziecka. Malarstwo, literatura, scena teatralna i fotografia - to jej pasje, które stara się realizować. Twierdzi, że najlepsze jeszcze przed nią.

\*  
Prace Bożeny Potoczny można oglądać w galerii „Oko”, ul. 11 Listopada 27 w Oławie, do połowy czerwca, od poniedziałku do piątku, od godz. 10.00 do 18.00.

TEKST I FOT.:  
MALWINA GADAWA  
malwina@gazeta.olawa.pl

Bożena Potoczny  
ze swoją mamą,  
w tle jej portret



Na wernisażu byli bliscy i wielu znajomych autorki prac



## Jak się gra na klawesynie

OŁAWA  
Warsztaty

Urszula Bartkiewicz  
prowadziła warsztaty  
w Państwowej Szkole Muzycznej I st. im. Jadwigi Szajny-Lewandowskiej z gry na klawesynie

W zajęciach, odbywających się 12 kwietnia, uczest-

niczyli uczniowie i nauczyciele z PSM w Oławie i w Brzegu. Urszula Bartkiewicz jest ekspertem Centrum Edukacji Artystycznej w regionie dolnośląskim i wykładowcą na Akademii Muzycznej w Bydgoszczy. Studiowała w Paryżu, brała udział w wielu międzynarodowych konkursach. Otrzymała wiele nagród. Ma w dorobku liczne koncerty solowe, a także kameralne i orkiestrowe. Prowadzi intensywną działalność naukowo-dydaktyczną,

szczególnie chętnie podejmuje się prac innowacyjnych i koncepcyjnych w zakresie edukacji muzycznej. Publikuje artykuły w wydawnictwach specjalistycznych, organizuje seminaria naukowe, kursy interpretacji, warsztaty i wykłady w zakresie muzyki dawnej, m.in. w Wayne State University w USA.

W oławskiej szkole muzycznej wygłosiła wykład oraz prowadziła zajęcia warsztatowe, grając utwory Jana Sebastiana Bacha i innych kompozytorów z XVIII wieku. Na koniec zagrała recital klawesynowy. (MAC)

## Muzyczna edukacja

OŁAWA  
Szkoła otwarta  
na uczniów

Państwowa Szkoła Muzyczna I stopnia im. Jadwigi Szajny-Lewandowskiej zaprasza na „Dni otwarte szkoły”

W cyklu 6-letnim szkoła kształci uczniów w wieku od 6 do 10 lat, a w 4-letnim - od 10 do 16 lat. Uczą się grać na fortepianie, gitarze, flecie, akordeonie, klarnecie, skrzypcach, trąbce, wiolonczeli, puzonie i perkusji. Szkoła prowadzi indywidualną naukę gry na instrumencie dwa razy

w tygodniu oraz zajęcia teoretyczne (kształcenie słuchu, rytmika i audycje muzyczne) - też dwa razy w tygodniu. Lekcje zbiorowe rozpoczynają się o godz. 14.15 w cyklu 6-letnim lub o 14.55 w cyklu 4-letnim. Lekcje indywidualne odbywają się w godzinach popołudniowych, uzgodnionych z nauczycielem. W porozumieniu z rodzicami organizowane są także wyjazdy do Filharmonii Wrocławskiej i Teatru Muzycznego „Capitol”. Biblioteka szkolna dysponuje bogatym zbiorem nut i książek, dostępnym przez cztery dni w tygodniu. Absolwent otrzymuje świadectwo ukończenia szkoły muzycznej I stopnia i może kontynuować naukę w szkole muzycznej II stopnia. (MAC)

Do 16 maja można składać podania o przyjęcie do szkoły. PSM zaprasza także na zajęcia „otwarta szkoła”, do 30 kwietnia. Kurs przygotowawczy kandydatów do klas pierwszych odbędzie się od 17 do 28 maja. Ma on na celu wprowadzenie kandydatów w elementarne pojęcia, przygotowujące do badania przydatności. Koszt kursu - 20 zł. Udział w kursie nie jest równoznaczny z przyjęciem do szkoły. Badania wstępne kandydatów odbędą się 31 maja i 1 czerwca.

Dodatkowych informacji udziela sekretariat szkoły, od poniedziałku do piątku, od godz. 9.00 do 15.00, tel. 71-31-34-330, e-mail: psmolawa@poczta.onet.pl, strona internetowa szkoły: www.olawamuzyczna.com.

## Młodzi zdolni pianiści

OŁAWA  
Konkurs

W Państwowej Szkole Muzycznej, I st. im. Jadwigi Szajny-Lewandowskiej zorganizowano 15 kwietnia międzyszkolny konkurs pianistyczny. Wśród laureatów była uczennica oławskiej szkoły

Pierwszy konkurs odbył się w 2002 roku, z inicjatywy nauczycieli w sekcji forte-

pianu. Celem konkursu było prezentowanie osiągnięć artystycznych i poziomu kształcenia.

W tym roku po raz pierwszy zostali zaproszeni do uczestnictwa przedstawiciele innych szkół. Mieli zaprezentować dwie miniatury fortepianowe kompozytora polskiego z XIX i XX wieku, w tym obowiązkowo jeden utwór Janiny Garści. Przed komisją, której przewodniczył dyrektor PSM Jacek Gąsior, wystąpili uczniowie z Brzegu, Oleśnicy, Oławy i Wrocławia. (MAC)

W grupie uczniów klasy trzeciej cyklu 6-letniego i drugiej cyklu 4-letniego wygrała Pola Kuszak z Wrocławia, przed Mateuszem Wróblem z Oleśnicy oraz Marcinem Żłobińskim z Wrocławia i Marceliną Borecką. Wśród uczniów klasy czwartej cyklu 6-letniego najlepiej zaprezentowały się Nela Boczar z Oławy i Weronika Blicharska z Wrocławia, oraz Sara Jakubas i Michał Pelczerski z Wrocławia. Uczniom klasy piątej cyklu 6-letniego nie przyznano pierwszego miejsca, a drugie zajęły Aleksandra Pawlik z Brzegu oraz Kamila Halska z Oleśnicy, a za nimi uplasował się Andrzej Chojnowski z Brzegu. (MAC)

## Konkurs recytatorski przełożony

OŁAWA  
Impreza przełożona

Ośrodek Kultury przekłada rejonowe eliminacje 56. Ogólnopolskiego Konkursu Recytatorskiego, z udziałem uczniów szkół ponadgimnazjalnych i osób dorosłych, z 19 kwietnia na 6 maja

Konkurs obejmuje cztery kategorie: recytacje, poezję śpiewaną, teatr jednego aktora i wywiedzione ze słowa. Jury oceni dobór repertuaru, interpretację utworu i ogólny wyraz artystyczny. Informacje, regulamin i karty zgłoszeniowe: www.tkt.art.pl oraz www.kultura.olawa.pl. Początek eliminacji o godz. 10.00, w sali widowiskowej OK. Zgłoszenia są przyjmowane do środy 4 maja. (MAC)

# Tajemnice oławskich relikwii



POWIAT

Zagadki z historii

**Głośno dziś o relikwiach. To oczywiście za sprawą beatyfikacji ks. Popiełuszki oraz Jana Pawła II. A będzie jeszcze głośniej po 1 maja, gdy „nasz” papież formalnie znajdzie się w gronie błogosławionych. Już dziś ustawiają się kolejki po relikwie nowego świętego. Tymczasem historie tych, które od lat mamy tuż obok, często niedocenionych i zapomnianych, wcale nie są mniej pasjonujące**

Gdybym żył kilkaset lat temu, nie miałbym wątpliwości, że trzeba uderzyć do Oleśnicy Małej (powiat oławski, dekanat Wiązów). W średniowiecznej Europie znana była jako ośrodek ruchu pątniczego, zlokalizowany w miejscowej komturii joannickiej, wcześniejszej siedzibie zakonu Templariuszy. Przechowywano tam m.in. relikwie Krzyża Świętego, cząstki Żłobka, Stołu Ostatniej Wieczery,

Różgi, którą biczowany był Chrystus, św. Jadwigi, św. Wojciecha, a nawet części szat Najświętszej Maryi Panny. Na ile były prawdziwe, ciężko dziś stwierdzić, pamiętając o średniowiecznym zwyczaju masowej produkcji relikwii. Nie przypadkiem Sienkiewicz uwiecznił w Krzyżakach postać kupca Sanderusa, w którego ofercie znajdowały się między innymi: kopytko z osiołka, na którym odbyła się ucieczka do Egiptu; pióro ze skrzydeł archanioła Gabriela; olej, w którym poganie chcieli usmażyć świętego Jana; a nawet szczebel z drabiny, o której się śniło Jakubowi. Czy tacy kupcy, jak Sanderus, przez których potem ostro krytykowano wszelki kult relikwii, bywali w Oleśnicy Małej? Pewnie już się nie dowiemy. Przekazy mówią jednak, że część owych oleśnickich relikwii przywieziona została z Ziemi Świętej. Większość z nich spłonęła w wielkim pożarze, który trawił założenia klasztorne na początku XVIII wieku.

- *Dziś nie ma tu żadnych relikwii* - potwierdza ks. proboszcz Adam Skalniak. - *Być może część z nich zabrali Szwedzi, bo to oni podpalili klasztor.*

Przykład Oleśnicy Małej pokazuje, jak ciężko byłoby odtworzyć historyczny stan posiadania relikwii na naszych

ziemiach. Nie za wszystkimi „szły” odpowiednie dokumenty, zmieniali się proboszczowie, niemieckie wsie stały się polskimi. Relikwie ginęły, zmieniały miejsce pobytu, wywożono je tam, gdzie przemieszczały się wierni. Wraz ze zmianami ginęła pamięć o tym, co kiedyś było w kościołach.

## A co jest dzisiaj?

- *Nie ma jakiegoś kompletnego spisu wszystkich relikwii* - mówi ks. dziekan Stanisław Bijak. Szacuje, że w dekanacie oławskim jest około dziesięciu i na razie nie spodziewa się nowych. Nie słyszał, by któraś z parafii starała się o relikwie ks. Jerzego Popiełuszki czy Jana Pawła II.

W kościele pw. Miłosierdzia Bożego, w którym jest proboszczem, są dwie kosteczki siostry Faustyny (czyli relikwie pierwszego stopnia). Zdaniem dziekana takie pamiątki po świętych generalnie mają być pewną tajemnicą, więc nie powinny być zbyt eksponowane, by nie spowszednieć. Dlatego jedna jest na stałe w ołtarzu, niewidoczna z zewnątrz. Druga - w ozdobnym relikwiarzu, przechowywana w sejfie i wyciągana tylko dwudziestego drugiego dnia



Ksiądz Jacek Olszewski nie krył zdziwienia relikwiami, ukrytymi w ołtarzu osieckiego kościoła

każdego miesiąca, podczas nabożeństw do Miłosierdzia Bożego - wtedy wierni mogą ucałować relikwie. Obie ksiądz Bijak wyprosił w Łagiewnikach u sióstr Miłosierdzia Bożego w latach 90. ubiegłego wieku. - *Nie bardzo chciały mi dać, ale jakoś uprosiłem* - mówi.

Podobny, a może nawet identyczny relikwiarz, znajduje się w oławskim kościele pw. Matki Boskiej Pocieszenia. Przywiózł go ks. proboszcz Andrzej Szafuński. Stoi w kaplicy Miłosierdzia Bożego. - *Tym relikwiarzem witamy biskupów* - mówi ks. Szafuński. - *Dajemy też do ucałowania podczas niektórych nabożeństw.*

Starszych relikwii w tej świątyni nie ma, bo przed wojną był to kościół protestancki.

## Radość, że są

W kościele ŚŚ. Apostołów Piotra i Pawła są dwie relikwie. Zaraz po beatyfikacji siostry Faustyny ówczesny proboszcz ks. Waldemar Irek wystarał się o jedną u sióstr Miłosierdzia Bożego z Krakowa. Wraz z relikwią przyjechały do Oławy siostry Beata i Ancilla. Ta druga dziś już nie żyje, ale wtedy mogła opowiedzieć o swoich osobistych relacjach z siostrą Faustyną. Przez całą niedzielę goście opowiadali też o orędziu Miłosierdzia Bożego. To było oficjalne wprowadzenie relikwii siostry Faustyny - wtedy jeszcze tylko błogosławionej - do oławskiego kościoła.

Relikwiarz z kawałeczkiem kości świętej stoi przy tabernakulum. W parafii jest zwyczaj, że przyszli małżonkowie całują go przed ceremonią ślubną. Także za każdym razem podczas liturgicznego wspomnienia świętej Faustyny dawany jest wiernym do ucałowania.

Druga relikwia, to kawałeczek kości ojca Pio, sprowadzony także przez księdza

Irka, ale tym razem od księży kapucynów z Krakowa. Podczas wprowadzenia relikwii do kościoła gościł w Oławie ojciec Józef Marecki z tego zgromadzenia i opowiadał wiernym o życiu świętego. Relikwiarz stoi w lewej nawie kościoła, na ołtarzu Serca Pana Jezusa.

- *Wielu ludzi upodobało sobie tę nawę, właśnie ze względu na relikwie ojca Pio* - mówi ks. proboszcz Janusz Gorczyca. - *Przychodzą tam także młodzi, którzy przez jego wstawianictwo modlą się o łaski.*

Zdaniem księdza proboszcza relikwie są mocno osadzone w świadomości parafian. - *Niejednokrotnie ludzie dawali wyraz zadowolenia, że te relikwie są* - opowiada ks. Gorczyca. - *Z radością mówili, że byli we Włoszech na pielgrzymce śladami ojca Pio i teraz na nowo odbierają obecność jego relikwii w naszym kościele.*

## Sam się dziwił

Z relikwiarzem ojca Pio związana jest ciekawa historia. To był początek 2009 roku. Tuż przed mszą jakiś mężczyzna powiedział, że jest konserwatorem zabytków i musi zabrać relikwiarz. - *Za zgodą proboszcza* - dorzucił. I wziął. Na oczach wszystkich. Tyle go widzieli. Sytuacja była tak niecodzienna, że nikt nie zareagował. Po chwili jednak zaniepokojeni wierni zawiadomili kościelnego, ten proboszcza i sprawa trafiła na policję. Irracjonalne zachowanie złodzieja sprawiło, że długo nie nacieszył się łupem. Chwilę po kradzieży próbował bowiem sprzedać relikwiarz... ochroniarzowi z pobliskiego supermarketu. Jakiś parafianin był jednak świadkiem próby transakcji i zawiadomił policję. Kamery przemysłowe dorzuciły resztę - szybko okazało się, że to znany oławski złodziejaszek. Już na drugi

dzień przyszedł do księdza proboszcza z przeprosinami. - *Sam się sobie dziwił, że kradł na oczach ludzi* - opowiada ks. Gorczyca. - *Mówił, że nigdy tak nie robił i nie wie, co mu strzeliło do głowy.*

## Wawrzyniec, czyli Diodor i Felicjan

Jeszcze ciekawsza okazała się wizyta w Osieku. Przez moment mogłem się poczuć jak Pan Samochodzik na tropie kolejnej historycznej zagadki. Ks. Jacek Olszewski, który zaledwie od paru miesięcy kieruje parafią św. Marii Magdaleny, był przekonany, że w miejscowym kościele znajdują się relikwie św. Wawrzyńca (to ten, którego spalono na kratach, stąd jest patronem piekarzy). Według wiedzy księdza, kosteczki świętego powinny stać w relikwiarzu na ołtarzu głównym, a do Osieka trafiły dzięki staraniom któregoś z poprzednich proboszczów. Ponieważ dopytuję o więcej, ksiądz Olszewski dzwoni do jednego. Ks. Bogusław Kopka jednak nie przypomina sobie relikwii św. Wawrzyńca. - *To był święty Bonifacy, na dodatek w ozdobnej skrzyneczce* - prostuje. - *Ale ostatecznie relikwie trafiły do wrocławskiego kościoła pod wezwaniem tego świętego.*

Idziemy do osieckiego kościoła, aby na miejscu zbadać sprawę. Jakiś relikwiarz jest - i to się zgadza. Tylko to. Miał być św. Wawrzyniec, ale go nie ma. Miało nie być św. Bonifacego, ale napis na relikwiarzu głosi, że to właśnie jego cząsteczki. Najciekawsze jednak dopiero przed nami. Po dokładniejszym obejrzeniu ołtarza mocno zdziwiony proboszcz spostrzega, że pod tkaniną poniżej tabernakulum znajduje się skrytka. A w niej? Z dokumentu, opieczętowane-

## Relikwie

Z łaciny *reliquiae* - „resztki”) - to doczesne szczątki świętych lub rzeczy z nimi związane. Są one rozpowszechnione zwłaszcza w katolicyzmie i prawosławiu. Kult relikwii w chrześcijaństwie ma

swą długą i burzliwą historię. Wyrósł przede wszystkim z ludowej pobożności. Okazał się jednak ważny dla wielu pokoleń i stanowił pomoc w ewangelizacji narodów. Dziś znaczenie relikwii osłabło i nie absorbują one już tak wielu wiernych. Nie znaczy to, że relikwii dziś się nie eksponuje i nie czci, zwłaszcza gdy dotyczą świętych znanych i popularnych, jak ks. Jerzy Popiełuszko - w Polsce, czy ojciec Pio - w całej Europie.

Kult relikwii był rozpowszechniony w średniowieczu, w związku wyprawami krzyżowymi. Dochodziło jednak wtedy do licznych nadużyć. Z czasem Kościół katolicki starał się ograniczyć handel relikwiami, ustanawiając na soborze laterańskim, że ważne są tylko zatwierdzone przez papieża. Prawo kanoniczne mówi, że „nie godzi się sprzedawać relikwii”, oraz że relikwie „znaczne i inne doznające wielkiej czci ze strony wiernych, nie mogą być w jakikolwiek sposób ważnie alienowane ani też na stałe przenoszone bez zezwolenia Stolicy Apostolskiej”





Ten pergamin opisuje relikwie z kwietnia 1737 roku. Czy ich obecność akurat w Oławie ma związek ze śmiercią Jakuba Sobieskiego parę miesięcy później?

go w 1903 roku przez niemieckiego biskupa wrocławskiego Henryka, wynika, iż mogło to być święci Diodor i Felicjan - męczennicy, którzy zginęli za wiarę w pierwszych wiekach chrześcijaństwa. Ponieważ jednak świętych o takich imionach było kilku, bez rozpieczętowania skrytki nic pewnego nie można o nich powiedzieć. Czy jest tam relikwia św. Diodora, który w 305 roku zginął ukamienowany przez podburzone pospólstwo w trakcie prześladowań za czasów cesarza Dioklecjana? Nie wiadomo. Czy jest tam fragment ubrania św. Felicjana, którego w 254 roku, jako 94-letniego starca, przykuto łańcuchami do ściany lochu, a nie doczekał egzekucji tylko dlatego, że zmarł w drodze na nią? Też nie wiadomo. A może jest tam kawałek kości św. Felicjana, którego w 286 roku przybito do pała, a gdy przez trzy dni nawet się nie zachwiał, rzucono go lwom na pożarcie, które jednak pokładły się u jego stóp, więc rozwścieczony cesarz rozkazał go ściąć? Bez sprawdzenia dokumentów, które są w skrytce, nie dowiemy się.

- Teraz czeka mnie nieco pracy, ale dzięki temu dowiemy się wreszcie, jakie relikwie naprawdę mamy w Osieku - deklaruje ksiądz Jacek, po czym jedziemy do kościoła w Chwalibóżykach, gdzie pokazuje relikwie błogosławionej (od 2007 roku) Marii Luizy Merkert z Nysy, założycielki Zgromadzenia Sióstr św. Elżbiety. Tym razem bez niespodzianek, wszystko na swoim miejscu.

## Przeterminowane?

Raczej nie na swoim miejscu są za to relikwie, które odnajduję w Izbie Muzealnej Ziemi Oławskiej, a może raczej tam, gdzie „przeczekuje” ona czas remontu ratusza.

W tymczasowym magazynie, w kartonowych pudełkach, bez właściwej dokumentacji. Choć to może mało stosowne, ale na usta ciśnie się określenie „przeterminowane”. Oczywiście z punktu widzenia Kościoła katolickiego świętym się jest albo nie, więc nie można mówić o „okresie przydatności”.

Najwyraźniej jednak coś takiego dotyczy relikwii, które przestają być znaczące dla wiernych, gdy kult wygasa. Co wtedy? Ano właśnie emerytura w muzeum.

- To, co mamy, to pozostałości po wystawie związanej z beatyfikacją oławianina Bernarda Lichtenberga w 1996 roku - mówi Marta Możejko, opiekująca się izbą. - Wystawa była zorganizowana w salach katechetycznych parafii Piotra i Pawła.

Pozostałości po tej ekspozycji, to m.in. okazały relikwiarz, przeznaczony na siedem pamiątek po świętych, z których jednak dwóch już nie ma. A co jest? Pobieźna lektura napisów mówi, że mamy do czynienia ze szczątkami świętych Wincentego a Paulo, Agnieszki, Moniki, Sylwii i Gertrudy Dziewicy. Marta Możejko deklaruje, że po mojej wizycie skontaktuję się z naukowcem, badającym historię Kościoła katolickiego, który może wyjaśni coś więcej.

Drugi relikwiarz - kamienny pojemnik w drewnianej skrzynce, podobny jak ten z Osieka - jest lepiej opisany. Mamy datę - 6 kwietnia 1737 roku. Także imiona Eliasza i Daniel oraz parę innych szczegółów. Niestety, pieczęci są złamane, więc nie wiadomo, czy drobiny zawinięte w pergamin (skórę) to cząsteczki świętych, czy coś innego.

Kolejny relikwiarz, z 18 stycznia 1700 roku (jest napis z ówczesną nazwą Oławy!), zawiera kawałek niezapisanego papieru i bordową tkaninę. Czy to fragment czy-

jej szaty, czy tylko płótno, w które zawinięte były prawdziwe relikwie? Niestety, pieczęci są złamane, a nie ma żadnych szczegółów dotyczących świętego.

- Skoro te relikwiarze pochodzą z lat 1700 i 1737, czyli zanim powstała parafia ŚŚ. Apostołów Piotra i Pawła, to znaczy, że mogły być w kaplicy zamkowej pw. Świętej Trójcy - domyśla się Marta Możejko. Tłumaczy też, że jeśli ołtarz nie miał na stałe wmurowanych relikwii, stosowano przenośne kamienie ołtarzowe z alabastru lub marmuru, zwane portatyłami, w których zamykano opieczętowne relikwie.

## Własnoręcznie

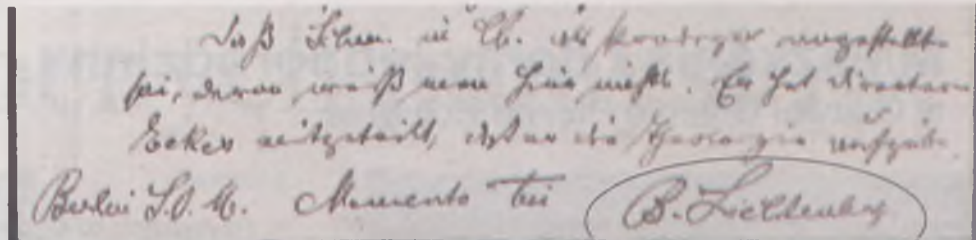
Przy okazji wizyty w magazynach izby muzealnej przypominam sobie, że gdzieś powinien być dokument, pisany ręką błogosławionego oławianina Bernarda Lichtenberga. - Mam list, pisany odręcznie - potwierdza Marta Możejko. - Muszę poszukać, ale gdzieś na pewno jest.

I znalazł się. To zresztą bardziej kartka pocztowa niż list. Oprócz miłośników historii, do tej pory dokument na nikim nie robił specjalnego wrażenia, a przecież od chwili beatyfikacji oławianina jest to relikwia tzw. trzeciego stopnia, czyli przedmiot, z którym święty miał styczność. Może w odnowionej izbie muzealnej, już w ratuszu, znajdzie się miejsce na odpowiednie wyeksponowanie tej pamiątki po wyjątkowym oławianinie.

## Tajemnica trzeciego

Po paru tygodniach Marta Możejko odzywa się do mnie w sprawie relikwii. Wygrzebała nowe informacje dotyczące „bibliotecznych” relikwii.

Najstarszy portatył z datą 18 stycznia 1700 ma pieczęć sufragana wrocławskiego



Nasza relikwia? Fragment listu pisanego przez oławianina Bernarda Lichtenberga - obecnie błogosławionego

Johanna Brunettiego. W tym czasie biskupem we Wrocławiu był Franz Ludwig von Neuburg - szwagier Jakuba Sobieskiego (czyli jak najbardziej oławski trop, którym za chwilę podążymy). Co do relikwii - nadal nic nie wiemy o skrawkach materiału.

Na drugim portatylu jest pieczęć wrocławskiego biskupa pomocniczego Eliasa Daniela von Sommerfelda i informacja z datą 6 kwietnia 1737. Z opisu wynika, że wewnątrz znajdują się relikwie św. Celestyna. Chyba chodzi o papieża Celestyna z początku V w. W liturgii jest on czczony właśnie 6 kwietnia. Warto zaznaczyć, że w 1737 nie było już na zamku oławskim Jakuba Sobieskiego (wyjechał z Oławy w 1934, a zmarł właśnie w 1737), ani jego rodziny. Kaplica zamkowa służyła głównie katolickim urzędnikom cesarskim i miejscowej niewielkiej gminie katolickiej (aż do zbudowania kościoła pw. Piotra i Pawła w 1835).

I teraz najciekawsze - trzeci relikwiarz. Ten z miejscami na siedem relikwii. Zachowała się na nim pieczęć biskupa smoleńskiego Bogusława Korwina Gosiewskiego herbu Ślepowron. - Jak pouczył mnie dr Stanisław Jujeczka z Instytutu Historycznego Uniwersytetu Wrocławskiego, „dystrybucją” relikwii nie zajmowali się biskupi, bo oni mieli ważniejsze obowiązki, lecz ich pomocnicy - sufragani. Bogusław Korwin Gosiewski był sufraganiem białoruskim w latach 1722-1724 - pisze do mnie Marta Możejko. - I myślę, że w ciągu tych 2 lat musiał powstać relikwiarz, będący w naszym posiadaniu.

Coś tu się jednak nie zgadza. W relikwiarzu przy Wincentym a Paulo jest litera „s”, czyli „sanctus” (święty), a kanonizowany był dopiero w 1737. Wtedy Gosiewski już nie był sufraganiem, tylko biskupem smoleńskim. Być może w tym przypadku wyjątkowo odcisnął pieczęć już jako biskup, a nie sufragan. Co ciekawe, w roku kanonizacji Wincentego a Paulo zmarł Jakub Sobieski, choć nie w Oławie, tylko w Żółkwi. Być może zatem akurat ta



Relikwie św. Bonifacego z kościoła w Osieku



Ksiądz Janusz Gorczyca pokazuje jedną z czterech oławskich relikwii siostry Faustyny



Relikwie Ojca Pio w oławskim kościele Piotra i Pawła

relikwia trafiła do oławskiej kaplicy właśnie w związku ze śmiercią byłego pana na tych włościach?

To jednak dopiero początek pytań, które mnożą się w miarę badania tajemnicy „naszych” relikwii. Doktor Jujeczka, powołując się na opinię dra Piotra Oszczanowskiego - „największego na naszym terenie specjalisty od złotników nowożytnych” - datuje podstawę tego trzeciego relikwiarza na ok. 1800 rok, a glorię (czyli otoczoną promieniami część górną) na drugą połowę XIX wieku. Skąd w takim razie pieczęć biskupa Gosiewskiego, pełniącego swą funkcję sto lat wcześniej?

- Ten relikwiarz wygląda na „poprawiany”, jest jakiś niespójny - mówi Marta Możejko. - Jego centrum, „serce” z relikwiami Wincentego a Paulo robi wrażenie, jakby pochodziło z innej, wcześniejszej całości.

Może więc relikwiarz, zestawiony z kilku starszych, trafił do nowo powstałej (w 1835) parafii Piotra i Pawła dla krzewienia wiary i kultu, by wzmocnić katolików będących w poważnej mniejszości pośród ewangelickich oławian?

## Mieszkania i domy jednorodzinne w Oławie. Osiedle Piękne Południe

### Domy jednorodzinne

- Zabudowa szeregowa
- Powierzchnia od 105 do 136 m<sup>2</sup>

Cena od  
**2900 zł/m<sup>2</sup> brutto**

### Mieszkania

- Powierzchnia od 49 do 84 m<sup>2</sup>
- Mieszkania z tarasami
- Kameralna zabudowa
- Monitoring
- Miejsce parkingowe w podziemnym garażu

Cena od **3800 zł/m<sup>2</sup> brutto**



### Biuro sprzedaży:

ul. 3 Maja 24/7, 55-200 Oława, tel. +48 71 303 39 01, tel. +48 71 303 40 11,  
kom. 691 691 638  
e-mail: [sprzedaz@europacific.pl](mailto:sprzedaz@europacific.pl)

[www.europacific.pl](http://www.europacific.pl)

w standardzie

profil  
**5**  
Masy  
A

- komorowy  
**VEKA**  
PERFECTLINE

- OKUCIA MACO MULTITREND
- PODNOŚNIK SKRZYDŁA
- MIKROWENTYLACJA
- ZACZEP ANTYWŁAMANIOWY
- BLOKADA ANTYZATRZASKOWA
- SZARE LUB CZARNE USZCZELKI

Nasze okno



Twój styl

# OKNA PCV

PRODUCENT:

**P.P.H.U. STYL - PLAST s.j.**

Miłoszyce k. Jelcza, ul. Ogrodowa 10  
tel. 71-318-47-96, fax 71-318-49-06

**NOWOŚĆ** 6-komorowy profil ALPHALINE 90  
(szerokość ramy 90 mm)  
Potrójna szyba • Ciepła ramka

### GWARANTUJEMY:

- doskonałą jakość naszych okien, popartą długoletnim doświadczeniem
- młłą, fachową obsługę
- atesty i certyfikaty do wglądu w siedzibie firmy

### POLECAMY RÓWNIEŻ:

- rolety zewnętrzne
- parapety

[www.styl-plast.pl](http://www.styl-plast.pl)

**Allianz**  **Allianz** 

**W rankingu Firm Ubezpieczeniowych uznany za najlepsze towarzystwo ubezpieczeń majątkowych**

OFERTA  
ubezpieczenia majątkowe  
ubezpieczenia na życie  
OFE, Inwestycje, lokaty

Do 50% zniżek na  
ubezpieczenie mieszkania  
przy wykupie AC lub OC!

**Plać ile chcesz za nową, tańszą AC!!! Promocja do 12 miesięcy!**  
Dla klientów mojego biura wypożyczenie płyty DVD za 1 zł

Oława, Dworzec PKS, biuro czynne od 8.30 do 17.00  
tel. całodobowy: 605-837-775 lub 71-303-25-89  
Jelcz-Laskowice, ul. Chabrowa 24, tel. 71-318-20-62

# OKNA PVC

[www.polokno.pl](http://www.polokno.pl)



greenline SYSTEMY BEZOŁOWIOWE



KÖMMERLING

**TROCAL**

SYSTEMY 3 i 5-komorowe

Ratowice k. Jelcza-Laskowic

ul. Odrzańska 42

tel. 71 318 91 84, tel./fax 71 31891 37

e-mail: [biuro@polokno.pl](mailto:biuro@polokno.pl)

**Budomet-okna**

[www.budomet.pl](http://www.budomet.pl)

Oława ul. 1 Maja 41 b, tel./fax. 71 313 21 34

# OKNA

BEZOŁOWIOWE  
5 komorowe pcv

szyby dwukomorowe

**U=0,7 W/m<sup>2</sup>**

**ALUMINIUM BRAMY**

- FASADY
- OGRODY ZIMOWE
- DRZWI
- wahadłowe
- automatyczne
- składane

GARAŻOWE, PRZEMYSŁOWE  
- segmentowe, uchylne  
- automatyka

**ROLETY, PARAPETY  
MARKIZY, DRZWI**

**ogrodzenia**

Sp. z o.o. SKA  
**DOMBUD**

Oława, ul. 3 Maja 26, tel. 71-303-36-59

[www.pbdombud.eu](http://www.pbdombud.eu)

**WKRÓTCE KOLEJNE INWESTYCJE!**

cena BRUTTO od  
**3700** zł/m kw.

Oława, ul. 3 Maja

**Blizniaki w Stanowicach**

cena BRUTTO **390.000** zł/segment

LOKALE USŁUGOWE

Oława,  
pl. Zamkowy

cena NETTO od **4350** zł/m kw.

Do wynajęcia - cena netto 20 zł/m kw. + opłaty



Wojtanowicz Dealer Volkswagena  
Autoryzowany Serwis  
Blacharsko-Lakierniczy  
Serwis VW-Audi  
Oryginalne Części i Akcesoria

**ZAPRASZAMY DO MYJNI!**



Siechnice, ul. Grabskiego 29

kom. 667-430-420

[szkody@wojtanowicz.pl](mailto:szkody@wojtanowicz.pl)

[www.wojtanowicz.pl](http://www.wojtanowicz.pl)

# Kiermasz wielkanocnych pomysłów

OŁAWA

Przed świętami

Pisanki, stroiki, palmy, ozdoby, kartki, babki, ciasta, baranki, zająca, naczynia ceramiczne i domowe wyroby - to wszystko można było zobaczyć i kupić na kiermaszu wielkanocnym

Impreza odbywała się 16 kwietnia pod patronatem Gminnego Centrum Kultury, Sportu i Rekreacji, na placu przed Liceum Ogólnokształcącym nr 1 im. Jana III Sobieskiego. Swoje produkty wystawili mieszkańcy Drzemlikowic, Marcinkowic, Niwnika, Jankowic, Chwalibożyc i panie z Owczar, które reklamowały się jako "dziewczyny z jajami", oraz lokalni twórcy. Każdy mógł znaleźć coś dla siebie, od koszyków, stroików, kartek, ciast, pisanek, po ceramiczne misy, ręcznie robioną biżuterię, miód i przetwory domowe. - *Wpadliśmy na ten pomysł, bo chcieliśmy pokazać*



Powodzeniem cieszyły się ręcznie wykonane ozdoby. Niektóre trafiły do rąk Jacka i Jolanty Pilawów (na fot. z prawej)

*swoje lokalne produkty, które są zapisane w specjalnym katalogu - mówi inicjatorka przedsięwzięcia Ewa Koliska. - Mieszkańcy gminy Olawa mają się czym pochwalić, więc trzeba to pokazywać. Dzięki takim kiermaszom można poznać wiele ciekawych rzeczy. Ważne jest także, że to, co oferujemy, jest nasze, według naszych*

*pomysłów i przepisów, a więc oryginalne i dlatego trzeba to promować.*

Sołtys Janikowa Zofia Niewodniczańska i Rada Sołectwa wystawiły własny stolik z wielkanocnymi ozdobami i nie tylko. Wzięcie miały babeczki z lukrową palmą, szybko ich zabrakło. Zresztą te duże palmy, ręcznie robione

na miejscu, też błyskawicznie się rozeszły. Można było także spróbować zajęcia z kruchego ciasta i kupić ozdobę z rzeźbicy. W innych stoiskach też prezentowano oryginalne pomysły. Jednym z nich był zajac wykonany z pianki do montażu okien.

Kiermasz bardzo się podobał Jolancie i Jackowi Pi-



Oryginalny zajaczek z pianki do montażu okien

ławom, dokonali kilku zakupów. Pani Jolancie najbardziej przypadła do gustu kura.

TEKST I FOT.:  
MALWINA GADAWA  
malwina@gazeta.olawa.pl

## Z jajem, palmą i zajaczką

DOMANIÓW

Świąteczny akcent

Barwnie, zachwycająco i świątecznie. Tak było 18 kwietnia w Domanio- wie. Stoły ugięły się pod wielkanocnymi ozdobami i potrawami, wykonanymi przez gospodynie z tej gminy

Wkład pracy i pomysłowość oceniła komisja pod przewodnictwem Piotra Błaszki z oławskiej Rady Powiatu. Najpiękniejszą pisankę wykonało Koło Gospodyń Wiejskich z Wierzbna, drugie miejsce przypadło gospodyniom ze Swojkowa, a trzecie - z Piskorzowa. Najładniejsza palma zdobyła stół z Radoszkowic, za nią znalazła się ta z Domanio- wa, a trzecie miejsce przypadło twórcom z Kończyc. Problem był z wyborem zwycięskiego stołu. Po dłuższej chwili komisja uznała, że wszystkie mają w sobie coś niezwykłego i każdy jest piękny.

Pokarmy pobłogosławił ksiądz Dariusz Amrogowicz:



Stoły ugięły się od pomysłów na piękne święta. Komisja uznała, że wszyscy uczestnicy konkursu zasługują na pierwsze miejsce

- *Panie Jezu, nasze słonko, pobłogosław to jedzonko, Panie Boże, nasze życie, pobłogosław i to picie!*

(AH)

FOT.: FILIP ŁOMNICKI



Gospodynie z Wierzbna wykonały najpiękniejszą pisankę



17 kwietnia znalazło się wielu chętnych, żeby spróbować smakołyków, przyrządzonych przez gospodynie z gminy Domanio- w



skład i fotografia: WWW.FOTOHQ.COM.PL

- Kuba Wronka
- Kasia Maczek
- Marcin Wybraniec
- Kasia Sobkowiak
- Tomek Kowalczyk
- Lukasz Przytasz
- Rafał Nowicki
- Mateusz Stępień
- Ela Baniak
- Szymon Serwin
- Bartek Zedzianowski
- Ewa Rola
- Robert Adamiak
- Weronika Lis
- Wojciech Bogusław Piotrowski
- Anna Knapka
- Irek Janusz
- Karolina Kenas
- Radek Herba
- Piotrek Socha
- Krzysztof Janikowski
- Stanisław Skrzypecki
- Bartek Sobowicz
- Szymon Turczyn
- Tomek Solarewicz
- Kacper Charczuk
- Mateusz Bechonas
- Karolina Fankiewicz
- Justyna Ratajkowska
- Asia Semeniuk
- Asia Kowalska
- Agnieszka Luborska
- Michał Paszelnik



Paulina Teuchman  
Mikołaj Piotrowski  
Karolina Gardziejewicz  
Kasia Wiśniewska  
Kardolina Kaczor  
Weronika Kotlińska  
Kamila Dolinska  
Paweł Rozmytański  
Maciej Jakimowicz  
Ewa Olczyk  
Kasia Błeniek  
Magdalena Janowicz  
Patrycja Jakubowska  
Marta Standt  
Teresa Rissing  
Adam Hyra  
Ania Chrystyn  
Justyna Cyrok  
Basia Zając  
Monika Jakubowicz  
Kuba Smola  
wych. Aleksandra Skibińska-Brzadzka

# MATURZYŚCI

*Młodzi, gniewni to my!*  
Słachta się nami kosztą się nie liczą!!!



Drógny rząd: Beata Bażyńska, Aleksandra Rejas, Malgorzata Słoma, Katarzyna Polarycka, Michał Oik, Jacek Śbierski, Dorota Medrzycka, Malgorzata Luiza, Alicja Sobota  
Drugi rząd: Alicja Burkiewicz, Sylwia Dobrzańska, Natalia Korus, Anna Brożek, wych. Jolanta Szłaba, Karolina Kawalec, Weronika Serwin, Aleksandra Pawlak, Klaudia Koltowska  
Dolny rząd: Aleksandra Odtrowska, Eliza Staszczak, Hanna Paździemik, Monika Kmiecik, Aleksandra Wojciechowska, Patrycja Liczkowska, Joanna Piechnot, Joanna Bardelska, Katarzyna Dlander, Aleksandra Koltowska nieobecna, Joanna Stasiak, Monika Kaczmar

**Najlepsza klasa w szkole**

W tym roku klasa w Liceum Ogólnokształcącym nr I im. Jana III Sobieskiego w Oławie została wybrana najlepszą w szkole. Wynik ten osiągnęła dzięki staraniom wszystkich uczniów i ich nauczycieli. Klasyfikacja została ogłoszona podczas uroczystości w szkole. Uczniowie otrzymali dyplomy i nagrody. To jest dowód na to, że klasa jest najlepsza, jeśli wszyscy jej członkowie są zaangażowani i pracują na jej sukces. W tym roku klasa w Liceum Ogólnokształcącym nr I im. Jana III Sobieskiego w Oławie została wybrana najlepszą w szkole. Wynik ten osiągnęła dzięki staraniom wszystkich uczniów i ich nauczycieli. Klasyfikacja została ogłoszona podczas uroczystości w szkole. Uczniowie otrzymali dyplomy i nagrody. To jest dowód na to, że klasa jest najlepsza, jeśli wszyscy jej członkowie są zaangażowani i pracują na jej sukces.



Daria Czajkowska  
Maciej Czarczyk  
Dominika Furmanek

## Liceum Ogólnokształcące nr I im. Jana III Sobieskiego w Oławie

**Enigmatyczni Energiczni Elokwentni Ekstrawagancy Ekscytujący Elegancy**  
Jednym słowem jesteśmy skazani na sukces



Anna Szymanowicz, Aleksandra Wąglowska, Paulina Pociągła, Marlena Białyniak, Ewa Malinowska, Paulina Kozłowska, Karolina Radońska, Julia Grzesiak, Krystian Mochowicz, Patryk Wąsąg, Wojciech Radoński



Mateusz Tabaszewski, Maciej Konikiewicz, Wojciech Rak, Michał Manikowski, Michał Stradomski, Malgorzata Bartunek, Agnieszka Waś, Paulina Klak, Agnieszka Kawalko, Rafał Kamiński, Maciej Pers, nieobecny Patryk Wojciechowski i wych. Dorota Semeniuk-Kwaśnicka



Od góry: Sylwia Kowalska, Dawid Puźniak, Ada Szostak, Paweł Szukardak, Marcin Marciniak, Marja Bocheniewicz, Krzysztof Podgórski, Dominika Krzywoń, Paweł Mania, Ewa Waszkiewicz  
W środku: Monika Haleciewicz, Sara Zink, Klaudia Janikiewicz, Bernadeta Krawczyk, wych. Anna Ciepły, Wojciech Merunowicz, Urszula Macyszyn, Aneta Tempka, Katarzyna Puć, Beata Cybulska  
Dolny rząd: Anna Szymanowicz, Justyna Hurtała, Aleksandra Popów, Izabela Melnyk, Monika Rozmus, Aleksandra Jagodzińska, Monika Solowska, Alina Kosińska, Justyna Januk  
Nieobecni: Jakub Kołodziej, Monika Zając

## DWA TYSIĄCE JEDENAŚCIE

1. Kacper Białyniak  
2. Jacek Grzesiak  
3. Lukasz Kubiak  
4. Karolina Wójcicki  
5. Lukasz Szpakowski  
6. Przemysław Kowalczyk  
7. Mateusz Złotowski  
8. Marcin Białyniak  
9. Szymon Wójcicki  
10. Janek Kowalski  
11. Mateusz Długosz  
12. Piotr Janikowski  
13. Piotr Kozłowski  
14. Marcin Trzaska  
15. Michał Błeniek  
16. Dominik Białyniak  
17. Marcin Skalik  
18. Bartłomiej Tuła  
19. Anna Białyniak  
20. Magdalena Kozłowska  
21. Przemysław Kowalczyk  
22. Janek Białyniak  
23. wych. Joanna Czapka  
24. Przemysław Kowalczyk  
25. Aleksandra Wójcicki  
26. Joanna Semeniuk  
27. Joanna Szymanowicz  
Wobecni:  
Janek Białyniak  
Krzysztof Białyniak  
Marcin Białyniak



Jadwiga Jaremczuk czasem przechodzi obok okna piwnicy, w której była więziona



- Ubeka, który mnie przesłuchiwał, spotkałem kiedyś na odpuscie w Laskowicach - wspomina Jan Żralo

# Aresztowani w Wielkim Tygodniu

OŁAWA

## Prześladowania Kościoła

**Modlili się i czcili Maryję, a usłyszeli zarzut działania na szkodę Polski Ludowej. W Wielkim Tygodniu, sześćdziesiąt lat temu. To wtedy ich aresztowano**

Wielkanoc 1951 nie zapowiadała się jakoś szczególnie. Szykowanie koszyków, jajka farbowane w łupinach z cebuli, chrzan na ćwikłę. Wikary oławskiej parafii Franciszek Kutrowski, prowadził religię w liceum kilka lat wcześniej, a w kościele „Sodaliję Mariańską”. To stowarzyszenie skupiało młodych czcicieli Maryi, głównie licealistów. Lubił to, bo miał doskonały kontakt z młodzieżą.

W powojennej, komunistycznej Polsce takie działania były oceniane jednoznacznie - jako wrocie systemowi. Tomasz Gałwiazek, historyk Instytutu Pamięci Narodowej napisze 60 lat później, w książce o działaniach Urzędu Bezpieczeństwa wobec Kościoła katolickiego i innych wyznań, że aktywność księdza Franciszka Kutrowskiego wywoływała szczególne zainteresowanie funkcjonariuszy UB. Stwierdzono, że jest wroga

”

Kazał odwrócić się do ściany i wyciągnął pistolet

ustosunkowany do ustroju i przeprowadza wrogą działalność na „odcinku młodzieżowym” w szkole, wpaja młodzieży pojęcia antyrządzieckie i agituje przeciwko ZSRR. Władze zakazały działalności organizacji kościelnych, w tym również „Sodalicji”.

## Prolog

Krystyna Tyczyńska (z domu Migocka) pokazuje zdjęcie z przedstawienia, przygotowanego przez członków „Sodalicji Mariańskiej”. Ona gra anioła. Element dekoracji - biały orzeł. Jest zraniony, a z rany płynie krew. Dziewczyna w czerni jest Polską. Ubrana na czarno, w czarnej woalce. Do kryształowego pucharu wlano czerwony napój, symbolizujący krew. Dziewczyna podaje go Matce Boskiej. To krew męczeńska. W środku siedzi ksiądz Kutrowski. Zdjęcie zrobiono 4 października 1949.

## Telefon z góry

Dwa lata później tuż przed Wielkanocą było zimno. Jadwiga Jaremczuk, siostra Krystyny (wówczas Migocka) - jedna z kilku wtedy aresztowanych, pamięta to doskonale, bo szła przez miasto w zimowym płaszczu, zanim dwóch tajniaków nie wciągnęło jej do czarnej wołgi: - Byłam w szkole, gdy dyrektor naszego liceum Marian Bocian przyszedł na drugie piętro zawiadomić mnie, że był telefon z góry. Miałam się zgłosić do siedziby ZMP (Związku Młodzieży Polskiej). Mieściła się wtedy na rogu dzisiejszych ulic Kamiennej i 1 Maja. To było niespotykane, żeby dyrektor przychodził do ucznia i powiadał mi, że

ktos dzwonił. Kazał iść, to poszłam. Minęłam pocztę. Wtedy zatrzymała się przede mną ta sławna czarna wołga. Wyskoczyli z samochodu, wciągnęli do środka i przewieźli do budynku milicji i UB, tam, gdzie teraz jest policja. Zaczęły się przesłuchania. Było tam czterech, pięciu mężczyzn.

Pamięć się rwie. Jadwiga już nie pamięta pytań, jakie jej zadawano. Pamięta, że

zarzucono jej „wrogą robotę”, ale ona nic takiego nie robiła. Pamięta, że ubek wyskoczył do niej, zamachnął się, ale nie uderzył. Kazał pisać zeznania. I tak na zmianę - przesłuchanie i pisanie, aż do północy. Potem - zdjąć buty, zostawić sznurówki i do piwnicy. Wtedy po raz pierwszy i ostatni w życiu usłyszała „aresztuj panią”. Była tak zmęczona, że od razu zasnęła. Rano znów

wzięli ją na przesłuchanie. Do domu wypuścili ją nocą, ale nie jest pewna, czy następnego dnia, czy dzień później. Strachu nie potrafi opowiedzieć. Miała 21 lat.

## Poznaj okno

W tym czasie Jadwigi szukała rodzina. Najpierw siostra poszła pytać po koleżankach,

ale nikt niczego nie widział. Umierali z niepokoju, bo wiadomo, jakie to były czasy. Rodzice pojechali do dyrektora Bociana, który mieszkał w Jaczkowicach. On powiedział im o telefonie „z góry”. - Następnego dnia z samego rana wyszliśmy z mamą szukać siostry - opowiada Krystyna Tyczyńska. - Na 1 Maja był posterunek milicji. Poszliśmy tam. Usłyszałyśmy, że siostra pewnie uciekła do chłopca, bo w domu było jej źle. Mama się zdenerwowała. Niczego się nie dowiedziałyśmy.

Podczas wielogodzinnych przesłuchań Jadwiga nie usłyszała słowa „sodalicja”. O tym, co przeżyła, miała nigdy nikomu nie opowiedzieć. Kilka dni po wyjściu z aresztu ktoś kręcił się obok domu. Poznał okno piwnicy, w której ją więzili. Czasem obok niego przechodzi.

## Przeciwko spółdzielniom produkcyjnym

Jan Żralo miał wtedy 21 lat i mieszkał w Biskupicach Oławskich. „Sodalicja Ma-

”

Wypuścili go w Wielką Sobotę. Poszedł do kościoła. Przy Grobie Pańskim czuwała jego matka. Gdy go zobaczyła, zemdlą



Fotografia, o której opowiada Krystyna Tyczyńska

riańska" to dla niego modlitwa, śpiewy i ryngraf Maryi na błękitnej wstążce. Dla władzy ludowej „Sodalicia” była tajną organizacją, dążącą do obalenia ustroju Polski Ludowej. Agitacji przeciwko Związkowi Radzieckiemu - ze strony księdza Kutrowskiego - Jan Żrałko nie słyszał.

Aresztowano go rano w poniedziałek. Tajniak UB zabrał go ze szkoły. Janek był tylko w marynarce, bo kurtkę zostawił w internacie. Pamięta, że wtedy było zimno, taka mroźna wiosna. Wsadzili go do samochodu. Chyba była to dekawka. Zatrzymała się dopiero na podwórku UB. - *Wszedł funkcjonariusz, który przedstawił się jako szef Urzędu Wojewódzkiego UB - opowiada. - Zrzucił mi, że wspólnie z innymi członkami „Sodalicii” organizujemy zebrania i spiskujemy przeciwko Polsce Ludowej oraz spółdzielniom produkcyjnym. Powiedziałem, że nie ma żadnej tajnej organizacji. Zamierzył się, zaczął mi grozić. Potem wzięli mnie inni i było śledztwo. Cały dzień i całą noc. W kółko to samo - że tajna organizacja. A ja twierdziłem, że nie ma żadnej organizacji.*

## Polatała się krew

Ubek postanowił się zabawić. Zrobił Jankowi „gimnastykę”. Musiał skakać z przysiadami, z rękoma w górę, dookoła stołu. Był zmęczony, zaczepił o krzesło, które upadło. Usłyszał serię wyzwisk, z jakimi nie zetknął się nawet później w wojsku. Dowiedział się, że niszczy mienie państwowe. Ubek kazał mu stanąć pod ścianą. Rąbnął go w brodę tak, że przeciął język. Polatała się krew. - *Kazał mi odwrócić się do ściany i wyciągnął pistolet - opowiada Jan Żrałko. - I znów śledztwo, protokoły.*



Znak „Sodalicii Mariańskiej”

*To trwało do wieczora. Pisałem życiorys i zeznania.*

## Ubek w popielatym płaszczu

Wieczorem ubecy przedstawili mu dwóch fałszywych świadków. Znał ich, a oni znali jego. Jeden jeszcze żyje i Jan Żrałko chętnie spotkałby się z nim. Pierwszy mówił, jak w instrukcji partyjnej - o zebraniach, wrogiej działalności, agitacji. Drugi był „łagodniejszy”, bo używał słowa „prawdopodobnie”. Przesłuchanie trwało do dziesiątej wieczorem. Potem piwnica, zostawić pasek, sznurówki, prycza i ubranie w kostkę. Znów przyszli po niego. Mówi, że wziął go ubek z Oławy. Pamiętał go, chodził w przesytych wojskowym ubraniu. - *Cały czas stałem, a on od jedenastej ciągnął przesłuchanie do rana - opowiada Żrałko. - Rano wziął mnie drugi. Znów protokół. Potem przyszedł trzeci. Chodził kiedyś w popielatym płaszczu w okolicach internatu, w którym mieszkałem w Oławie. Kazał mi pisać życiorys i zeznanie o działalności „Sodalicii”.*

Ubek z Oławy spytał go, czy jest głodny. To było we wtorek po południu, a Janek jadł śniadanie w poniedziałek. Zaoferowano śledzie. Janek nie chciał. Słyszał, że najpierw dają śledzie, a potem nie dają pić. Dostał szklankę wody. Zaproponowano mu papierosa.

## Włosy w celi

Było zimno, gdy Janka w samej marynarce wyprowadzili na podwórko, zapakowali w samochód i wywieźli do Wrocławia. Pamięta boczne drzwi do aresztu UB. Kazali rozebrać się na golasa, przeszukali dokładnie, wsadzali

”  
O tym, co przeżyła, miała nigdy nikomu nie opowiedzieć

palce wszędzie. Dostał miskę, koc, i do celi. Numeru nie pamięta. Ubranie w kostkę, sznurówki, pasek. Jak zawsze. W środę rano obudził go głód. Czarna kawa i chleb. Na obiad niejadalny kapuśniak.

W czwartek znów wzięli go na śledztwo. Słaby z głodu, dostał ciosy w kark. Cały dzień śledztwa aż do wieczora. W Wielki Piątek w jego celi leżały włosy, bo wcześniej kogoś strzygli. Sprzątnął je. Gdy wychodził na wolność, podpisał, że niczego nie widział, nie słyszał. Tajemnica pod groźbą sądu wojskowego. Ubeka, który chodził w wojskowym przesytych płaszczu, spotkał kiedyś w Laskowicach na odpuszcie.

## Matka zemdliała

W 1951 środa przed Wielkanocą była wolna na rekolekcje. Osiemnastoletni Edward Bykowski był wtedy w domu, gdy przyszli ubecy. Rodzina pierwszy raz widziała rewizję. Ubeków było trzech, a jednego rodzina знаła z widzenia. To on dał znak, żeby schować polską gazetę z USA i pięć dolarów, które ukryto w przeźroczystej butelce. Zabrali Edwarda, a jego ojciec dowiedział się, że wychowuje bandytę i wroga ustroju. A syn był tylko ministrantem i należał do Sodalicii. - *Przesłuchujący zmieniali się co dwie godziny - opowiada. - Po latach mieszkałem niedaleko dwóch przesłuchujących. Obaj już nie żyją.*

Zapamiętał pistolet i pałkę. Kazali mu opowiadać o tym, jak ksiądz Kutrowski prowadzi tajną organizację. Z uporem powtarzał, że on nie prowadzi żadnej organizacji. I tak przez całą noc. Pamięta, że chlusnęli mu w twarz wodą. Rano zaczęli wszystko od nowa. Pisanie zeznań, życiorysu, groźby. Po drugiej nocy, nad ranem, przyszedł do Edwarda znajomy ubek. Przyniósł dwie bułki z szynką. Ostrzegł, żeby nie podpisywał niczego, czego nie wie. Dziś Edward mówi, że między ubekami też byli ludzie.

Wypuścili go w Wielką Sobotę. Poszedł do kościoła. Przy Grobie Pańskim czuwała jego matka. Gdy go zobaczyła, zemdliała.

A co potem? Potem były Święta Wielkiej Nocy...

TEKST I FOT.:  
MONIKA GAŁUSZKA-  
SUCHARSKA  
monika@gazeta.olawa.pl



Muzyka chóru „Deus Meus” sprzyjała wielkopostnej zadumie

# Wielkopostna zaduma z muzyką

OŁAWA

U „Apostołów”

Słuchacze koncertu w kościele ŚŚ. Ap. Piotra i Pawła przeżywali muzyczną ucztę, związaną z wielkopostną zadumą

W kościele wystąpił chór „Deus Meus”. Przedstawił kompozycje „Słońce nagle zgasło” - czyli wielkopostne pieśni liturgiczne, śpiewane w czterogłosie. W większości tradycyjne melodie, zhar-

monizowane przez Marcina Pospieszalskiego, m.in. „Jezu Chryste, Panie miły” i „Wisi na krzyżu”. Były także utwory Jana Sebastiana Bacha oraz współczesnych kompozytorów - Andre Gouzes, Mariana Machury i Wojciecha Konikiewicza.

Koncert był swoistym czasem rekolekcji wielkopostnych. Pieśniom subtelnie towarzyszyły kontrabas, dudki oraz instrumenty perkusyjne, przejmującym brzmieniem podkreślające głębię - mękę Jezusa.

Autorzy kompozycji powiedzieli, że jest ona wska-

zaniem istoty chrześcijaństwa i przede wszystkim głęboko przeżyta modlitwa. Muzyce towarzyszyły wzruszające teksty, opisujące mękę i śmierć Chrystusa, oraz partie solowe Lidii Pospieszalskiej i Tamary Przybysz.

Po koncercie, którego patronem honorowym był arcybiskup Marian Gołębiewski, zbierano datki, przeznaczone na zorganizowanie imprezy mikołajkowej dla dzieci z najbardziej potrzebujących rodzin w Oławie.

TEKST I FOT.:  
MALWINA GADAWA  
malwina@gazeta.olawa.pl



Gości przywitała prowadząca koncert Alina Wilgosiewicz

POD NASZYM  
PATRONATEM  
powiatowa

**BARAN****(21.03-20.04)**

Miły, interesujący tydzień - spędzisz go w towarzystwie życzliwych osób, które okażą wiele serca i pomogą w rozwiązaniu ważnej sprawy. W pracy - zamieszanie i obowiązki. Powoli uporasz się z codziennymi kłopotami i rozwiążesz problem.

**BYK****(21.04-21.05)**

Szansą na zmianę nastroju będzie propozycja ciekawego wyjazdu. Skorzystaj, nie pozwalaj się. W sprawach uczuciowych wreszcie nastąpi wyraźna poprawa - miłe chwile i odprężenie. W tym tygodniu powinieneś zadbać o zdrowie.

**BUŹNIĘTA****(22.05-21.06)**

Docenić cię dotąd raczej sceptyczni współpracownicy i niezbyt ufna rodzina. We czwartek - nowe wyzwania zawodowe, w sobotę i w niedzielę - odwiedziny miłych osób, które sprawią niespodzianki. Zdrowie i finanse zadowolą.

**RAK****(22.06-22.07)**

Trudności pojawiają się w związku, jeśli nie potrafisz zapanować nad kłopotliwą i skomplikowaną sytuacją. To od ciebie zależy. Kolejne dni nie przyniosą oczekiwanego rozwiązania. Poprawa możliwa w weekend. Wreszcie uda się znaleźć kompromis i osiągnąć porozumienie.

**LEW****(23.07-22.08)**

Dużo obowiązków nie przerazi, doda energii do działania. Kolejne dni przyniosą pewne sukcesy, jednak nie na oczekiwanym poziomie. Będą także rozterki, komplikacje i wątpliwości. W piątek spotkasz przyjaciela, o którym prawie zapomniałeś.

**PANNA****(23.08-22.09)**

Nie daj się wciągać w sprawy innych, bo to może ci zaszkodzić. W pracy uda się zrealizować wszystkie zamierzenia, a w uczuciach mogą cię czekać szczególnie miłe chwile i przeżycia. Finanse mogą się pogorszyć pod koniec tygodnia, podobnie ze zdrowiem.

**Witamy wśród nas**MALWINA GADAWA  
malwina@gazeta.olawa.pl

Rubrykę „Witamy wśród nas” publikujemy dzięki pomocy pracowników Oddziału Noworodków i Oddziału Położniczego Szpitala w Oławie oraz oławskiego Urzędu Stanu Cywilnego

**Urodzili się**

**Szymon Kołek**  
**Jakub Dutkowski**  
**Klara Gałuszka**  
**Kornelia Chruń**  
**Julia Małecka**  
**Wojciech Pytel**  
**Wiktoria Rybak**  
**Szymon Czajkowski**  
**Aleksander Sęk**  
**Antoni Wiącek**  
**Sonia Duszyńska**  
**Dobromir Pyzio**  
**Igor Gizler**  
**Maciej Kolwas**  
**Aleksandra Urbańska**  
**Maja Krzyśków**  
**Jagoda Niewińska**  
**Maciej Pośląd**  
**Lena Raduch**  
**Kamil Baraniecki**  
**Wiktoria Żołna**  
**Justyna Ferenc**  
**Franciszek Proń**  
**Blanka Szafran**  
**Agata Nowakowska**



Nazywam się Dobromir Pyzio. Mama Dagmara urodziła mnie 9 kwietnia. Ważę 3475 g i mierzę 54 cm. W domu we Wrocławiu czeka tata Marcin



To ja, Kamil Baraniecki. Przeszedłem na świat 9 kwietnia. Ważę 3780 g i mierzę 61 cm. Mama to Patrycja, tata Rafał, a bracia Filip (6) i Maciej (2). Mieszkamy w Drzemlikowicach



Hej, to ja, Bartosz Iwaszuk. Mama to Natalia, a tata Łukasz. Przeszedłem na świat 12 kwietnia. Ważę 3600 g i mierzę 54 cm. Mieszkamy we Wrocławiu



Nazywam się Justyna Ferenc. Moi rodzice to Bożena i Leszek. Urodziłam się 12 kwietnia. Ważę 3350 g i mierzę 56 cm. W domu w Siemianowie czekają brat Michał (10) i siostra Martyna (8)



Cześć, jestem Julia Nowakowska. Mama Beata urodziła mnie 14 kwietnia. Ważę 3570 g i mierzę 59 cm. W domu w Oławie czekają tata Jacek i siostra Gosia (4)

**JUNIOREK**  
Oława,  
ul. Żeromskiego 1  
71-313-43-45

- wyprawki niemowlęce
- akcesoria, kosmetyki
- łóżeczka, pościelenie
- PAMPERSY - zawsze najtaniej

**wózki dziecięce**  
**Fotelki samochodowe**  
**GWARANTUJEMY**  
**NAJNIŻSZE CENY!!!**  
**ZAPRASZAMY**



Nazywam się Jagoda Dyba. Urodziłam się 11 kwietnia. Ważę 3300 g i mierzę 57 cm. Mama to Justyna, a tatą Arkadiusz. Mieszkamy w Oławie



To ja, Igor Gizler. Przeszedłem na świat 11 kwietnia. Ważę 3700 g i mierzę 57 cm. Moi rodzice to Anna i Piotr, a brat Szymon (8). Mieszkamy w Oławie



Jestem Zbigniew Szydełko. Mama Agata urodziła mnie 13 kwietnia. Ważę 3500 g i mierzę 54 cm. W domu w Ratowicach czekają tata Tomasz, siostra Julia (6) i brat Paweł (5)



Cześć, to ja, Mikołaj Pietrzycki. Przeszedłem na świat 12 kwietnia. Ważę 3000 g i mierzę 51 cm. Moi rodzice to Magdalena i Sebastian. Mieszkamy w Oławie



Jestem Maja Krzyśków. Urodziłam się 11 kwietnia. Moje wymiary to 3450 g i 55 cm. Mama to Katarzyna, a tata Arkadiusz. Mieszkamy w Brzegu



To ja, Julia Kanus. Moi rodzice to Monika i Marcin. Urodziłam się 14 kwietnia. Ważę 3600 g i mierzę 53 cm. Mieszkamy w Miłoszycach



Hej, to ja, Nela Bujak. Urodziłam się 13 kwietnia. Ważę 3350 g i mierzę 54 cm. Mama to Agata, a tata Piotr. Mieszkamy w Siechnicach

**WAGA****(23.09-23.10)**

Po wyczerpujących przeżyciach potrzebujesz odprężenia, więc zaplanuj wyjazd lub krótki urlop. W uczuciach - poprawa stosunków z ważną dla ciebie osobą. Finanse wciąż będą się wahać, ale w sumie niewielki przyływ gotówki. Zdrowie - w normie.

**SKORPION****(24.10-22.11)**

Szczególnie ciekawie zapowiada się wtorek. Radość i ekscytujące przeżycia - w weekend. Od poniedziałku - dużo pracy i kolejne obowiązki, od których dużo zależy w działalności zawodowej i w sprawach rodzinnych. Ze wszystkim dobrze sobie poradzisz.

**STRZELEC****(23.11-21.12)**

Masz okazję poznać kilka ważnych osób, zawrzeć z nimi korzystne układy lub podpisać intratne umowy. Dzięki temu interesy będą szły doskonale. W uczuciach - raczej regres. Przeczekać to spokojnie, bo sytuacja będzie się zmieniała z dnia na dzień.

**KOZIOROŻEC****(22.12-20.01)**

Nie ograniczaj się do krytykowania i oceny czyjeś postępowania. Wskutek tego pewne sprawy mogą się wymykać spod kontroli. Zapanuj nad tym. Przyływ gotówki znacznie poprawi nastrój. Zdrowie - w normie.

**WODNIK****(21.01-20.02)**

Jeżeli nie pomogą dotychczas zazywane leki - zasięgnij porady lekarza. To bardzo potrzebne, bo kolejne dni przyniosą ważne wieści, nowe doświadczenia i znajomości. Weekend zapowiada się ciekawie, zwłaszcza niedziela.

**RYBY****(21.02-20.03)**

Nie rozłączaj w tym tygodniu dalekosiężnych planów, bo nie ma pewności, że uda się je spełnić. Nie jest wykluczone, że działają niewłaściwie za twoimi plecami. Udane będą piątek i wtorek. W niedzielę uważaj na to, co i komu mówisz. Zdrowie i finanse - dobra.

## Tygodniowy remanent powiatowy



### Sekretne sekretarzy przerzutki

- *Mój mąż jest z zawodu sekretarzem!* - tak pewnie mogłaby powiedzieć żona Bogusława Bagińskiego, nowego skryby (pisarza, sekretarza) gminy Domaniów, którego sylwetkę prezentujemy w tym wydaniu naszej gazety.

Pan Bogusław przez 20 lat sekretarzował niezłomie w podkępickiej gminie Baranów, by tuż po swoim urzędniczym porcelanowym weselu przewędrować z Wielkopolski na Dolny Śląsk. Wszystko w ramach ożywczych wiatrów, które wiały tak samo silnie w Baranowie, jak i w naszym Domaniowie. Co ciekawe, i tam, i u nas, ludzie jesienią kobitki na wójta wybrali, a te jak tylko władzę w chucherkowatych rączkach poczuły, to dawaj sekretarzom łby ścinać. Nasz Józef L. już trochę wiekowy był, więc bez większych kłopotów na garnuszek ZUS mógł się przeprowadzić. Inaczej było z panem Bogusiem, bo on jeszcze krzepki i na zusowską rentę, zwaną potocznie emeryturą, wcale się jeszcze nie wybiera, więc szukał po gminach nowej - starej fuchy, bo wszak sekretarz to tak jak dyrektor w „Poszukiwanym, poszukiwanej...”, zawód prawie.

Na wieść o tym, że pani wójt szykuje w gmachu urzędowym garsonierkę dla sekretarza, co by po dziurawych drogach z Baranowa do Domaniowa nie musiał codziennie śmigać, domaniowskie kumy czym prędzej do księdza

proboszcza pobiegły, by modlitwy wzmógł, bo przecie pani wójt często w urzędzie po godzinach zostaje, a w „odseparowanym” od małżonki sekretarzu pies na baby może się obudzić i wtedy skandal murowany... Proboszcz obiecał, że kamerki internetowej co prawda w garsonierce nie zamontuje, ale jak będzie trzeba, to z ambony głośno, z domaniowsko-uszniackim przytupem, zareaguje.

- *To, co leży pod sekretarzem, trzeba przetrzucić pod wójta!* - tak z dawien dawna, bo prawie 20 lat temu, na sesji oławskiej Rady Gminy mówił pewien rajca-rolnik z Godzikowic, w trakcie dyskusji nad zmianami w statucie lokalnego samorządu. A ponieważ chwilę wcześniej inny rajca-rolnik gardłował na temat wiejskich smrodów, z którymi władze gminy nie chcą walczyć, obie wypowiedzi zlały się w jedną i spora afera się z tego zrobiła. A teraz tych przerzutek i podrzutek pełno widzimy i jakoś cicho jest.

Wicewójt Zbigniew chciał się na sekretarza przetrzucić, ale komisja go zastopowała, bo ponoć się na finansach nie zna i szkół właściwych nie kończył. Nie udało się też pięknej Katarzynie, w czasach urzędowania w starostwie Carycą nazywanej, bo żoną Piotra R. Wielkiego jest, no i chłopów, co to za pół darmo chcieli zamieniać działki rolne na budowlane, za pysk mocno trzymała...

(PIEPRZ)

## Subiektywna kronika Jelcza-Laskowic

\* W naszym powiecie trwa program odchudzania znanych i lubianych mieszkańców. Do akcji włączył się były wiceburmistrz Jelcza-Laskowic, który uznał, że 120 „na liczniku” to dobry moment na zrzućcie zbędnych kilogramów. To powinno zainspirować niektórych naszych radnych, zwłaszcza tych, których lata pracy w urzędzie przełożyły się na nadprogramową wagę.

\* Nasi powiatowi policjanci należą do odważniejszych ludzi w mieście. Bez wahania przesiedli się z radiowozów na motory, co przy obecnym stanie dróg jest lekką nonszalancją. Trzymamy kciuki za bezwypadkową jazdę i jak najszybsze załatwienie dziur na drodze.

\* Spółdzielnia mieszkaniowa z Jelcza-Laskowic ma tak wysokie czynsze, że śmiało może konkurować z warszawskim Mokotowem. Nic więc dziwnego, że wielu mieszkańców woli zamiast czynszu płacić ratę za dom na pobliskiej wsi. Widać, że „Gazeta Biznesu” nie przyznają mieszkańcy bloków w Jelczu-Laskowicach...

\* Pewną mieszkankę pewnej wsi w naszej gminie zatrzymała policja pod zarzutem kierowania w stanie ciężkiego upojenia alkoholowego. Okolicznością łagodzącą jest fakt, że kobieta zgodnie z wydanym na nią sądowym zakazem kierowania pojazdami nie jechała autem, lecz rowerem.

(SÓL)

## Mocno naaaaciągane...

...czyli strona dla ludzi z powiatowym poczuciem humoru

### Humorek nie tylko powiatowy

W laskowickim Publicznym Gimnazjum nr 1 na lekcji plastyki nauczycielka zadaje pytanie:

- *Jak się nazywa kierunek artystyczny, zrywający radykalnie z tradycyjnymi formami sztuki, gloryfikujący nowoczesną cywilizację techniczną, zmechanizowaną pracę, wyrażający fascynację rytmem wielkomiejskiego życia?*

- *Putyryzm!* - bez wahania odpowiada Jasio Przyślowiowy.

Dwie zagadki powiatowe:

- *Czym się różni Czerwony Kapturek od Joanny Kruk-Gręziak?*

- *Czerwony kapturek nie należy do SLD.*

- *Jaka jest ulubiona dyscyplina sportowa radnego Szponara?*

- *Rzut epitetem!*

Aspirant Walkowiak z oławskiej drogowki zatrzymuje w Stanowicach do kontroli radarowej powiatową radną-seniorkę:

- *Przekroczyła pani sześćdziesiątkę!*

- *Ależ skąd! To ten kapeluszek tak mnie postarzał!*

Wielkanoc. Domaniowski sołtys wchodzi do obory i mówi do krowy:

- *Mecka, powiedz coś!*

- *Nic z tego! Ja ludzkim głosem gadam tylko w Wigilię!*

Wójcice słyną z długowiecznych mieszkańców. Któregoś dnia na miejscowym cmentarzu wdowa chowa swego męża. Grabarz pyta:

- *Ile lat miał mąż?*

- 98.

- *A pani ile ma?*

- 97.

- *To oplaca się pani wracać do domu?*

Grupa uczniów z oławskiego ZSP odwiedziła w domu chorego nauczyciela matematyki. Po powrocie do szkoły koledzy pytają delegatów o zdrowie pedagoga:

- *I co? Jak z nim?*

- *Niestety, bardzo źle. Jutro wraca do pracy.*

Zwierzyniec Duży. Poranek. Mieszkaniec „piętnastki” wychodzi przed chałupę, przeciąga się i woła:

- *Och, jaki piękny dzionek!*

A echo z przyzwyczajenia:

- *... Mać, mać, mać...!*

OPR.: (KAT)



### TWÓJ PIĘS NIĘ KUPOWAŁBY REGIECÓWKI

"Podwyżka należy się burmistrzowi, jak psu zupa" - taką wypowiedzią zasłynął dawny krytykant, a obecnie nowy wielbiciel głowy miasta. Przewodniczący Rady Miejskiej w Olawie Piotr Regiec. Dotarliśmy do tej zupy. Regiecówka to rodzaj żurku świętecznego dla czworonoga, podawanego z jajkiem. Zdziwił skład zupy dr. Regieca: wazelina (60%), fałszwina, benzoosan szoku, aromat honoru zgodny z naturalnym.

KRYSPO

### KRESKA...

I PROSZĘ NIE MIEĆ DO MNIE ŻALU, ŻE CHOC' LANY PONIEDZIAŁEK WKRÓTCE, TO JA OLEJĘ PANA JUŻ DZIS'!





## POWIAT

## Po gimnazjum

Egzaminy już za nimi. Na dobre rozpoczęła się walka o przyszłość. Uczniowie trzeciej klasy gimnazjum czekają teraz na oceny, które pomogą otrzymać upragnione miejsce w szkole średniej. O czym muszą pamiętać, podejmując ten wybór? Zapytaliśmy ekspertów i uczniów, którzy rok temu stanęli przed tym wyborem

- W nauce o zarządzaniu projektami można spotkać tzw. kamienie milowe, czyli punkty, bez których nie można dalej realizować projektu, rzutujące na całe działanie - mówi Grzegorz Kozak, koordynator biura pracy Państwowej Wyższej Szkoły Zawodowej w Nysie. - Za taki edukacyjny kamień milowy można uznać wybór studiów i szkoły średniej. Dlaczego? Od tych wyborów będzie zależało dalsze życie zawodowe i osobiste.

Decyzja przyszłych absolwentów nie należy do łatwych. - Dla mnie liczyła się bliskość miejsca nauki - mówi Kamila Piotrowska, uczennica Zespołu Szkół Ponadgimnazjalnych w Jelczu-Laskowicach. - Trochę doskwierała mi konieczność poświęcania 2 godzin dziennie na dojazd. Wstaję o 7 rano i to dla mnie ma ogromne znaczenie, bo jeśli jestem wyspana, to lepiej mi się uczy.

Warto także dobrze przemyśleć sprawę wyboru miejsca nauki: - Pierwszy rok był dla mnie sporym zaskoczeniem - mówi Maciej Iwański. - Nie było tam wcale tak wspaniale, jak mi się wydawało. Po dziesięciu miesiącach nauki i zakończeniu roku szkolnego nie wyobrażałem sobie, że tam wrócę. Dlatego zmieniłem szkołę.

## O tym nie zapomnij...

\*od 27 kwietnia do 27 maja, godz. 15.00 rejestracja kandydatów w systemie elektronicznego naboru na stronie <https://dolnoslaskie.edu.com.pl> i składanie podań w szkole pierwszego wyboru  
\*od 20 do 21 czerwca, godz. 15.00 możliwość zmiany decyzji o wyborze szkoły  
\*od 22 do 24 czerwca, godz. 15.00 wprowadzenie danych o osiągnięciach (oceny, wyniki egzaminu i inne); składanie kopii świadectwa ukończenia gimnazjum, wyników egzaminu oraz innych dokumentów

# Pomyśl, zanim wybierzesz



Zdaniem Kamili Piotrowskiej, dobre położenie szkoły to jeden z czynników, o którym trzeba pamiętać w wyborze szkoły. Ważne są także poziom i zdawalność matur



- Do szkoły warto chodzić z pasją, inaczej trzy czy cztery lata edukacji mogą okazać się nieciekawe - twierdzi Maciej Iwański

## Na co zwracają uwagę gimnazjaliści przy wyborze dalszej edukacji:

- \* interesujące propozycje profili kształcenia w danej szkole (w tym różnorodność oferty nauczania języków obcych);
- \* wysoki poziom zdawalności matur;
- \* dobra opinia o szkole, uzyskana od kolegów;
- \* dobry dojazd do szkoły;
- \* ciekawe zajęcia pozalekcyjne.

## Nie żałuj decyzji

- O szkole średniej warto myśleć w kontekście tego, co chcemy robić w przyszłości - uważa Iza Rosik. - Pasja jest bardzo przydatna w nauce, wtedy te kilka godzin dziennie staje się nieco przyjemniejsze. Potwierdza to Maciek: - Etap szkoły średniej to ważna decyzja, bo wpływa na naszą przyszłość. Warto wybrać tematykę, z której jesteśmy przynajmniej dobrzy i nas

interesuje. Dzięki temu obudzi się pasja. Uczę się w technikum informatycznym, jednak wcale nie spędzam czasu wyłącznie przed ekranem monitora. We wszystkim trzeba zachować umiar.

Michał, który uczy się w jednym z wrocławskich liceów, przyznaje, że warto próbować i podejmować ryzyko: - Miałem dobre oceny w gimnazjum. Rodzicom zależało, abym chodził do liceum, jednak w powiecie trudno było znaleźć ofertę adresowaną do moich potrzeb. Dlatego, oprócz asekuracyjnego złożenia dokumentów w Oławie, postanowiłem spróbować swoich sił w stolicy Dolnego Śląska. Byłem zaskoczony dostaniem się do wymarzonej klasy i szkoły. Taka decyzja ma swoje konsekwencje. Mój budzik dzwoni od poniedziałku do piątku niedługo po piątej. Moi przyjaciele, którzy uczą się w Oławie, odwracają się wtedy na drugi bok. Chwilę po szóstej wsiadam w autobus i jadę do szkoły. Powrót to także mieszanka szczęścia i zielonej fali. Nie tracę czasu w podróży. Powtórka przed

lekcjami albo odrabianie zadań to dla mnie standard. Moim zdaniem zawsze warto próbować. Dlaczego? Bardzo mnie dziwi, kiedy kumple żalą się na nauczycieli itd. Wtedy pytam, czemu nie próbowali złożyć papierów w Brzegu albo we Wrocławiu? Mówią, że żałują. Nie ma sensu mieć potem coś sobie za złe. Mamy taką możliwość, aby złożyć dokumenty we Wrocławiu i Oławie. Warto z niej skorzystać.

## Za i przeciw

O czym nie zapomnieć, wybierając szkołę średnią? Zdaniem pracowników Biura Karier w nyskiej PWSZ warto odpowiedzieć sobie na kilka kluczowych pytań. Pierwszym z nich jest: „Kim jestem?”. Dzięki temu można określić swoje uzdolnienia - umiejętności, wiedzę oraz cechy charakteru, przydatne w przyszłym zawodzie. - Ważne są także pozostałe dwa - mówi Grzegorz Kozak. - Drugie pytanie: „Kim chcę być?” - pozwoli określić

aspiracje i skonfrontować je z oczekiwaniami rynku pracy. Ostatni znak zapytania to przemyślenie tego, dokąd zmierzamy. Trzeba zastanowić się nad celami życiowymi, czyli jak widzimy siebie za 5, 10 i 15 lat. Spokojne i rozważne zastanowienie się nad tymi pytaniami pozwoli podjąć lepszą decyzję. Warto także skorzystać z pomocy doradców zawodowych, którzy są dostępni w biurach karier, szkołach i poradniach pedagogiczno-psychologicznych.

Poradnie w Oławie i Jelczu-Laskowicach od kilku lat przeprowadzają ankietę wśród uczniów trzeciej klasy gimnazjum, w której ci określają swoje preferencje edukacyjne: - Na przestrzeni kilku lat obserwujemy istotne zmiany w zainteresowaniach młodzieży i w dokonywanych wyborach - mówi Danuta Dymała, dyrektor Poradni Pedagogiczno-Psychologicznej w Jelczu-Laskowicach. - Po okresie bezwzględnej popularności liceów ogólnokształcących i profilowanych, obecnie około 40% uczniów chce kontynuować naukę w technikum oraz 20% w zasadniczej szkole zawodowej. Wzrost ten wynika z realnego zapotrzebowa-

**Uczniowie III klasy gimnazjum w gminie Jelcz-Laskowice o swoich przyszłych planach nauki:**

**31,7%**

- liceum ogólnokształcące

**3%**

- liceum profilowane

**43,6%**

- technikum

**21,7%**

- zasadnicza szkoła zawodowa

(według danych PPP w J-L)

nia rynku pracy w Polsce, a także w Unii Europejskiej, na wykwalifikowanych pracowników (cieśli, spawaczy, elektryków, murarzy) oraz wykwalifikowanych specjalistów (np. inżynierów, menedżerów projektów). Ukończenie tego typu szkół daje absolwentom kwalifikacje do wykonywania zawodu i jest podstawą do zatrudnienia tuż po ukończeniu nauki. Absolwenci liceum, aby zdobyć kwalifikacje zawodowe, muszą kontynuować naukę w szkołach policealnych lub na wyższych uczelniach.

TEKST I FOT.:  
ADAM PIWEK  
piwek@gazeta.olawa.pl

## Edukacyjna wiosna

Już niedługo rozpoczniemy na łamach gazety prezentację szkół średnich w powiecie. Dyrektorzy i uczniowie pomogą poznać ich specyfikę oraz ofertę edukacyjną. Jako pierwszy zaprezentuje się Zespół Szkół Ponadgimnazjalnych w Jelczu-Laskowicach

## JELCZ-LASKOWICE

## Uzależnieni

**Spotkanie anonimowych alkoholików, odbywające się 23 marca w Jelczu-Laskowicach, miało szczególny charakter**

Spotkały się dwie jelczańskie grupy AA - „Zosia” i „Nowe Życie”, by uczcić pierwszą rocznicę trzeźwości Ryszarda. Trzeźwym alkoholikom towarzyszyli ich partnerzy życiowi, a w spotkaniu uczestniczyli także przedstawiciele grupy AA z Bierutowa.

## Gratulacje i życzenia

Zaczęto od gratulacji, życzeń i niewysokowych upominków. Po modlitwie oraz odczytaniu kroków i tradycji AA, wzruszony Rysiek podziękował za życzenia, gratulacje i upominki: - W minionym roku pozornie nic się nie zmieniło. Pracuję jak przedtem, ale nie piję. W domu jest lepiej. Łatwiej osiągnąć porozumienie z żoną i rodziną. Z uzależnieniem udało mi się zerwać dzięki wsparciu żony i rodziny, także dzięki

# Dobry rok Ryśka i jego rodziny

cotygodniowym spotkaniom grupy AA. Mam nadzieję, że dalsze lata też przeżyję po trzeźwemu...

- To był dobry rok - mówi żona Ryśka. - To nie znaczy, że bez problemów. Ale na trzeźwo rozwiązuje się je o wiele łatwiej, można sobie poradzić nawet z trudnymi sprawami. Mam nadzieję, że damy sobie radę. Najważniejszą kwestią jest odbudowa zaufania. Na to trzeba lat. Najważniejsze, by przebaczyć i nie wracać przy byle okazji do koszmarnych wspomnień. Złych rzeczy nie da się zapomnieć, ale trzeba żyć nadzieją.

Januszowi przypomniała się jego pierwsza rocznica trzeźwości: - Trzeba wiele wysiłku, by przeżyć pierwszy rok w trzeźwości. W tym okresie szczególnie trudno walczyć z pokusami. Musisz Ryśku pamiętać, że to dopiero początek dobrego filmu.

## Zaufanie

Członkowie grup AA wiedzą, że zaufanie traci się bardzo szybko, a odbudowie zaufania trzeba poświęcić wiele pracy i wysiłku. - Nigdy nie

odzyskam pełnego zaufania - z pokorą mówi Krzysiek. - To są skutki mego picia i krzywd, wyrządzonych przez mnie żonie i dzieciom. Ale trzeba mieć nadzieję - nawet wobec tych, którzy załamują się. Dzisiaj spotkałem naszego przyjaciela, który ma nawrót choroby, znalazł się na dnie. Pijany, zbierał pety. Zaproponowałem mu, by otrzeźwiać i przyszedł porozmawiać. Mam nadzieję, że się podniesie i wróci do nas.

- Sami sobie fundujemy picie - mówi jeden z uczestników spotkania. - Zawsze można znaleźć powód do zalania się. Piliśmy, bo brakowało nam pokory. Nie dostrzegaliśmy naszej żalostnej śmieszności, żyliśmy w świecie iluzji i zaprzeczeń. Cieszę się, że trzeźwy Rysiek jest wśród nas. Alkoholizm uzależnia też niepijących członków rodziny. I nie tylko. Mój pies też był współuzależniony. W jego budzie chowałem butelki z wódką. Gdy przychodziła chęć na kielicha, szedłem karmić psa. Sprawa się wydała przez kaczki francuskie, które w budzie składały jaja. Szukając ich, teściowa znalazła butelki. Po terapii, mój pies nie poznał

mnie trzeźwego. Zostałem obszekany przez psa, któremu tak często nosiłem jedzenie.

## Jola i Jan

Jej mąż kilka lat temu zginął w wypadku samochodowym. Mniej więcej w tym samym czasie rozpadło się małżeństwo Jana. Ona, bezsilna wobec nieodwracalnej tragedii, przypadkiem spotkała go, walczącego ze swoim uzależnieniem i pokonanego przez uzależnienie żony, z którą rozstał się z tego powodu. Od kilku lat Jola jest z Jankiem. Skutecznie wspomagają się, mimo bardzo różnych złych doświadczeń z przeszłości. Przyszli na spotkanie, by wesprzeć Ryśka i jego żonę.

## Plany

Stowarzyszenie Abstynenckie „Tęcza” zaplanowało imprezy integrujące środowisko AA. Pierwsze rocznice trzeźwości obchodzili: Tomek z „Nowego Życia” (10 kwietnia) i Zbyszek z „Zosi” (13 kwietnia). Pierwsze odbyło



Na początku każdego spotkania, trzymając się za ręce, uzależnieni i współuzależnieni odmawiają modlitwę: - Boże! Użycz mi pogody ducha, abym godził się z tym, czego nie mogę zmienić - odwagi, abym zmienił to, co mogę zmienić - mądrości, abym odróżniał jedno od drugiego...

się w Ośrodku Zdrowia, drugie w salce przy kościele św. Maksymiliana M. Kolbego w Jelczu-Laskowicach.

20 kwietnia będzie uroczyste spotkanie z okazji Świąt Wielkanocnych. „Jajeczko” rozpocznie się o godz. 18.00 w salce przy kościele św. Maksymiliana M. Kolbego.

Piętnastolecie zawiązania grupy AA „Zosia” będzie obchodzone 11 czerwca. Przewidziano też dwa wyjazdy na

spotkania grup AA z całego świata. Pierwsze - 4 czerwca w Częstochowie, drugie - 30 lipca w Licheniu.

Warto dodać, że raz w miesiącu na spotkaniach grupy AA „Nowe Życie”, kwestie dotyczące duchowości człowieka omawia ks. Mariusz z parafii św. Maksymiliana M. Kolbego.

JERZY SMYK  
js@gazeta.olawa.pl

## Była stołówka, jest pralnia

## JELCZ-LASKOWICE

## Nowa pralnia

**W okresie PRL, w Jelczańskich Zakładach Samochodowych realizowano różne niezwiązane z produkcją funkcje. Jedną z nich było żywienie zbiorowe**

Starsi pamiętają się barów działających na terenie fabryki, a także - sąsiadującą z kawiarnią „Uśmiech” - stołówkę, w której żywili się pracownicy mieszkający w Hotelu Młodego Robotnika (obecnie - osiedle Fabryczne). Sprywatyzowana kawiarnia nadal funkcjonuje, a stołówka dawno przestała być potrzebna. Od 1 kwietnia działają w tym miejscu pralnia wodna i chemiczna oraz magiel.

Jest to element nowego projektu, wdrażanego przez wrocławską spółkę z ograniczoną odpowiedzialnością Kontrakt Serwis. Tworząc sieć pralni wodno-chemicznych, postanowiono uruchomić jedną w Jelczu-Laskowicach.

Spółka Kontrakt Serwis jest zakładem pracy chronio-



Przed laty była to stołówka, w której żywili się pracownicy, mieszkający w jelczańskim Hotelu Młodego Robotnika

nej, zajmującym się pracami porządkowymi, zatrudnia w całej Polsce prawie 4.600 pracowników. W jelczańskiej pralni znajdzie pracę 12 osób z lekkim stopniem niepełnosprawności.

Utworzenie tego punktu usługowego sporo kosztowało. Na prace remontowe i adaptacyjne wydano ponad

70 tys. złotych, a na zakup nowoczesnych urządzeń - ponad 300 tys. złotych. W tym zakresie nie szukano oszczędności, bo priorytetem firmy jest świadczenie profesjonalnych, rzetelnych usług.

TEKST I FOT.: JERZY SMYK  
js@gazeta.olawa.pl



Remont i przystosowanie lokalu kosztowało prawie 400 tys. złotych



Natalia Narko i Zdzichu Orłowski skomponowali muzykę do nagrodzonego klipu, w jeden wieczór

## Zebra tańczy ze śmiercią

## WROCLAW

## Nasi wyróżnieni

**Oławski zespół „Zebra” zdobył pierwsze wyróżnienie w konkursie „Nakręć wiersz”, na festiwalu poetyckim „Port Literacki 2011”**

Rozstrzygnięcie konkursu było zwieńczeniem pierwszego dnia festiwalu, poświęconego Tadeuszowi Różewiczowi, w 90. rocznicę urodzin. Biuro Literackie zaproponowało młodym adeptom sztuk wizualnych,

aby przygotowali teledyski do wierszy jubilata. Do finału zakwalifikowano 14 klipów. Stały na wysokim poziomie i cechowały się zróżnicowaniem stylistycznym. Zdzichu Orłowski i Natalia Narko stworzyli muzykę do klipu ilustrującego wiersz Tadeusza Różewicza „Totentanz - wierszyk barokowy”. Autorami filmu są Anna Wojdyło oraz Mateusz Iskra z grupy Blankmatte.

- Ania i Mateusz zaprosili nas do współpracy na krótko przed upływem terminu nadsyłania prac - mówi Natalia Narko. - Dostaliśmy ostatni dostępny wiersz, ale motyw tańca śmierci bardzo nam

się spodobał. Utwór powstał w jeden wieczór.

Zebra śpiewała już Faustusa Marlowe'a - teraz sięgnęła po Różewicza. Uderza minimalizm zastosowanych środków. Na pierwszy plan wysuwa się wokół Natalii Narko, kojarzący się nieco ze stylistyką Kasi Nosowskiej. Towarzyszy mu elektroniczna perkusja oraz oszczędny akompaniament gitarowy. Zdzichu Orłowski zastosował typowe efekty elektroniczne, takie jak powtórzenia czy skrecze.

Filmik jest do odsłuchania na youtube. Hasło - Blankmatte i Zebra „Totentanz - wiersz barokowy”.

(XA)

# Słowacja na ludowo

OŁAWA/SŁOWACJA

Wycieczka licealistów

**Uczniowie i nauczyciele z Liceum Ogólnokształcącego nr 1 im. Jana III Sobieskiego w Oławie gościli przez kilka dni w Koszycach na Słowacji, w ramach europejskiego programu „Comenius”**

Od dwóch lat liceum jest koordynatorem projektu „Ludowość w kulturze”,

w którym uczestniczą szkoły z Wielkiej Brytanii, Słowacji i Turcji. W jego ramach organizowana jest wymiana uczniów i nauczycieli. Dwunastka uczniów oławskiego liceum, pod opieką dwóch pedagogów, przebywała w Koszycach na Słowacji, od 24 do 29 marca. Przez sześć dni gościli u swoich słowackich rówieśników, mieszkając w ich domach.

Spotkali się z wiceburmistrzem Koszyc, później zwiedzali z przewodnikami starówkę. Poznali historyczny region Orawy, byli w Muzeum Wsi Orawskiej i na orawskim zamku, w pałac

w Betliar, zamku na Krasnej Horce, oraz w urokliwych miasteczkach, m.in. Rožnava, Levoca i Wysokie Tatry.

Jednym z głównych punktów była wizyta w podtatrzaskiej miejscowości Strba, gdzie przywitano ich chlebem i solą. Zobaczyli tam tradycyjny XIX-wieczny dom słowacki, wyposażony w używane wówczas wiejskie sprzęty i urządzenia. Podziwiali słowacki folklor, uczestnicząc w „Folk Festival”. Tam męską część delegacji z Polski, Wielkiej Brytanii i Turcji rytualnie pasowano na słowackich junaków. - W zgodnej opinii uczestników wymiany, pobyt

na Słowacji był bardzo udany, pełen pozytywnych emocji. To wynik ciekawie ułożonego programu i serdeczności gospodarzy - mówi uczeń Marian Sobczyk. - Każdy dzień zaczynał się bardzo wczesną pobudką, by o określonej godzinie stawić się na zbiórce przed wspólnym wyjazdem. Powrót natomiast najczęściej wypadł już godzinach wieczornych. Na tym jednak nie kończył się nasz dzień. Pod opieką rodziców naszych słowackich gospodarzy często do późnych godzin nocnych trwała międzykulturowa integracja. Język nie stanowił zasadniczej przeszkody, ze



Pasowanie Mariana Sobczyka na słowackiego junaka

Słowakami porozumiewaliśmy się po polsku, a z Anglikami i Turkami po angielsku.

Wyjazd na Słowację był ostatnim elementem trzyletniego udziału w „Comeniusie”, którego pomysłodawcą i koordynatorem projektu „Ludowość w kulturze” była oławska szkoła, z nauczy-

cielką Barbarą Guglas. Wśród organizatorów wielu realizowanych tego typu programów na Dolnym Śląsku oławskie liceum uhonorowano wyróżnieniem „Wzorcowy projekt”.

**MALWINA GADAWA**  
malwina@gazeta.olawa.pl  
Fot.: Piotr Wróbel



Międzynarodowa grupa przed Urzędem Miasta Strba



Polska grupa na zamku Krasna Hora

## Jarmark wielkanocny

OŁAWA  
W „Sobieskim”

**W Liceum Ogólnokształcącym nr 1 im. Jana III Sobieskiego zorganizowano 21 marca jarmark wielkanocny, w ramach realizowanego projektu Comenius - „Ludowość w kulturze”**

Uczniowie uczestniczyli z nauczycielami w warsztatach, prowadzonych przez twórców ludowych.

Anna Wypchło uczyła, jak barwi się i krasuje jajka tradycyjnymi metodami, a Tadeusz Taszycki, znakomity gawędziarz, opowiadał o dawnych zwyczajach wielkanocnych i o wyplataniu koszyków. Wspominał czasy, w których był zwyczaj palenia koszyków

wielkanocnych, więc każda rodzina musiała zaopatrzyć się w nowy na następne święta.

Uczestnicy jarmarku zromadzili się przy wielkim stole, udekorowanym palmami i pisankami, wykonanymi przez uczniów, nauczycieli i rodziców.

Nie zabrakło tradycyjnego polskiego jądła - jajek, wędlin, mazurków i bab wielkanocnych.



W oławskim ogólniaku prezentowano wielkanocny stół

Pierwszy dzień wiosny poświęcono w liceum tradycjom tego święta. Każdy uczeń mógł przenieść do szkoły zwyczaje, panujące

w jego domu. Wielkanocna święconka towarzyszyła uczniom w zagranicznej wymianie i podróży do Turcji oraz w wyjeździe na Słowację.

- W ten sposób chcieliśmy przybliżyć naszym partnerom ważne w tradycji polskiej symbole i zwyczaje - mówi Barbara Duglas, nauczycielka

i koordynatorka europejskiego projektu w LO nr 1.

**MALWINA GADAWA**  
malwina@gazeta.olawa.pl  
Fot.: Piotr Wróbel



Uczennice LO nr 1 zadbały o wielkanocne pisanki



Ozdoby wykonane przez uczniów i twórców ludowych budziły zaciekawienie

## OŁAWA Szkolny konkurs

Drużyna ze Szkoły Podstawowej nr 5 w Oławie wygrała miejski konkurs mitologiczny, zorganizowany w tej placówce

Rywalizowały trzyosobowe drużyny. Piątoklasiści rozwiązywali test i odpowiadali na pytania, rozpoznawali postaci mitologiczne, kojarząc z ich atrybutami. Rozwiązując krzyżówki, musieli się wykazać znajomością znaczenia związków frazeologicznych. Uczniowie z koła teatralnego, prowadzonego przez Izabelę Siedlecką i Bożenę Semonowicz, prezentowali swoje talenty aktorskie. Wcieliili się w mitologicznych bogów i przedstawiali sceny z ich życia.

# Znawcy mitologii



Laureaci konkursu

Konkurs wygrała drużyna SP nr 5 - Tymoteusz Chlebny, Paulina Łyżwa i Weronika Krajewska. Drugie miejsce zajęła SP nr 8, a trzecie SP nr 4. Organizatorki imprezy - Beata Korus, Sylwia Płochow, Sabina Kasperczak

i Marta Karaś - dziękują opiekunom zespołów i Urzędowi Miejskiemu, który ufundował nagrody.

(MAG)  
FOT.: ARCH. SP NR 5  
W OŁAWIE



Szkolne koło teatralne prezentowało mitologiczne przedstawienie

## Wiedzą, jak pomagać innym

### OŁAWA Powiatowy konkurs

Drużyna Liceum Ogólnokształcącego nr 1 im. Jana III Sobieskiego w Oławie wygrała powiatowy turniej pierwszej pomocy

Konkurs zorganizowali nauczyciele Zespołu Szkół Ponadgimnazjalnych nr 2 - Stefan Łabowski i Halina



Zwycięska drużyna LO nr 1, od lewej: Małgorzata Kuźniarska, Anita Krupska i Jakub Smoła

Gardzilewicz. Dyrektor ZSP nr 2 Jadwiga Braniewska powiedziała, że jest to bardzo ważny konkurs, ponieważ każdy powinien wiedzieć, jak pomóc innej osobie w potrzebie.

Rywalizowali uczniowie czterech szkół powiatowych. Turniej prowadził Tomasz Windysz, ratownik medyczny. Uczniowie wysłuchali jego prelekcji na temat zawałów serca. Potem rozwiązywali

test, w praktycznych zadaniach wykazywali się wiedzą z zakresu pierwszej pomocy i odpowiadali na pytania w quizie. Oceniała ich komisja: Zbigniew Golemo - szef Powiatowego Zespołu Zarządzania Kryzysowego, Alina Ziółkowska z Powiatowej Stacji Sanitarno-Epidemiologicznej, Elżbieta Semko ze Starostwa Powiatowego i Marek Strugacz z Państwowej Straży Pożarnej.

Turniej wygrał zespół LO nr 1 - Anita Krupska, Małgorzata Kuźniarska i Jakub Smoła, wyprzedzając ZSP



Uczniowie ZSP nr 2 wykonują zadania praktyczne. Z lewej Tomasz Windysz, prowadzący konkurs

w J-L i oławski ZSP nr 2. Indywidualnie zwyciężyła Anita Krupska, przed Małgorzatą Kuźniarską oraz ex aequo Grzegorzem Bartyzelem, Katarzyną Mejder i Jakubem Górnikiem.

TEKST I FOT.:  
MALWINA GADAWA  
malwina@gazeta.olawa.pl

## Nocny maraton matematyczny

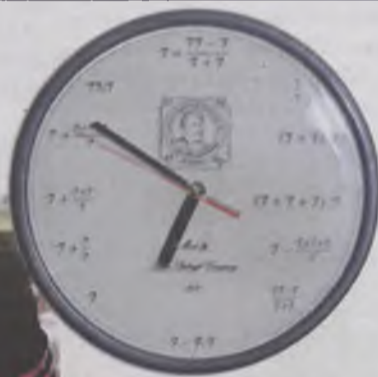


Warsztaty z gier logicznych

### OŁAWA Dla umysłów ścisłych

W Liceum Ogólnokształcącym im. Jana III Sobieskiego nr 1 uczniowie mogli się wykazać swoją wiedzą także w nocy

Maraton matematyczny odbył się w nocy z 1 na 2



Zegar zaprojektowany przez zwycięzcę konkursu Łukasza Stelczyka

kwietnia. Jego pomysłodawcą i organizatorem była Joanna Kłaczek. W rywalizacji uczestniczyło 30 uczniów. Wzięli udział w lidze „100 zadań w 100 minut” i w konkursie na „abecadło matematyczne”, warsztatach z planszowych gier logiczno-strategicznych oraz oglądali projekcję filmu. W lidze zwyciężył zespół - Michał Pasztetnik i Jakub Wójcik z klasy III d. W konkursie na najlepsze abecadło pomysłowością wykazał

się duet Marcin Wybraniec z III d i Damian Barczuk z II d. Przez cały czas trwania maratonu uczniowie świetnie się bawili, poszczególne konkurencje integrowały zespół, najlepszych nagrodzono.

Rozstrzygnięto także konkurs na zegar matematyczny. Pomysłodawcą i organizatorem była nauczycielka Anna Tyszecka, a wygrał Łukasz Stelczyk z I c.

(MAG)

## Poezja niemiecka

### OŁAWA Powiatowy konkurs

Weronika Kropidłowska z Publicznego Gimnazjum nr 2 w Jelczu-Laskowicach wygrała powiatowy konkurs poezji niemieckiej

W auli Państwowej Szkoły Muzycznej I st. rywalizowało 8 kwietnia 26 uczestników. W eliminacjach wzięli udział uczniowie sześciu szkół gimnazjalnych z powiatu olawskiego. Deklamowali utwory o różnej tematyce - miłosnej, religijnej i egzystencjalnej. Sięgnęli także po polskie wiersze Wisławy Szymborskiej i Czesława Miłosza. Deklamacje oceniano pod względem opanowania pamięciowego, interpretacji i doboru repertuaru.

Rywalizację wygrała Weronika Kropidłowska. Drugie



Dyrektor Gimnazjum nr 1 gratuluje Elizie Dybowskiej, która zajęła trzecie miejsce

miejsce zajęła Klaudia Drelichowska, a trzecie Eliza Dybowska, obie z Gimnazjum nr 1 w Oławie. W kategorii poezja śpiewana wystąpiły Karolina Kamińska i Karolina Głogowska z ZS w Bystrzycy oraz Aleksandra Bednarz z PG nr 2 w J-L, wszystkie otrzymały wyróżnienie.

Przewodniczącą komisji konkursowej była Elżbieta Sawicka-Skibińska z Gimnazjum nr 1 w Oławie, organizatorka

konkursu, a członkami - Bożena Reczuch z Gimnazjum nr 2 w Oławie, Anna Chmielewska z PG nr 2 w J-L, Izabela Olek z ZS w Minkowicach Ol., Iwona Halicka z PG nr 1 w J-L i Justyna Zemla z ZS w Bystrzycy.

Elżbietę Sawicką-Skibińską zadowolili dziewiąta edycja konkursu, którego była inicjatorką. Rywalizowało wielu uczestników, a uczennice z jej szkoły uplasowały się na podium.

(MAG)

# Lekcja z Miłosza

**OLAWA**  
Licealiści z klasą

Lepiej nie można było sobie wyobrazić otwarcia roku Czesława Miłosza w Oławie. Blandyna Rosół-Niemirowska wraz ze swoimi uczniami przygotowała w pełni profesjonalną i ciekawą konferencję. Ale czy po otwarciu roku coś jeszcze się w nim wydarzy?

5 kwietnia Sala Rycerska Urzędu Miejskiego wypełniła się odświętnie ubranymi uczniami Liceum Ogólnokształcącego im. Jana III Sobieskiego. Dobór prelegentów zapowiadał iście akademicką imprezę. Andrzej Zawada z Uniwersytetu Wrocławskiego - poeta, krytyk literacki, autor książki

„Miłosz”, wydanej w serii „A to Polska właśnie...”. Dorota Heck - autorka zbioru esejów „Kosmopolityzm i sarmatyzm” oraz artykułów publikowanych w „Tygodniku Powszechnym”, „Odrze” i „Pamiętniku Literackim”. Natalia Mikołajczyk, która pod okiem prof. Heck przygotowuje pracę doktorską, oraz oławianin Mateusz Kotwica, poeta i krytyk literacki, związany z wrocławskim Biurem Literackim.

## Nieznany mistrz

Licealiści zaimponowali przygotowanymi przez siebie materiałami filmowymi. Przepytali oławian ze znajomości Czesława Miłosza, rozmawiali o nobliście z dyrektorem Ośrodka Kultury Markiem Rosteckim, odwiedzili miejską bibliotekę. Z informacji podanych przez dyrektora Janinę Kordys wynika, że książki Mi-

łosza nie należą do najczęściej wypożyczanych. Interesuje się nimi przede wszystkim młodzież szkolna. Eseiistka mistrza z Berkeley pozostaje prawie nieznaną. Niewielką orientację oławian w życiu Miłosza potwierdziła także sonda internetowa. Zaledwie 10% respondentów potrafiło odpowiedzieć na pytanie: dlaczego obchodzimy w 2011 „Rok Czesława Miłosza”? Niewiele więcej - 13% - potrafiło wskazać miejsce urodzin poety. - *Wiedza o nim jest znikoma, a Czesław Miłosz to jeden z najwybitniejszych poetów w historii polskiej literatury* - podsumowali prowadzący konferencję Marta Karłowicz i Konrad Wróblewski.

## Przełom 1980 roku

Andrzej Zawada odniósł się w swoim wykładzie do wstępu licealistów. Nie tylko pochwalili ich za dobrą dziennikarską ro-

botę, ale wytłumaczył, z czego bierze się niska znajomość Miłosza. Przypomnił, że w 1980 roku, kiedy poeta otrzymał nagrodę Nobla, bardzo często spotykał się z pytaniami: „Kto to jest ten Miłosz? Wie pan coś o nim? Czytał pan jakąś jego książkę?”. To efekt swobodnego piętka, nałożonego na poetę przez władze komunistyczne po opublikowaniu „Zniewolonego umysłu”, studium zaangażowania się w komunizm polskich literatów. Cenzura nie pozwalała na publikację twórczości Miłosza. Odbiór jego dzieł zaczynał się po 1980 „od zera”.

Do tamtego przełomowego roku nawiązała również Dorota Heck. Jako maturzystka miała żal do nauczycieli, że nie mówią o Miłoszu. Na studiach uczestniczyła w strajku przeciw praktykom bibliotek uniwersyteckich, które utrudniały dostęp do dzieł niewygodnych autorów.

Natalia Mikołajczyk mówiła o ważnym wątku w twórczości mistrza - mimesis, czyli wysiłku oddania w słowach niepowtarzalnego zmysłowego doświadczenia. Mateusz Kotwica podał przykład oddziaływania poezji Czesława Miłosza w czasach współczesnych. Zestawił wiersz noblisty „Sarajewo” z utworem „Sarajewo w ogniu”, urodzonego w 1966 Darka Foksa.

## To czeka nas na studiach

- *Ta konferencja była czymś nowym, tego jeszcze w Oławie nikt nie zrobił* - mówi Ania Chrystyn. - *Takie spotkania powinny być kontynuowane,*



Blandyna Rosół-Niemirowska i jej uczniowie (na fot. Marta Karłowicz i Konrad Wróblewski) zebraли pochwały za znakomitą organizację konferencji

*ponieważ jest to odskocznia od normalnych lekcji i próbka tego, co czeka nas na studiach.*

- *Najbardziej podobał mi się wykład profesora Zawady, który balansował na pograniczu naukowego i młodzieżowego języka* - dodaje Ewa Olczyk.

- *Mnie najbardziej zapadła w pamięć jedna z anegdot: „Poezję należy czytać, a nie o niej opowiadać”* - przyznaje Mikołaj Piotrowski.

Blandyna Rosół-Niemirowska zebrała pochwały za świetny pomysł, perfekcyjną organizację i ciekawych wykładawców.

## Co dalej?

Czy po tym, co przygotowali licealiści pod okiem kreatywnej i doświadczonej Rosół-Niemirowskiej, oławianie

doczekają się kolejnych odsłon miłoszowego roku? W to można wątpić. Dyrektor Ośrodka Kultury Marek Rostecki zapowiada spektakl poświęcony Tadeuszowi Różewiczowi, w związku z 90. rocznicą urodzin poety. Dyrektor Janina Kordys, która niedawno organizowała promocję książki „800 lat historii Oławy”, pochłonięta będzie ponowną przeprowadzką biblioteki. Znany z kulturalnych inicjatyw ks. Janusz Gorczyca organizuje wielkopostny koncert świętego chóru Deus Meus. Pomysł chwali, ale zastrzega, że parafia nie może brać na swoje barki wszystkiego. Nadzieja w pasjonatach, którzy pokażą, że kontakt z nieznanym w Oławie Czesławem Miłoszem to niezwykła intelektualna przygoda.

**TEKST I FOT.:**  
**XAWERY PIŚNIAK**  
xapi@gazeta.olawa.pl



Sala Rycerska wypełniła się po brzegi. Z lewej na pierwszym planie Blandyna Rosół-Niemirowska

# Szlakiem nieistniejących stawów

**JELCZ-LASKOWICE**  
Rowerowa wycieczka

Pod takim hasłem, trasami z map sprzed stu, a nawet dwustu lat, przejadą uczestnicy wycieczki rowerowej, promującej gminę Jelcz-Laskowice. Pomysłodawcą i przewodnikiem jest Jacek Mikołajczyk, radny i miłośnik lokalnej historii

- *Od lat interesuję się starymi mapami naszego regionu i nie tylko* - mówi Mikołajczyk. - *Bardzo lubię też jeździć rowerem. Stąd pomysł na połączenie tych dwóch rzeczy. Celem pierwszej wycieczki rowerowej jest przybliżenie mieszkańcom naszego regionu miejsc, w których przed laty znajdowały się wielkie zbiorniki wodne. Dlatego hasło wyprawy brzmi: „Szlakiem nieistniejących stawów”. Chcemy też przybliżyć ciekawostki przyrodnicze, hi-*

*storyczne i walory krajobrazowe gminy Jelcz-Laskowice oraz najbliższych okolic.*

Pierwsza wycieczka, z okazji Dni Jelcza-Laskowic, ruszy 2 maja o godz. 9.45, spod pomnika lwa przed Urzędem Miasta i Gminy Jelcz-Laskowice. Wyprawa podzielona jest na dwie części. Prowadzi groblami stawów, zaznaczonych na mapach sprzed wielu lat. Pierwszy etap, trasa około 16 km, dochodzi do Zamkowej Góry - jak kiedyś nazywano dzisiejszy „Domek myśliwski” pod lasem w Miłocicach. Tam będzie godzinny postój z ogniskiem i kielbaskami oraz quizem z historii Jelcza-Laskowic. Drugi etap ma około 20 km. Będzie przez lasy i przejazd kolejowy w Minkowicach, do stawów w Nowym Dworze i dalej nowodworskimi łąkami, na których kiedyś magazynowano wodę, aż nad stawy jelczańskie śladami nieistniejących już młynów.

Dokładny przebieg trasy prezentujemy obok na zdjęciu. Mapka pokazuje najważniejsze punkty, ale na szlaku znajduje

się wiele innych ciekawych miejsc, zasługujących na zainteresowanie. To nieistniejąca miejscowość Borowiecko,

stary folwark w Dębnie, całuśne drzewa przy drodze z Dębiny do Grędziny, leśny potok o tajemniczej nazwie

„Stromer Born” i leśniczówka oraz „staw Gorzucha”.

Organizatorzy chcą, żeby wycieczki były stałym punktem obchodów Dni Jelcza-Laskowic. Jacek Mikołajczyk zapewnia, że ma w zanadrzu wiele ciekawych i pięknych tras.

Organizatorem wycieczki jest Miejsko-Gminne Centrum Kultury, a patronem Rada Miejska w Jelczu-Laskowicach.

(WK)



Trasa pierwszej wycieczki rowerowej, organizowanej z okazji Dni Jelcza-Laskowic.

# Witajcie w naszej bajce!



Przedшкоlaci z „Jedynki”



Zabki z MP nr 2

OŁAWA

## Przeгляд przedstawień

W Miejskim Przedszkolu nr 2 zorganizowano przegląd twórczości artystycznej przedszkolaków pt. „Witajcie w naszej bajce!”

Dzieci z przedszkoli nr 1, 2 i 3 prezentowały swoje programy. Przedszkolaki śpiewały, tańczyły i recytowały. Przebrane za różne postacie w bajkowej scenografii wykazywały się talentami i nabierały obycia ze sceną. Ich

popisy obserwowali rodzice i rodziny, nie szczędząc oklasków. Pomysłodawcą przeglądu jest dyrektor Miejskiego Przedszkola nr 2, Małgorzata Bakalarczyk.

MALWINA GADAWA  
malwina@gazeta.olawa.pl



Czesław Mozil wystąpi w Oławie 13 maja

## Czesław zaśpiewa

OŁAWA

### Koncert

Ośrodek Kultury w Oławie zaprasza 13 maja na koncert Czesława Mozila

Czesław Mozil, występujący pod przydomkiem Czesław Śpiewa, zaprezentuje program „Solo Act”. Będzie grał na pianinie i akordeonie. Solowy występ artysty to dialog z publicznością. Repertuar zaaranżowany na jedną osobę, bez zespołu. Zaprezentuje wybrane utwory z płyt „POP”, „Debiut” i „Tesco Volue”.

Początek koncertu o godz. 19.00, w sali widowiskowej OK. Bilety w cenie 30 zł do nabycia w Ośrodku Kultury, tel. 71-313-28-29.

(MAC)

## Nabór do szkoły

OŁAWA

### Zapisy

Dyrektor Zespołu Szkół Specjalnych ogłasza nabór uczniów na rok szkolny 2011/12

Placówka oferuje edukację w ramach 3-letniej szkoły wielozawodowej, gimnazjum oraz szkoły podstawowej dla dzieci upośledzonych w stopniu lekkim. Można się uczyć także w zespole edukacyjno-terapeutycznym, na poziomie szkoły podstawowej i gimnazjum dla uczniów upośledzonych w stopniu umiarkowanym i znacznym oraz w zespole rewalidacyjno-wychowawczym dla osób w wieku od 7 do 24 lat, upośledzonych w stopniu głębokim. Wymagane dokumenty to orzeczenie z Powiatowego Ośrodka Pomocy Psychologiczno-Pedagogicznej i Doradztwa Metodycznego w Oławie o potrzebie kształcenia specjalnego oraz skierowanie ze Starostwa Powiatowego. Dodatkowe informacje - w sekretariacie szkoły, tel. 71-313-23-07.

(MAC)

## Strażackie interwencje

\* W poprzednim tygodniu strażacy z powiatu wyjeżdżali 25 razy do palących się traw, a 9 razy usuwali z dróg powalone wicherą drzewa.

\* 4 kwietnia przed godziną 9.00 na autostradzie A-4 dachował volkswagen passat, w wypadku ucierpiał dwie osoby. Przyjechali tam strażacy ze Strzelina, Oławy i Wiązowa. Udzielili poszkodowanym pierwszej pomocy, zaopiekowali się nimi do przyjazdu karetki. Zabezpieczyli miejsce wypadku, odłączyli akumulatory z auta i zebrali płyny ropopochodne.

\* 7 kwietnia zapaliły się altanka i kilka uli w pasiece przy ulicy Dzierżonia w Oławie. Akcją gaśniczą utrudniał bardzo silny wiatr i zerwana linia

energetyczna. Pożarem było zagrożonych około 60 uli.

\* W mieszkaniu przy ul. 3 Maja palił się garnek, pozostawiony przez mieszkańca na włączoną kuchence. Strażacy ugasili palące się meble kuchenne, przewietrzyli mieszkanie i klatkę schodową. Do zdarzenia doszło 7 kwietnia, po godzinie 19.00.

\* W domu jednorodzinnym w Piskorzówku zapaliła się sadza w kominie. Oławscy strażacy nie podjęli działań gaśniczych, bo mieli utrudniony dojazd i nie mogli ustawić podnośnika. Wygasili piec i dozorowali pomieszczenie, przyległe do komina, w którym pozostawiono sadzę do samoczynnego wypalenia.

(AH)

## Podziękowania

Dyrektor Miejskiego Przedszkola na 4 w Oławie serdecznie dziękuje panu Mariuszowi Patriakowi - za nieodpłatne przekazanie krzewów iglastych, oraz panom Tomaszowi Steczkowskiemu, Henrykowi Stacherze i Grzegorzowi Filubie - za pomoc w pracach na rzecz przedszkola.

\*\*

Dyrektor Domu Dziecka w Oławie w imieniu wychowanków serdecznie dziękuje panu Jackowi Marmulewiczowi - wiceprezesowi Banku Spółdzielczego w Oławie, za włączenie się w program „Droga do samodzielności” i przeprowadzenie zajęć edukacyjnych, dotyczących pozytywnych i negatywnych form korzystania z usług bankowych.

\*\*

Zarząd Stowarzyszenia Pomocy Dzieciom „Tęcza” w Oławie składa serdeczne podziękowania Sebastianowi Galce, dyrektorowi firmy „Autoliv Poland” w Oławie - za cenną pomoc finansową. Dzięki Pana życzliwości i wrażliwości stają się łatwiejsze nasze działania na rzecz dzieci niepełnosprawnych.

\*\*

Gminne Koło Gospodyń Wiejskich w Domaniowie dziękuje Bankowi Spółdzielczemu w Domaniowie, firmie Makart BOX, Rolniczej Spółdzielni-Produkcyjnej w Danielowicach, Spółdzielni Kółek Rolniczych w Domaniowie, Józefowi Siatkowskiemu, Janowi Lewandowskiemu, Józefie Białce-Gold, Agacie i Waldemarowi Miśkom, Zofii Pawłowskiej, Sławomirowi Poborskiemu, Bernardzie Jakubowskiej oraz Ryszardowi Manowicie - za pomoc i wsparcie finansowe w organizacji „Jarmarku Wielkanocnego”.

\*\*

- To, co czynimy z miłości, nigdy się nie traci, lecz trwa nieustannie i powiększa swą wartość - serdecznie dziękujemy Stowarzyszeniu Pracodawców z Jelcza-Laskowic za wsparcie finansowe na rzecz Kasi Kirchner. Zebrane środki przeznaczymy na dalsze leczenie (turnus rehabilitacyjny) naszej córki Kasi Kirchner. Państwa pomoc przyczyni się do dalszego specjalistycznego usprawniania ruchowego Kasi, dzięki któremu córeczka będzie się lepiej rozwijać, dążąc do samodzielności. Z całego serca wdzięczni rodzice Zofia i Zbigniew Kirchnerowie

# WIELKA MAJÓWKA

1 - 2 MAJA, OŁAWA - MIASTECZKO

1 MAJA 2011

16.00 - 21.00 MAŁA SCENA

THE CLOWN CIRCUS SHOW - CYKL PROGRAMÓW DLA DZIECI

WYBORY MAŁEJ MISS

WYSTĘP STUDIA BALETOWEGO Z OK

ATHINA - POKAZ TAŃCZNY

POKAZY RYCCERSKIE

2 MAJA 2011

16.00 - 24.00 DUŻA SCENA

GALA FINALOWA REGIONALNYCH WYBORÓW

MISS POLONIA OŁAWA 2011

POKAZ TAŃCZNY - UCZESTNIKÓW YOU CAN DANCE

ZESPÓŁ TAŃCZNY „EXCLAMATION”

STUDIO PIOSENKI

NORBI - KONCERT

# EWA FARNA













**NOWO OTWARTA**  
MYJNIA RĘCZNA  
Auto kosmetyka  
MYCIE PARA  
Olawa, Lipowa 63, tel. 724 429 736

■ Tłumacz przysięgły języka francuskiego. Wrocław/Chwałowice, tel: 515 25 66 30 www.przysiegly-francuski.pl (7)

■ Tłumaczenie zwykłe i przysięgłe – wszystkie języki. Biuro tłumaczeń VISION JOBS, Olawa, ul. Brzeska 26/16, 71-303-27-25, kom. 506-045-097, www.tlumaczenia-vision-jobs.com (8)

■ Tłumaczenia przysięgłe, wszystkie języki. „Translator” Jelcz-Laskowice, ul. Gimnazjalna 1, tel. 71-381-13-24, www.kursy-tlumaczenia.pl (21-22)

■ Tłumacz przysięgły języka rosyjskiego, mgr Elżbieta Sawicka-Skińska, 501-410-713 (40)

### KOMPUTERY

**SERWIS KOMPUTEROWY**  
PEŁNY ZAKRES USŁUG KOMPUTEROWYCH Z DOJAZDEM DO KLIENTA  
NISKIE CENY  
www.mardis.pl  
693-861-849

■ Pogotowie i serwis komputerowy, rozwiąże każdy problem, dojazd do klienta, 10-letnie doświadczenie, tanio, szybko, solidnie, tel. 603-715-185 (35)

■ S-Computers: Komputery, Laptopy, Kasy fiskalne, GPS, Serwis, dojazd. Dystrybucja Play i Cyfra+. Ul. 11 Listopada 23a/1c 71-303-26-06 (34)

### RÓŻNE

■ Miałeś wypadek? I zadzwonił! POST FACTUM, Centrum Odszkodowań Powypadkowych, Konsultant Prawny tel. 668 474 338 (1)

Biuro rachunkowe „ZAWEX” Ewa Zawłódzka-Parlej, ul. 3 Maja 26, Olawa – oferujemy usługi z zakresu pełnej księgowości, ksiąg przychodów i rozchodów, ryczałtu, kadry, plac, rozliczeń z US i ZUS. Kontakt: 71-303-27-31, 603-463-337 lub e-mail: biuro\_zawex@interia.pl (3)

SOLAR SYSTEM REALIZUJE 45% DOPLATY NA KOLEKTORY RÓWNIEŻ DLA INWESTORÓW W TRAKCIE BUDOWY, NIE POSIADAJĄCYCH ODBIORÓW, 792-951-299, hssolarsystem@gmail.com (25)

■ PIT-y, zwrot podatku VAT budowlanego, poprowadzę księgę przychodów, 604-441-548 (2)

Pożyczka bez BIKU PROFICREDIT. Zadzwoni 71-363-99-11 (44)

LBD LOMBARD CZYNNE 24H, POŻYCZKI POD ZASTAW SAMOCHODÓW, NIERUCHOMOŚCI, MOTORÓW, ZŁOTA, INNYCH, 1 MAJA 1A, TEL. 71-303-24-68 (45)

**TAPICERSTWO**  
MEBLOWE oraz SAMOCHODOWE  
krótkie terminy-dobra cena  
tel. 503-170-800

## SKUTERY

Sprzedaż i serwis Dealer TGB  
www.mazur-motors.pl  
Mazur-Motors, tel. 71-313-88-49  
Olawa, ul. Moniszki 19  
(200 m za Strażą Pożarną)

### NAUKA

**NAUKA JAZDY GAWRON**  
- KURSY PRAWA JAZDY KAT. A, B, C, D, E, Kwalifikacje (PO NOWEMU): WSTĘPNA, UZUPEŁNIAJĄCA, OKRESOWA,  
TEL. 71-717-33-34,  
602-458-773, 608-351-350 (43)

■ Kursy kat. A, B, C, D, E, T, tel. 608-574-041, www.kar-klub.pl

■ J. niemiecki - solidnie, 510-313-377, 71-318-14-92 (11-12)

■ J. niemiecki - dzieci, młodzież i dorośli, przygotowanie do matury, wieloletnie doświadczenie, 71-313-24-73, 609-801-403 (1)

■ Prywatne Mini Przedszkole „Magic Land” przyjmuje zapisy na nowy rok szkolny, ul. Gimnazjalna 1, Jelcz-Laskowice, www.klub-dziecka.eu, tel. 604-859-063 (21-22)

■ Podszlifuj język przed wakacjami. Kursy angielskiego i niemieckiego Native Speaker „Translator” ul. Gimnazjalna 1, Jelcz-Laskowice, www.kursy-tlumaczenia.pl, tel. 71-381-13-24 (2-11)

■ Angielski - korepetycje. Tel. 609-218-344 (13-14)

■ Język angielski - business, office, korepetycje, przygotowanie do egzaminów. Możliwość dojazdu. 664-451-524 (12-21)

■ Przedszkole MAŁY ODKRYWCA w Olawie rozpoczyna nabór, 607-786-729 (4)

■ J. angielski - pomoc w nauce przez studenta, 10-16 lat, solidnie i tanio, 723-561-048 (14)

■ Powtórz przed maturą! Korepetycje z matematyki u studenta politechniki. Gimnazjum, liceum. Tel. 509-722-086 (12-21)

ANGIELSKI, NIEMIECKI, HISPANISKI, FRANCUSKI. PRZEPISZ SIĘ DO NASZEJ SZKOŁY - DOSTANIESZ 10% RABATU! U NAS UCZYSZ SIĘ NAPRAWDĘ.  
606-174-540,  
www.magnus-sj.pl (4-11)

■ Matematyka, korepetycje, szkoła podstawowa, gimnazjum, nauczyciel, tanio, 71-313-73-84 (2)

■ Szkoła Języków ETO zaprasza na kurs j. angielskiego dla dorosłych poziom podstawowy tel. 606 215 100 (2)

■ Salsa w każdy poniedziałek i czwartek dla dzieci, dorosłych i par. tel. 507-062-580 (1)

■ Fortepian - nauka od podstaw, 793-394-172 (2)

■ Korepetycje z matematyki na poziomie podstawowym i wyższym, tanio, 691-182-412 (5)

■ Język angielski, korepetycje lub nauka od podstaw. Tanio. 724-224-554 (13-14)

■ Studentka filologii angielskiej ze specjalnością nauczycielską udzieli korepetycji dzieciom, młodzieży i dorosłym. Dojazd do ucznia wliczony w cenę. 35 zł netto/45 minut, 508-429-201 (13-14)

### ODDAM

■ Oddam gruz, potrzebny transport, tel. 502-336-816 (11)

### PRZYJMĘ

■ Wdowa z sześcioletnią potrzebującą 2 kompletów mebli pokojowych, 3 fotele dwuosobowe rozkładane, kuchenkę elektryczno-gazową - butla, dwa dywany, komputer komplet, nie mam transportu, 71-303-40-42

## AD SERWIS

Ogłoszenia motoryzacyjne sponsoruje Wiesław Guz

**KOMPLEKSOWA NAPRAWA POJAZDÓW**  
Assistance  
tel. 713028544, 500110300

### MOTORYZACYJNE

ZŁOMOWANIE SAMOCHODÓW - ZA KAŻDY PLACIMY GOTÓWKĄ, TRANSPORT SAMOCHODU GRATIS, WYSTAWIAMY ZAŚWIADCZENIA NIEZBĘDNE DO WYREJESTROWANIA W WYDZIALE KOMUNIKACJI I FIRMIE UBEZPIECZENIOWEJ. OLAWA UL. ZWIERYZYNIECKA 11 TEL/FAX 7131-33-024, 509-582-251, 505-045-414 (46)

■ Blacharstwo, lakiernictwo i inne. Stefan Rolka, Olawa, ul. Turkusowa 2 (Nowy Otok), tel. 71-303-80-21, 508-287-203 (22)

Nowe Skutery Dealer KYMCO  
Sprzedaż-Serwis-Gwarancja  
Robert Cichosz ul. Stalowa 11 Jelcz-Laskowice  
606-806-358, 696-416-684  
Możliwość Ratalna

SERWIS I SPRZEDAŻ OPON, PROSTOWANIE FELG, TADEUSZ FUDAŁA UL. 3 MAJA 24, TEL. 888-531-263 (12)

■ Skup aut uszkodzonych: - wypadkowych, - bez prawa rejestracji, - anglików. posiadamy własny transport. gotówka od ręki w 10 min. tel. 665-171-707 (8)

■ Sprzedam Renault Laguna, 1996r., cena 2700 do negocjacji, tel. 71-303-67-20 (11)

■ Sprzedam ciągnik C-328, tel. 77-469-71-37 (1)

■ Sprzedam ciągnik Ursus C360, r. 1972, zarejestrowany ale bez obecnego przeglądu, stan ogólny dobry, cena do uzgodnienia, tel. 698-352-642, 783-700-933 (11)

■ Okazja. Skuter Moto-Bi 50 ccm, duży, stan idealny, przebieg 400 km, cena 1800 zł, nowy 3500 zł, tel. 693-696-349 (5)

■ Naprawa samochodów skrodowanych, progł, reperaturki, podłoga, ramy, zabudowy, itp., Olawa, tel. 607-893-852 (16)

## Życzenia

Z okazji Świąt Wielkiej Nocy dużo zdrowia, radości, smacznego jajka, mokrego dyngusa, mnóstwa wiosennego słońca oraz cudownych chwil, spędzonych przy rodzinnym stole - członkom, wolontariuszom, darczyńcom i wszystkim mieszkańcom powiatu olawskiego życzy Zarząd Miejski Polskiego Komitetu Pomocy Społecznej w Olawie

\*\*

Z okazji Świąt Wielkanocnych, wszystkiego, co najlepsze, samych radosnych chwil, spędzonych w gronie rodziny i przyjaciół życzą podopieczni, rodzice i Zarząd SPD „Tęcza” w Olawie

\*\*

Panu burmistrzowi Kazimierzowi Putyrze, wszystkim pracownikom Urzędu Miasta i Gminy Jelcz-Laskowice, redakcji „Gazety Powiatowej”, znajomym oraz przyjaciołom, z którymi pracowałem - zdrowych, pogodnych Świąt Wielkanocnych, pełnych wiary, nadziei i miłości, wiosennego nastroju i serdecznych spotkań w rodzinnym gronie - życzy Mieczysław Głuszko

\*\*

Kochanym rodzicom Ryszardzie i Józefowi Placzyńskim z okazji 40. rocznicy ślubu, wszystkiego co najlepsze i kolejnych lat spędzonych razem życzą dzieci z rodzinami

\*\*

Z okazji 90. urodzin pani Anieli Świętej życzymy samych szczęśliwych dni w życiu. Dużo zdrowia, pogody ducha i miłości najbliższych - córki Bogusia, Marysia i Hela z wnukami i prawnukami

\*\*

Magdzie i Tomaszowi Markowskim z okazji 10. rocznicy ślubu wszystkiego najlepszego, błogosławieństwa Bożego, zdrowia, szczęścia, pomyślności, pociechy z córek - z całego serca życzą rodziny Markowskich i Dorociaków

\*\*

Jaj przepięknie malowanych, świąt słonecznie roześmianych, w poniedziałek dużo wody, zdrowia, szczęścia oraz zgody z okazji Wielkiej Nocy mieszkańcom życzy Lidia Markowska - radna Rady Miejskiej w Olawie

\*\*

Ukochanym rodzicom, dziadkom i pradziadkom Halinie i Michałowi Grzesiowski, z okazji 60. rocznicy małżeństwa, zdrowia, cierpliwości i pogody ducha bo... „mzolne lata, spiekota czasu, cienie dni, i skiby długie przeorane w czarnej ziemi, ach, jak to dawno temu, po co liczyć lata miłości wielkiej są tajemnice...” - życzą dzieci, synowie, zięć oraz wnuki z rodzinami

\*\*

Z okazji Wielkanocy życzymy wszystkim naszym mieszkańcom wiosny w przyrodzie i w życiu rodzinnym, w pracy i na koncie bankowym, a blask Zmartwychwstania Pańskiego niech rozświetli szarą codzienność - sołtys i Rada Sołecka Drzemlikowice

## PIYWALNIA MIEJSKA w Jelczu-Laskowicach

Czynna w godzinach:  
poniedziałek - piątek  
11.00 - 22.00  
sobota 10.00 - 22.00  
niedziela 11.00 - 21.00  
Ceny biletów za godzinę \* do 16.00  
(od poniedziałku do piątku)  
normalny - 8 zł  
ulgowy - 6 zł

ul. Basenowa 5  
71-318-24-44

dzieci do 7 lat - 2 zł  
\* po 16.00  
oraz w soboty i niedziele  
normalny - 10 zł  
ulgowy - 8 zł  
Siłownia  
czynna poniedziałek - sobota  
15.00 - 22.00  
niedziela - nieczynna  
cena biletu - 6 zł

■ Alufelgi BORBET 4x100, 15 cali, 724-741-118 (1)

■ Sprowadzę Auto! Sprzedam: Golf kombi 2000r. TDI, Ford Mondeo kombi 96r., Renault Clio 99r., Opel Astra kombi 99r., 71-303-84-09, 501-955-042 (1)

■ Sprzedam przyczepę campingową, długość 5m, zarejestrowana i ubezpieczona, 71-303-84-09, 501-955-042 (1)

■ Peugeot 407, 1.8 benzyna, 109 tys. km, cena 31 tys., FVAT, 605-996-555 (1)

■ Importer skuterów ATX-MOTOR zaprasza do współpracy, e-mail: atxmotor@neostrada.pl (24)

**AKUMULATORY ROWERY**  
Części rowerowe i motorowerowe  
AKU-MOTO-BIKE  
ul. ks. Janowskiego 27  
Tel. 71 313 29 93  
www.akuolawa.pl

TO JEST MIEJSCE NA TWOJA REKLAMĘ!!!  
TEL. 713133557

## TELEFONY

### PLANOWANE DYŻURY APTEK

**Olawa**  
Od 20 do 24 kwietnia apteka „Osiedlowa”, ul. Chopina 19b, tel. 71-303-83-56  
Od 25 do 27 kwietnia apteka „Dobre Ziółko”, ul. 1 Maja 26a, tel. 71-313-21-59

**Jelcz-Laskowice**  
Od 20 do 24 kwietnia apteka „Pod Białym Orłem”, ul. Bożka 11, tel. 71-318-15-51  
Od 25 do 27 kwietnia apteka „Laskowicka”, ul. Kasztanowa, tel. 71-318-12-93

Redakcja nie odpowiada za zmiany dyżurów aptek

## REDAKCJA

### DANE TELEADRESOWE

„Gazeta Powiatowa - Wiadomości Olawskie”  
tel. i fax 71-313-70-78  
internet: www.gazeta.olawa.pl  
e-mail: redakcja@gazeta.olawa.pl  
55-200 Olawa, ul. Chrobrego 19;  
tel. 71 313 70 78,  
Jelcz-Laskowice, ul. Partyzantów 2,  
tel./fax 71-318 39 88

### REDAGUJA

Jerzy Kamiński (red. naczelny), Krzysztof Andrzej Trybicki (z-ca red. naczelnego), Zbigniew Bachul, Edward Bykowski, Malwina Gadawa, Monika Gałuszka-Sucharzka, Wioletta Kamińska, Agnieszka Herba, Adam Piwek, Jacek Polasz i Xawery Piśniak.

Dział sportowy: Mateusz Czajka - sport@gazeta.olawa.pl  
Redakcja zastrzega sobie prawo skracania, adiacji materiałów i zmiany tytułów. Za treść ogłoszeń redakcja nie ponosi odpowiedzialności i nie zwraca materiałów niezamówionych.

### DZIAŁ REKLAM

tel. i fax 71-313 70 78  
Bogusław Szymański - reklama, przetargi e-mail: reklama@gazeta.olawa.pl

### BIURA OGŁOSZEN

Biuro ogłoszeń w Olawie, Małgorzata Ryjewska, 1 Maja 13 e, tel. i fax 71 313 35 57, e-mail: gosia@gazeta.olawa.pl, czynne: poniedziałek, wtorek, środa 9-17, czwartek 9-15, piątek 9-17, sobota nieczynne.

Biuro ogłoszeń w Jelczu-Laskowicach, Katarzyna Nagalewska, ul. Partyzantów 2, tel./fax 71-318-39-88, ogłoszenia@gazeta.olawa.pl  
czynne: poniedziałek i czwartek 11.00-16.00, wtorek 8.00-16.00, piątek 11.00-16.00, środa - nieczynne  
Biuro ogłoszeń w Olawie, sklep FOTOKOKER (market JAKUB, os. Sobieskiego)

### WYDAWCA

RYZA Sp. z o.o., 55-200 Olawa, ul. B. Chrobrego 19, NIP: 912-184-21-80, KRS 0000321273, tel. 71 313 35 57  
Druk: Polskappresse, Bielony Wrocławskie  
Nakład: 9200 egz.

NAKLAD KONTROLOWANY  
ZWIĄZEK KONTROLI DYSTRYBUCJI PRASY

# Szukają domu

Akcja wspierana przez firmę Acana Polska z Jelcza-Laskowic



Śliczna domowa 7-miesięczna kotka. Przyjazna, nadaje się do domu z dziećmi, korzysta z kuwety. Przed wydaniem zostanie wysterylizowana, tel. 605-741-631 lub 693-154-864



1,5-letni owczarek niemiecki, tel. 667-735-988



Średniej wielkości wysterylizowana biała, czujna, żywiołowa suczka, tel. 504-211-752



Młody brązowo-biały nieufny pies, średniej wielkości, tel. 504-211-752



7-tygodniowe szczeniaki, odrobaczone i odpchłone, tel. 667-735-988



Czarny podpalany nieduży piesek, tel. 504-211-752



Młoda biało-czarna 10-miesięczna suczka, tel. 667-735-988

Starszy mały czarny podpalany piesek, tel. 504-211-752



Starsza mała zrównoważona suczka, nadaje się do mieszkania, tel. 667-735-988



11-miesięczny mieszaniec rottweilera, nadaje się do pilnowania, tel. 667-735-988



Młody rudy mieszaniec, tel. 667-735-988



Dwa terierowate łagodne młode żywiołowe psy, tel. 504-211-752



Rudo-biała młoda wysterylizowana silna suczka, tel. 504-211-752



Młody łagodny mieszaniec, tel. 667-735-988



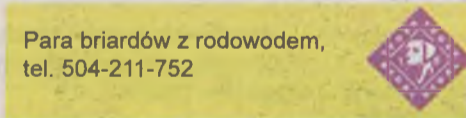
Młody zrównoważony jamnik, tel. 667-735-988



Pies mieszaniec, bardzo dobry do pilnowania, tel. 667-735-988



4-miesięczne szczeniaki koloru czarnego, tel. 792-661-016



Para briardów z rodowodem, tel. 504-211-752

## TOnZ dziękuję!

Towarzystwo Opieki nad Zwierzętami serdecznie dziękuje nauczycielom i uczniom Szkoły Podstawowej nr 8 w Oławie, za pomoc i zbiórkę karmy dla potrzebujących zwierząt. Opiekunką grupy była Elżbieta Korzeń.

Zaginął duży czarny kot z małą ranką na czole, tel. 504211752



11-miesięczna suka mieszaniec rottweilera, czujna i dobra do pilnowania, tel. 667-735-988

Dwumiesięczny kudłaty czarny podpalany szczeniaczek. Będzie średni lub duży, tel. 504-211-752

15 kwietnia zaginął czarny 2-letni kocur. Był bezpośrednio po kastracji oraz usunięciu ropnia na głowie. Znakiem rozpoznawczym jest brak sierści nad prawym okiem. Na czole prawdopodobnie znajduje się jeszcze blizna po operacyjnym nacięciu guza. Gdyby ktoś go widział, proszony jest o kontakt, tel. 663-148-673 lub odniesienie kota do przychodni weterynaryjnej na ul. Lechonia w Jelczu-Laskowicach

Do oddania 7-letni ładny ułożony cocker-spaniel, tel. 660-689-310

(MAG)  
malwina@gazeta.olawa.pl

## WYPRAWKA DLA PSÓW Z PRZYTULISKA W OŁAWIE

Wszystkie psy ze zdjęciem, na którym znajduje się fioletowy znak Regal, przy adopcji otrzymają wyprawkę w postaci 1,8 kg karmy oraz miskę od firmy ACANA POLSKA z Jelcza-Laskowic



## SKLEP FIRMOWY

ul. Kasztanowa 9, 55-230 Jelcz-Laskowice, tel. 71/318 84 28, [www.acana.com.pl](http://www.acana.com.pl)



PRODUCT OF U.S.A.

# sport

Szef działu: Mateusz Czajka sport@gazeta.olawa.pl

Powtórka z rozrywki  
i wściekli kibice

s.53



Olavia na  
bruku

s.50

## Bartosz i Tomasz wywalczyli złoto

SPORTY WALKI  
Mistrzostwa Polski

Bartosz Łochański i Tomasz Sinkowski z olawskiej filii wrocławskiego klubu „Dolnośląska Akademia Taekwon-do” zajęli pierwsze miejsca w mistrzostwach Polski, rozgrywanych 3 kwietnia w Brzegu Dolnym

Łochański wygrał walki w grupie kadetów do 155 cm wzrostu, natomiast Sinkowski był pierwszy w grupie juniorów młodszych, walczących w kategorii wagowej do 60 kg, oraz drugi w technice specjalnej „Twimyo dollyo chagi”.

Srebrny medal mistrzostw Polski wywalczyła także kadetka Klaudia Berezowska, w grupie dziewcząt do 145 cm wzrostu. Brązowy medal



Olawska grupa na dolnobrzeskich mistrzostwach Polski. Z lewej Tomasz Sinkowski, w środku Bartosz Łochański i Klaudia Berezowska, a z prawej Krzysztof Kozak

w kategorii seniorów w wadze do 85 kg zdobył Krzysztof Kozak.

W mistrzostwach uczestniczyli także inni zawodnicy z olawskiej sekcji „DAT”: Karol Cemabala, Saturnin Malus, Dawid Karski, Kacper Kubicz i Kamil Berezowski, ale zajęli dalsze miejsca.

W drużynowej klasyfikacji medalowej Olawa zajęła piętnaste miejsce, z dorobkiem dwóch złotych medali i dwóch srebrnych oraz jed-

nego brązowego. Ogółem sklasyfikowano 41 drużyn.

- Słowa „Mistrzostwa Polski” w nazwie imprezy zrobiły wrażenie chyba tylko na nas, rodzicach, bo dla naszych dzieci były to najwyklesze w świecie zawody, z których każde bez względu na to, czy z medalem, czy bez, wróciło do domu, jako mistrz - tak sympatycznie skomentowała dolnobrzeskie zawody Edyta Kubik, mama Bartka Łochańskiego. (KAT)

CIEŻARY  
Turniej  
w Wałbrzychu

Młodzi sztangiści LKS Polwica Wierzbnio wzięli udział 9 kwietnia w turnieju o puchar prezydenta Wałbrzycha

Zawody chłopców i dziewcząt zorganizowano w dwóch kategoriach wiekowych - do 16 i do 20 lat. Zawodnicy

W grupie dziewcząt do 16 lat najlepsza była Daria Ressler z Polwicy, która podniosła 60 kg i dała jej to 75 punktów w klasyfikacji Sinclaira. Wyprzedziła swoją klubową koleżankę Dominikę Skowron, która podniosła o 10 kg mniej i uzyskała 62 pkt. Trzecie miejsce zajęła Amanda Urbańska z Górnika Wałbrzych - 53 pkt.

Katarzyna Szostak wygrała w kategorii dziewcząt do lat



nerem „Czarnych Koszul” jest Jacek Zieliński, jego podopieczni zdobyli w trzech meczach komplet punktów, strzelając sześć goli, a tracąc jednego. W sobotę 23 kwietnia zmierzą się przy Konwiktorskiej z Arką Gdynia. Początek o godzinie 19.15.

Nie powiodło się Czarnym Żagań w Gdyni. Podopieczni trenera Zbigniewa Smółki przegrali z Bałtykiem 0:1. Olawianin Waldemar Gancarczyk grał 85 minut. Ta porażka oraz walkower, którym ukarano Czarnych za mecz z Górnikiem Wałbrzych, (w którym grał nieuprawniony zawodnik), spowodowały spadek o jedno miejsce w drugoligowej tabeli. Aktualnie są na jedenastym.

W XXI kolejce III ligi doszło do niespodzianki. Lider Chrobry Głogów przegrał na własnym stadionie z drugą w tabeli Ilanką Rzepin 0:1. Gola na wagę trzech punktów strzelił w 52 minucie Nigeryjczyk Christian Ndubuisi Nnamani. Łukasz Ochmański grał cały mecz. Przewaga glogowian nad wiceliderem zmalała do czterech punktów.

MATEUSZ E. CZAJKA  
sport@gazeta.olawa.pl



W Wałbrzychu wystąpiła liczna grupa zawodników z Wierzbnia

## Dominacja wierzbnian

20. Sztangistka pochodząca z Wierzbnia, a aktualnie występująca w Górniku Polkowice, zaliczyła 100 kg, za co uzyskała 124 pkt.

Wśród chłopców do lat 16, którzy rywalizowali tylko w podrzucie, pierwsze miejsce zajął Mateusz Sztakowski (Polwica), który podniósł 105 kg - 155 pkt. Na drugim miejscu uplasował się polwiczaniec Adrian Franczyk z wynikiem

75 kg - 142 pkt. Trzecie miejsce na podium zajął Michał Gorzelniak ze Śląska Wrocław - 78 kg i 128 pkt.

Dalsze miejsca zajęli debiutujący w zawodach Damian Mycek - 53 kg i 91 pkt, Patryk Sinicki - 58 kg i 89 pkt oraz Krystian Kula - 50 kg i 75 pkt. Każdy z nich ustanowił swój rekord życiowy.

(MECZ)

## Śląsk znalazł pogromcę

PIŁKA NOŻNA  
Raport ligowy

Na 14 zatrzymał się licznik meczów bez porażki, WKS Śląsk Wrocław przegrał z Koroną Kielce. Polonia Warszawa odniosła trzecie z kolei zwycięstwo

Podopieczni Oresta Lenczyka mogli awansować na trzecie miejsce w tabeli, premiowane grą w europejskich pucharach. Musieli jednak wygrać z Koroną. Na stadionie przy Oporowskiej kibice nie oglądali w pierwszej połowie porywającego widowiska. Jeden celny strzał mówił sam za siebie. Po przerwie obraz gry się nie zmienił, ale częściej atakowali przyjezdni. Pavol Stano strzelił gola po fatalnej interwencji Mariana Kelemena i goście wywieźli z Wrocławia komplet punktów. Wojskowi mogą się zrehabilitować w czwartek 21 kwietnia, zagrają we Wrocławiu z liderem ekstraklasy, Wi-



Po dobrym występie przeciwko Widzewowi Łódź, Marek Gancarczyk (zielona koszulka) nie wszedł do gry w meczu z Koroną Kielce

ślą Kraków. Początek meczu o godzinie 20.00.

Polonia Warszawa pokonała swoją imienniczkę w Bytomiu. Wygrała 2:0,

po golach Łukasza Piątki i Daniela Gołębiewskiego. Janusz Gancarczyk wszedł do gry w 77 minucie, zmieniając Radka Mynarza. Odkąd tre-

## Na razie remis

SIATKÓWKA  
Plus Liga

W rywalizacji o pozostanie w Plus Lidze, po dwóch meczach rozgrywanych kolejno w Kielcach i Wieluniu, Fart remisuje z Pamapołem 1:1

Pierwsze spotkanie odbyło się 13 kwietnia w hali Farta. Po słabym początku podopieczni Dariusza Daszkiewicza przegrali dwa sety - 23:25 i 16:25. Kolejna partia była bardzo zacięta i zakończyła się zwycięstwem Farta 27:25. Czwarta to popis gospodarzy, którzy roznieśli siatkarzy Pamapolu 25:12. O wszystkim decydował tie-break. Więcej zimnej krwi zachowali wielunianie, wygrywając 15:11, a cały mecz 3:2. Bardzo dobrze spisywał się olawianin Robert Szczerbaniuk, który zdobył 14 punktów dla gospodarzy.

Przed drugim meczem, rozegranym trzy dni później, nastąpiła zmiana na stanowisku pierwszego szkoleniowca kieleckiego zespołu.



Robert Szczerbaniuk (nr 14) zagrał w dwóch pierwszych meczach w kratkę. Najpierw uzyskał 14 punktów, a później 4

Miejsce Dariusza Daszkiewicza zajął były reprezentant Polski Grzegorz Wagner.

Kibice kielczan oglądali w Wieluniu zupełnie inny zespół. Tylko w pierwszym secie gospodarze nawiązali równorzędną walkę, przegrywając do 21. Dwie kolejne partie zakończyły się łatwym zwycięstwem Farta 25:20. Szczerbaniuk uzyskał 4 punkty. - Cieszymy się z wyniku i z gry. Liczyliśmy na zwycięstwo, ale nie myśleliśmy, że wygramy 3:0 i to w sposób przekonujący - podsumował mecz w Wieluniu kapitan farta Maciej Dobrowolski.

Kolejna potyczka w środę 20 kwietnia, w Kielcach.

(MECZ)

# Nie przenoście nam Oławy do Głogowa

PIŁKA NOŻNA  
III liga

To miało być najciekawsze spotkanie piłkarskie w tym roku na stadionie OCKF. Pojedynek z liderem, niemal pewnym kandydatem do drugoligowego awansu. W jego szeregach gra oławianin Łukasz Ochmański. Mecz MKS z Chrobrym, zaplanowany na Wielką Sobotę, odbędzie się, ale nie w Oławie, lecz w Głogowie

To efekt decyzji władz oławskiego klubu. - Trwające prace na stadionie oraz szereg innych zdarzeń nie pozwalają nam zorganizować zawodów w Oławie - czytamy w oficjalnym stanowisku Zarządu MKS Oława, ogłoszonym 15 kwietnia. - W trosce o kibiców i piłkarzy zwróciliśmy się do Lubuskiego Związku Piłki Nożnej oraz do Chrobrego Głogów o zmianę miejsca rozgrywania meczu. Zarówno LZPN jak i Chrobry wyrazili na to zgodę. Dlatego mecz będzie rozegrany 23 kwietnia w Głogowie, początek godzina 16.00.

Oławscy kibice od dawna szykowali się na ten pojedynek, nie tylko dla emocji piłkarskich, ale także ze względu na fanów Chrobrego Głogów, licznie podążających za swoją drużyną po lubuskich i dolnośląskich stadionach. Oławianie, tradycyjnie wzmocnieni zaprzyjaźnionymi kibicami Bielawianki, Orla Ząbkowice, KP Brzeg Dolny i Śląska Wrocław, chcieli pokojowo rywalizować z miłośnikami Chrobrego. - Z głogowskimi kibicami nie mamy zgody, ale nikt nie zamierzał się z nimi bić, po prostu chcieliśmy trochę pokonkurować w głośności dopingiu i w sprawie meczu - mówi proszący o anonimowość jeden z fanów oławskiej drużyny. - Jesteśmy wściekli na prezesa Niemirowskiego oraz komendanta Gałuszka, bo z tego, co wiemy, to oni wymyślili przeniesienie meczu do Głogowa. Swoją złość kibice MKS wyrazili na transparencku, który wywiesili na płocie boiska w Łozinie, podczas meczu z Polonią Trzebnica (patrz foto na str. 53). Po interwencji sędziego i służb porządkowych, transparent szybko zdjęto, bo zawierał ostre sformułowania.

- Prawdą jest, że jedną z głównych przyczyn odwołania meczu w Oławie była opinia policji, ale nie tylko - tłumaczy Witold Niemirowski, który prezesował w MKS do środy 20 kwietnia. - Ponieważ kibice z

Głogowa zapowiadali przyjazd do Oławy w liczbie przekraczającej tysiąc osób, mecz miałby charakter imprezy masowej, w dodatku podwyższonego ryzyka. To oznaczało, że musielibyśmy wynająć co najmniej 50 licencjonowanych ochroniarzy, a na taki wydatek absolutnie nas nie stać. Na stadionie OCKF nie ma też trwale wydzielonych miejsc dla kibiców przyjezdnych. Chcieliśmy więc zrobić mecz bez udziału publiczności, ale na to nie chciały się z kolei zgodzić władze związku, bo protestowali kibice Chrobrego. Oni zapowiedzieli, że i tak przyjadą do Oławy. W przypadku jakichś incydentów, groziłby nam walkower, a to by oznaczało wyrzucenie naszej drużyny z rozgrywek, bo ona ma już dwie takie kary na koncie, z powodu długów poprzedniego zarządu.

Komendant oławskiej policji podinspektor Jacek Gałuszka twierdzi, że nie ma sobie w tej sprawie nic do zarzucenia: - Stale przypominamy organizatorom imprez, nie tylko sportowych, o obowiązkach, jakie na nich ciąży. Sprawy takich meczów, jak ten z głogowskim Chrobrym, reguluje ustawa o organizacji imprez masowych oraz przepisy uzupełniające, m.in. postanowienia licencyjne PZPN. Oławski stadion nie spełnia kilku podstawowych wymogów, m.in. nie ma trwale wydzielonego miejsca oraz osobnego wejścia dla kibiców drużyny przyjezdnej. Z tego m.in. powodu negatywnie zaopiniowaliśmy możliwość rozgrywania w Oławie meczu z liderem III ligi.

(KAT)

# Humeniuk wraca do gry

POOLBILARD  
XII OLB

W piątej rundzie XII edycji oławskiej ligi bilardowej w odmianie „10 bil” przypomniał o sobie Bartosz Humeniuk



Krzysztof Trybulecki

Po pięciu turniejach bez zwycięstwa Bartosz Humeniuk znowu był najlepszy w odmianie „10 bil”

Mordkę 4:0, Krzyszkowski wygrał ze Stolarczykiem 4:1, podobnie jak Tryczyński z Lasotą.

W pierwszym półfinale Humeniuk nie dał większych szans Krzyszkowskiemu, wygrywając 5:2, a w drugim, po zaciętej walce, Karpiński pokonał Tryczyńskiego 5:4.

O trzecie miejsce w turnieju Krzyszkowski rywalizował z Tryczyńskim i podobnie jak Drzazga w ćwierćfinale, miał uderzenie kończące mecz. Nie wykorzystał go jednak, więc musiał przelknąć gorycz porażki 4:5.

W finale spotkali się czołowi gracze OLB, których pojedynki zawsze są emocjonujące i stoją na wysokim poziomie - Bartosz Humeniuk i Oskar Karpiński. Nie inaczej było i tym razem, o czym świadczy końcowy wynik 5:4. Wygrał Humeniuk, zainkasował za to 10 punktów i dzięki temu awansował w klasyfikacji generalnej na drugie miejsce.

Więcej o rozgrywkach OLB 2009/10 - na [www.skb.olawa.pl](http://www.skb.olawa.pl)

## CZOŁÓWKA TABELI PO V RUNDZIE

IŁOŚĆ TURNIEJÓW PKT

1. OSKAR KARPINSKI	5	43
2. BARTOSZ HUMENIUK	4	33
3. DARIUSZ KRZYSZKOWSKI	4	29
4. ARKADIUSZ LASOTA	5	29
5. ARKADIUSZ KOKOSZA	5	25
6. BARTOSZ TRYCZYŃSKI	4	24
7. DANIEL BARTOSZEK	5	24
8. KAZIMIERZ MORDKO	5	21
9. ANDRZEJ STOLARCZYK	5	21
10. RADOSŁAW BARTOSZ	5	21

\*

Szósta runda OLB w odmianie „10 bil” odbędzie się w piątek 22 kwietnia, jak zwykle w Sportowym Klubie Bilardowym przy ul. Żołnierzy AK 5 w Oławie, początek gier o godzinie 19.00. Szczegółowych informacji udziela Damian Drzazga - tel. 602-328-494.

KRZYSZTOF A. TRYBULSKI  
kat@gazeta.olawa.pl

WEDKARSTWO  
Splawikowe  
mistrzostwa

Koło PZW nr 70 „Agro Pol” w Polwicy zorganizowało 17 kwietnia swoje mistrzostwa w wędkarstwie splawikowym

Zawodnicy zmagali się na kanale żeglownym Odry koło Kotowic. Startowało 19 zawodników, którzy rozpoczęli sezon zawodów splawikowych walką o tytuł mistrza koła. Wyniki nie były porażające. Jeszcze kilka dni wcześniej podczas treningu wędkarze łowili tam po 3 kg ryb. W czterogodzinnej rywalizacji złowiono łącznie 5.480 g, głównie leszczy, uklei i okoni. W klasyfikacji generalnej zwyciężył Stanisław Banach - złowił 910 g i zdobył tytuł mistrza koła. Pierwszym wicemistrzem jest Sławomir Korkus - 770 g, a drugim Wojciech Broda - 720 g. Kolejne miejsca zajęli: Henryk Broda - 610 g, Jan Broda - 490 g i Tomasz Buszcza - 470 g. Zawody

## Banach mistrzem



Najlepsi w mistrzostwach Koła PZW nr 70 „Agro Pol”, stoją od lewej: Henryk i Jan Broda oraz Tomasz Buszcza. Przykłąknęli Wojciech Broda, Stanisław Banach i Sławomir Korkus

sędziował Stanisław Brzeszcz, który wręczał puchary sześciu najlepszym wędkarzom w mistrzostwach koła.

Zarząd Koła Miejskiego PZW nr 16 zaprasza swoich członków na zawody o mistrzostwo koła, które odbędą się 1 maja na kanale żeglownym Odry koło Kotowic. Zbiórka i zapisy do godziny 7.00.

Skarbnik Koła Miejskiego PZW nr 16 w Oławie przyjmuje opłaty we wtorki i czwartki w godzinach 16.00 - 17.00 w sklepie wędkarskim koło dworca PKS. W tym samym miejscu składki członków koła PZW nr 19 przyjmuje Agata Kieda.

Wszyscy wędkarze mogą współtworzyć tę rubrykę, kontaktując się telefonicznie: 600-378-240.

(GRARO)

## Puchar do Oławy

WEDKARSTWO  
Klub spinningowy

Z udanego startu w zawodach spinningowych w Podtyniu koło Kłodzka wrócili zawodnicy Sportowego Klubu Wędkarstwa Spinningowego „Wydra”

W zawodach o puchar pstrąga potokowego Ziemi Kłodzkiej, rozgrywanych 10 kwietnia na Nysie Kłodzkiej i Ścinawce, rywalizowało przez 7 godzin 21 spinningistów z klubów: „Potok” Ziębice, „Wydra” Oława i „Paprosek” Wrocław. Łowiono pstrągi potokowe, z wyłączeniem pstrągów źródłanych i tęczowych. Obowiązywał wymiar ochronny pstrąga - 30 cm.

Tylko trzech wędkarzy złowili wymiarowe ryby. Wygrał Janusz Romańczukiewicz z oławskiej „Wydry” - złowił pstrąga o długości 39 cm. Zwycięzca otrzymał puchar

oraz 21 woblerów, wcześniej ofiarowanych przez wszystkich uczestników. Ten wędkarz holował jeszcze jedną wymia-



Zwycięzca zawodów Janusz Romańczukiewicz ze swoim trofeum

rową rybę, ale spięta mu się podczas „świecy”, przy prowadzeniu przynęty z prądem.

W tym dniu poszczęściło się również dwóm wędkarzom z „Potoku” Ziębice. Drugie miejsce zajął Józef Wyspiański (złowił pstrąga o długości 33 cm), a trzecie Ireneusz Niemiec (31 cm).

(GRARO)

# Józków wygrał w Grand Prix

## SZACHY

Turnieje w „Parnasie”

W olawskim klubie społecznym „Parnas” rozgrywano 2 kwietnia kolejny turniej z cyklu Grand Prix juniorów sezonu 2010/11 oraz mistrzostwa powiatu olawskiego dzieci do lat ośmiu

W czwartej rundzie startowało 21 młodych szachistów, w tym 3 przedstawicielki płci pięknej. Pierwsze miejsce w klasyfikacji generalnej zajął 13-letni Kacper Józków,

który wygrał wszystkie partie, zdobywając 7 punktów. Na drugim miejscu sklasyfikowano Bartosza Szylera, który zgromadził 5,5 pkt, a na trzecim Mikołaja Rurę, który uzyskał 5 punktów. Wszyscy medaliści to juniorzy młodsi i oni byli także najlepsi w swojej kategorii wiekowej. W grupie juniorów starszych zwyciężył Adam Reczuch (5 pkt), przed Tomaszem Rozmusem i Aleksandrem Reczuchem (obaj zgromadzili po 4,5 pkt). Dobry występ zaliczył debiutujący w cyklu Grand Prix Konrad Andrejczyk - w klasyfikacji generalnej zajął siódme miejsce.

Równolegle rozgrywano w „Parnasie” indywidualne



Kacper Józków zwyciężył w czwartej rundzie cyklu Grand Prix juniorów 2010/11

otwarte mistrzostwa powiatu olawskiego, w których uczestniczyły dzieci do lat ośmiu. Zwyciężył Michał Kopestyński z Olawy, gromadząc

komplet punktów w pięciu partiach, przed Marcelem Traczykiem z Ratowic (4 pkt) oraz Jędrzejem Moską z Chwałowic (3,5 pkt). W gru-



Najmłodszy medaliści szachowych mistrzostw powiatu olawskiego

pie dziewczynki najlepiej grała Zuzanna Burzyńska z Olawy, która od kilku miesięcy systematycznie trenuje w MGLKS „Parnas”.

Wszystkie dzieci biorące udział w mistrzostwach powiatu otrzymały medale

oraz pamiątkowe dyplomy, a najlepszych uhonorowano pucharami, ufundowanymi przez Miejsko-Gminne Centrum Kultury w Jelczu Laskowicach.

(KAT)

## Turniej Akademii Talentu

### TENIS STOŁOWY

Turniej w J-L

9 kwietnia odbył się kolejny turniej, organizowany przez olawską fundację „Akademia Talentu”

Współorganizatorem turnieju, rozgrywanego w hali

sportowej przy placu Partyzantów w Jelczu-Laskowicach, było Starostwo Powiatowe. W imprezie wzięło udział 33 zawodników i zawodniczek.

W grupie chłopców w wieku od 10 do 12 lat wygrał Dorian Osmęda z Jelcza-Laskowic. Drugie miejsce zajął Jan Pryjda z Olawy, a trzecie Paweł Werner z Olawy.

W kategorii chłopców do lat 15 zwyciężył Kamil Pacek, pokonując w finale Mateusza

Prokopa - obaj z Jelcza-Laskowic. Trzeci był Wojciech Łęczycki z Olawy.

Rywalizację dziewcząt w kategorii „open” wygrała Marcelina Jarecka z Jelcza-Laskowic, zwyciężając w finale Kamilę Kołodziej z Bystrzycy. Na trzecim miejscu uplasowała się Natalia Szpineta z Bystrzycy.

Sędzią zawodów był Wincenty Marchewski.

(MECZ)



Młodzi tenisści stołowi rywalizowali tym razem w Jelczu-Laskowicach

## Nasi w formie

### STRZELECTWO

Dobry sprawdzian

Olawska drużyna Ligi Obrony Kraju zaliczyła udany start w zawodach w Twardogórze, o puchar prezesa Dolnośląskiego Zarządu Wojewódzkiego LOK

W kategorii juniorów Marlena Stec z 84 punktami zajęła pierwsze miejsce, drugie Igor Radoch - 76, a trzecie 9-letnia Julia Piotrowska - 67 pkt. Dziewiąta była Izabela

Opara, a jedenaste miejsce zajął Mateusz Janiczek. Wśród seniorów Monika Szczeciak uzyskała 86 pkt i zajęła drugie miejsce. Henryk Szuba startował w mocno obsadzonej grupie powszechnej i wystrzelał szóste miejsce.

- Bardzo nas cieszy dobra postawa strzelców, tym bardziej że już niedługo będą rozgrywane mistrzostwa województwa - mówi Eugeniusz Engel, prezes Powiatowego Zarządu LOK. - Sukces tym bardziej cieszy, bo nasi podopieczni strzelali z karabinów organizatora. (MAG)



Najmłodszy strzelcy przywieźli z Twardogóry puchary

## Strzelcy rozpoczęli sezon

### STRZELECTWO

Pierwsze zawody

Na jelczańskiej strzelnicy przy ulicy Turniejowej rozegrano zawody w trzech kategoriach wiekowych

Zorganizował je Zarząd Miejsko-Gminny LOK w Jelczu-Laskowicach. W strzelaniu z karabinka sportowego zmierzali się juniorzy młodsi, juniorzy i seniorzy. W zawodach wzięło udział 46 zawodników z Olawy, Jelcza-Laskowic, Wrocławia i okolicznych miejscowości.

W grupie juniorów młodszych najcelniej strzelał Igor Radoch, drugie miejsce zajął Aleksander Jabłoński, a trzecie Mateusz Janiczek.

W kategorii juniorów wygrała Elżbieta Kozieł, tuż za nią były Kinga Przymuszała i Adrianna Wyrozumka.

Seniorzy strzelali z karabinu sportowego i pistoletu. Najwięcej punktów uzyskał Henryk Szuba, drugie miejsce wystrzelał Zbigniew Frąckowiak, a trzecie Aleksander Mitek.

Sędzią głównym był Mieczysław Nyklarz. Po zawodach zaproszono zawodników na ognisko i pieczone kielbaski.

(WK)

### JELCZ-LASKOWICE

Zebranie LZS

2 kwietnia odbyło się walne zebranie sprawozdawczo-wyborcze Rady Miejsko-Gminnej Zrzeszenia Ludowych Zespołów Sportowych w Jelczu-Laskowicach

Obrady prowadził Wit Suchy. Delegaci wysłuchali sprawozdania z działalności rady w latach 2009-2010, które przedstawił jej przewodniczący Aleksander Bajsarowicz. Kolejnym punktem było przyjęcie sprawozdania Komisji Rewizyjnej oraz udzielenie absolutorium zarządowi. Obie uchwały przyjęto jednogłośnie.

Przewodniczącym Powiatowego Zrzeszenia LZS Waldemar Chwajol uhonorował „Złotą Odznaką LZS” Edytę Wach, dyrektora jelczańskiego oddziału Banku Spółdzielczego w Olawie. Wręczono także pamiątkowe statuetki zasłużonym działaczom i sponsorom. - Szczególnie chciałbym podziękować osobom wspierającym naszą działalność

## Bajsarowicz nie musi odejść



Przewodniczący Aleksander Bajsarowicz (w środku) i jego zastępca Waldemar Chmielewski wręczają Edycie Wach pamiątkową statuetkę

- paniom Edycie Wach i Renacie Godlewskiej, Jerzemu Worwie, Mariuszowi Ciechanowskiemu, Ryszardowi Sabikowi i Zbigniewowi Perzyńskiemu - mówi Aleksander Bajsarowicz.

Wyłoniono nowe władze na czteroletnią kadencję. Przewodniczącym nadal będzie Aleksander Bajsarowicz, a oprócz niego Radę Miejsko-Gminną LZS w Jelczu - Laskowicach stanowią: Wit Suchy - wiceprzewodniczący ds. organizacyjnych, Waldemar Chmielewski - wiceprzewodniczący ds. finansowych, Bogdan Szczeniak - sekretarz, Marek Bień

- członek prezydium, Edward Rawski, Leszek Piotrowski, Karol Markowski, Adam Mazur, Piotr Sołowiej, Leszek Szadorski, Krzysztof Krasicki i Adam Bencal. Komisję Rewizyjną tworzą: Krzysztof Nowakowski, Edward Kołtowski i Bolesław Wyrzykowski.

Na zakończenie zgłoszono wnioski. Zwrócono się do burmistrza Jelcza-Laskowic o zwiększenie dotacji na działalność LZS w przyszłorocznym budżecie. Wystąpiono także do olawskiej Rady Powiatu o przyznanie środków finansowych na rok 2012.

(NT)



Olavia Olawa - Bór Oborniki Śląskie 30:24

# Na przekór wszystkim

PIŁKA REZCZNA  
III liga mężczyzn

**Olavia Olawa musiała rozegrać ligowy mecz w Siechnicach, ale odniosła efektowne zwycięstwo**

## SIECHNICE

16 KWIEŃNIA 2011. WIDZÓW OKOŁO 50.

## SĘDZIOWALI

MARCIN KUBIK I MICHAŁ WOJTOWICZ - JAKO GŁÓWNI ORAZ AGNIESZKA RYNG - SEKRETARZ.

## KARY

6 MIN - OLAVIA I 4 MIN - BÓR.

## OLAVIA

MICHAŁ SUSZ, DOMINIK RYNG, PIOTR GODLEWSKI - TOMASZ PADUŁA - 4 GOLE, RAFAŁ WOŹNIAK, PAWEŁ BRZEZIŃSKI - 6, MARIUSZ HUBAŁ, BARTOSZ PADUŁA - 3, MICHAŁ ZARYCH - 2, MARCIN GAŁATA - 9, ŁUKASZ KUBERACKI - 2, DARIUSZ MYŚLIŃSKI - 3, WALDEMAR STANOSZEK - 1, PIOTR CHUCHŁA - 2.

## BÓR

STACHOWICZ - KATAN - 4, BŁAŻEWSKI - 1, KOWALSKI - 1, KALINOWSKI - 2, BĄGIŃSKI - 6, MODLIBORSKI - 5, ROSKOSZYŃSKI - 5, ANTOŁAK, SZKOLNY.

Od początku gra toczyła się punkt za punkt. Wszystko zmieniło się od stanu 7:7. Wtedy po dwóch golach Marcina Gałata i Pawła Brzezińskiego gospodarze odskoczyli na dwie bramki. Pierwsza połowa zakończyła się skutecznym rzutem Marcina Gałata i olawianie prowadzili 15:13. Tuż przed końcem tej części gry Mariusz Hubał został uderzony łokciem w twarz i z uszkodzonym nosem zakończył swój udział w meczu.

Druga połowa rozpoczęła się od składnej akcji Olavii, którą skończył golem Gałata. Goście zdołali odpowiedzieć,

ale później festiwal strzelecki rozpoczęli olawscy szczypiorniści. W ciągu 10 minut odskoczyli rywalowi o 6 goli, po dwóch trafieniach Piotra Chuchli, a po jednym dołożyli Waldemar Stanoszek, Tomasz Paduła i Bartosz Paduła.

W 40 minucie karę dwóch minut otrzymał Chuchla i po голу Wiesława Roskoszyńskiego wydawało się, że goście mogą odrobić straty. Tym bardziej, że minutę później karę otrzymał Bartosz Paduła. Trener Olavii Janusz Wawrzyniak poprosił o czas i przekazał podopiecznym odpowiednie wskazówki. Gospodarze skorzystali z tych porad i grając w osłabieniu, stracili tylko jednego gola.

W końcówce rozluźnieni szczypiorniści Olavii przeprowadzali efektowne akcje. Na uznanie zasługuje dwójkowe

rozegranie Brzezińskiego i Bartka Paduli, zakończone golem tego drugiego, oraz kapitalny rzut Tomasza Paduli z dystansu. Za przykładem kolegów z pola poszedł bramkarz Łukasz Godlewski, który zmienił nie najlepiej dysponowanego tego dnia Dominika Rynga.

- Tydzień poprzedzający mecz nie należał do łatwych - komentował działacz Olavii Robert Paduła. - Musieliśmy się wynieść z hali w Marcinkowicach, ale zdołaliśmy przeprowadzić dwie jednostki treningowe. Wygraliśmy dzisiaj na przekór wszystkim. Ten tydzień też nie będzie łatwy, ale we wtorek mamy zaplanowany sparing z Politechniką Wrocławską, więc odbędzie się przynajmniej jeden trening. Nie wiemy nadal co z halą w Olawie, ale mam nadzieję, że zagramy tam przynajmniej jeden mecz w tym sezonie. W najbliższy weekend mamy świąteczną przerwę, a w sobotę 30 kwietnia podejmować mamy SKPR



Bartosz Paduła był jednym z najlepszych szczypiornistów Olavii w meczu z Borem

Świdnica. Jak wszystko dobrze pójdzie, to w Olawie, w dużej hali OCKF.

Inne wyniki XI kolejki:  
MKS MOS WROCŁAW - DZIEWIĄTKA LEGNICA 35:27  
ŻAGIEW II DZIERŻON. - CHROBRY II GŁOGÓW 33:31  
UKSPR 2 POLKOWICE - SKPR II ŚWIDNICA 31:30

W zaległym meczu X kolejki UKSPR 2 Polkowice wygrał z Borem Oborniki Śląskie 31:19.

## TABELA:

1. UKSPR 2 POLKOWICE	18	323:251
2. SKPR II ŚWIDNICA	15	296:261
3. CHROBRY II GŁOGÓW	14	339:294
4. MKS MOS WROCŁAW	12	342:327
5. DZIEWIĄTKA LEGNICA	8	300:346
6. ŻAGIEW II DZIERŻONIÓW	8	335:370
7. OLAVIA OLAWA	7	282:314
8. BÓR OBORNIKI ŚLĄSKIE	4	250:304

MATEUSZ E. CZAJKA  
sport@gazeta.olawa.pl

## Trener liczył na więcej

CIEŻARY  
MP LZS

Trzy piąte miejsca, siódme, dziesiąte, trzynaste, piętnaste i siedemnaste - to bilans sztangistów LKS Polwica Wierzbno na mistrzostwach Polski juniorów i juniorek zrzeszenia LZS w Siedlcach

Trzydniowe zawody trwały od 15 do 17 kwietnia i wzięło w nich udział 35 klubów z całej Polski. Trener LKS Polwica Adam Kraska wystawił ośmiu podopiecznych.

W najliczniej obsadzonej kategorii wagowej do 62 kg, wśród chłopców do lat 18, Mateusz Szatkowski uplasował się na piątym miejscu. Jego najlepszy wynik w rwaniu to 84 kg, a w podrzucie 108 kg. Rezultat dwuboju - 192 kg,

dał mu 178,8 pkt w klasyfikacji Sinclaira. Damian Susel osiągnął 237,1 pkt - za 69 kg w rwaniu i 95 kg w podrzucie - zajął dziesiąte miejsce.

W tej samej grupie wiekowej, w wadze do 77 kg, Mieczysław Dereń był piąty. W rwaniu zaliczył 100 kg, a w podrzucie 126 kg i zdobył 292 pkt. Jego kolega klubowy Maciej Paduchowicz uplasował się na piętnastym miejscu, uzyskując 234 pkt - za 83 kg w rwaniu i 95 kg w podrzucie.

Polwiczanie startowali również w kategorii do 56 kg. Najlepiej spisał się Patryk Susel, który zajął szóste miejsce. 65 kg w rwaniu i 92 kg w podrzucie dały mu 245,6 pkt. Adrian Franczyk był trzynasty - 241,7 pkt, a Damian Mycek siedemnasty - 173,3 pkt.

W grupie dziewcząt do lat 18 startowały dwie polwiczanki. Dominika Skowron w wadze do 63 kg uplasowała się na piątym miejscu. Wyrwała 37 kg i podrzuciła 50 kg, co dało jej 108,6 pkt Sinclaira. Daria

Ressmer w kategorii do 69 kg była siódma. Uzyskała 46 kg w rwaniu i 56 kg w podrzucie - 125,2 pkt.

- Jestem umiarkowanie zadowolony, bo liczyłem na trochę więcej - skomentował trener Polwicy Adam Kraska. - Miałem nadzieję przynajmniej na jeden medal, ale ten wynik też nie jest najgorszy. Moi podopieczni byli o dwa, a niektórzy o trzy lata młodsi od rywali. W przyszłym roku zdominujemy tę imprezę. Teraz przygotowujemy się do następnych startów, najbliższy to Ogólnopolska Olimpiada Młodzieży w Ciechanowie, 28 kwietnia. Tam powinno być lepiej.

\*  
Na OOM w Ciechanowie wystartują również sztangiści MAKS Tytan Autoliv Olawa. Z podopiecznych trenera Waldemara Ostapskiego pojedą tam Paweł Ostapski, Krzysztof Tomczyk i Agata Grzegorek.

MATEUSZ E. CZAJKA  
sport@gazeta.olawa.pl



Mieczysław Dereń zajął 5. miejsce, ale jego trener Adam Kraska liczył na więcej

PIŁKA REZCZNA  
III liga

Szczypiorniści MKS Olavia już nie zagrają w hali sportowej w Marcinkowicach. Po zabrudzeniu wykładziny klejem i spowodowaniu szkód w szatni, Gminne Centrum Kultury, Sportu i Rekreacji wypowiedziało klubowi umowę

- Hala po treningach wyglądała fatalnie - relacjonuje dyrektor szkoły Bogumiła Żbikowska. - Na wykładzynie straszły czarne plamy, które trudno wywabić. Potrzebne są do tego specjalne środki.

Robert Paduła, kierownik sekcji piłki ręcznej MKS Olavia tłumaczy, że piłkarze wykorzystują do treningów specjalny klej, którym smarują się piłki. Kupił płyn do zmywania plam, ale nie zdążył posprzątać. 4 kwietnia GCKSiR wypowiedziało umowę.

- Zrobili to telefonicznie i w natychmiastowym trybie - mówi Paduła. - Wymogłem rozegranie ostatniego meczu 9 kwietnia. Inaczej musielibyśmy zapłacić wysoką karę.

Po tym spotkaniu pracownicy porządkowi szkoły znaleźli w szatni oberwaną umywalkę.

- My tego nie zrobiliśmy - zapewnia Paduła. - Nasi rywale przegrali i może ze złości zniszczyli umywalkę. Zobowiązujemy się do naprawy szkód.

## Olavia na bruku



- Za zerwaniem umowy stoi wójt - twierdzi Paduła



- To autonomiczna decyzja Gminnego Centrum Kultury, Sportu i Rekreacji - odpowiada Kownacki

Po zerwaniu umowy piłkarze MKS Olavia wynajmują inne sale na treningi i mecze. Korzystali z obiektów we Wrocławiu i w Siechnicach. Obecnie mogą trenować na boisku Zespołu Szkół Ponadgimnazjalnych nr 1 przy ulicy Kutrowskiego. Liczą, że ich tułaczka skończy się po zakończeniu remontu hali OCKF przy ulicy Sportowej w Olawie.

Paduła zarzuca wójtowi Janowi Kownackiemu, że to

on nakazał nagle zerwanie umowy z klubem. - Owszem, doszły do mnie skargi, że sala i szatnie są całe w kleju, ale ja z panią Ślipko w ogóle o tym nie rozmawiałem - odpowiada Kownacki. - To ona podpisywała umowę z klubem i ona zarządza obiektami sportowymi w gminie. Ja się w jej kompetencje nie wtrącam.

(XA)

## Polonia Miłoszyce - GKS Długoleka 1:5

## Czerwony mecz

PIŁKA NOŻNA  
Klasa „A”

Miłoszycanie kończyli spotkanie w ośmiu. - *Dawno tak słabo nie graliśmy* - powiedział Tomasz Szoldrowski, kapitan Polonii

1:0 - DAWID ANT CZAK (W 20 MIN.)  
2:0 - KRZYSZTOF LUBELCZYK (35)  
3:0 - ŁUKASZ JAWORSKI (50)  
4:0 - DAWID ANT CZAK (62)  
5:0 - RAFAŁ SZTYLKA (70)  
5:1 - PRZEMYSŁAW FELIŃSKI (75)

## MIŁOSZYCE

17 KWIEŃNIA 2011. WIDZÓW OKOŁO 100.

## SĘDZIOWALI

ARTUR PRZYSTARZ - JAKO GŁÓWNY ORAZ  
GRZEGORZ STRZYŻEWSKI I AGNIESZKA NOWAK -  
ASYSTENCI LINIOWI.

## CZERWONE KARTKI

SZOLDROWSKI I MARTYNOWICZ - PO DRUGICH  
ŻÓŁTYCH, ZA FAULE ORAZ GRZEGORZ SIERŻANT -  
ZA NIESPORTOWE ZACHOWANIE.

## POLONIA

SADY - TOKARZ, ZACHODNY, ŻARNECKI  
(73 FELIŃSKI), NOCULAK (70 GANCARCZYK)  
- WYRZYKOWSKI, LITWIN (30 KOSELSKI),  
GARBOWSKI, MARTYNOWICZ - SIERŻANT,  
SZOLDROWSKI.

Początek był wyrównany, grano głównie w środku pola. W 10 minucie wy-

chodził na czystą pozycję Szoldrowski, ale sędzia dopatrywał się spalonego. Potem inicjatywę przejęli przyjezdni, zdobywając dwie bramki. W 20 minucie Jarosław Sadego pokonał Dawid Antczak po pomysłowo rozegranym rzucie wolnym. W 35 minucie podwyższył na 2:0 Krzysztof Lubelczyk strzałem z bliskiej odległości.



Artur Gancarczyk (w zielonej koszulce) wszedł na boisko na końcowe dwadzieścia minut. Na drugim planie Michał Zachodny

Po zmianie stron skiksował Adam Noculak, do piłki dopadł Łukasz Jaworski i nie dał szans Sademu. Czwartego gola zdobył Antczak, skutecznie kończąc szybki kontratak.

W 60 minucie drugą żółtą kartkę zobaczył Szoldrowski i musiał opuścić boisko. Dzieś minut później fantastycznym strzałem z rzutu wolnego popisał się Rafał Sztylka i piłka zatrzępotowała w siatce.

Honorowego gola dla Polonii zdobył Przemysław Feliński, będąc w sytuacji sam na sam z bramkarzem.

W końcówce było nerwowo. Mnożyły się faule

i niecelne podania. W 85 minucie arbiter usunął z boiska Sebastiana Martynowicza. Najgłośniej protestował Grzegorz Sierżant i on też nie skończył spotkania.

Po zakończeniu gry miłoścowi nie kryli rozczarowania. - *Wicelider z Długoleki postawił trudne warunki, przegraliśmy zastużenie, ale za wysoko oceniał Szoldrowski*. - *Mamy sporo pretensji do sędziego, jego wiele decyzji było dla nas krzywdzących*.

TOMASZ NEUMANN  
tn@gazeta.olawa.pl

## Klasa „A”

Grupa III

Wyniki XVIII kolejki

Burza Bystrzyca - KS Smolna 0:2, Polonia Miłoszyce - GKS Mirków/Długoleka 1:5, Zenit - Długoleka 2000 2:2, Wratislavia - LZS Solniki Małe 2:4, Widawa - Kolektyw 2:1, Grom - Lotnik 0:0, Pogoń Syców - Dąb Dobroszyce 1:2.

## TABELA

1. LZS Solniki Małe	18	40	45:25
2. GKS Mirków/Długoleka	18	40	56:32
3. Burza Bystrzyca	18	31	30:19
4. Polonia Miłoszyce	18	30	28:22
5. Grom Szczodów	18	28	25:17
6. Wratislavia Wrocław	18	27	38:29
7. Zenit Międzybórz	18	27	43:36
8. Widawa Stradomia	18	26	32:34
9. Dąb Dobroszyce	18	26	31:32
10. Pogoń Syców	18	25	34:31
11. Lotnik Twardogóra	18	16	15:36
12. KS Smolna	18	14	21:39
13. Kolektyw Radwanice	18	10	23:37
14. Długoleka 2000	18	9	14:46

Grupa IV

Wyniki XVIII kolejki

KS Żórawina - Świtez Wiązów 0:2 (gole dla Świtezi: Wojciech Budny i Sebastian Kornaga), Lotos Gaj Oławski - Nefryt 5:5 (gole dla Lotosu: Mateusz Szponar - 3, Wojciech Polanowski i Marcin Mik), LKS Stary

## Klasa „B”

Grupa VII

BURZA-DOMBUD - KP-B6 BOREK STRZEL. 2:1  
Dwie bramki dla gospodarzy strzelił Piotr Słonina. LOGAN WITOWICE - START STANOWICE 3:5

Strzelcy: Dawid Motyka oraz Mateusz i Paweł Łagodziński - dla Witowic, a dla Stanowic - Karol Charysz - 2, Piotr Ścisłowski, Mateusz Rado i Grzegorz Maziarz. BŁĘKITNI SIEDLCE - LKS KUCHARZOWICE 13:0

Gole: Mateusz Rolka - 4, Piotr Dmytruszyński, Grzegorz Mazurkiewicz i Mateusz Brudnicki - po 2 oraz Bartłomiej Padula, Wojciech Suchojad i Adrian Romaniak. ODRA KOTOWICE - RZEMIEŚNIK 2:4

Bramki: Marcin Łużny i Michał Centka - dla Odry, a dla Rzemieśnika - Karol Nikodem, Maciej Janicki, Krzysztof Łuszczynski i Marcin Opoń (z karnego). ORZEŁ ŚW. KATARZYNA - RAPID DOMANIÓW 0:2

Dwa gole Bartłomieja Mikody. PAUZOWAŁA POLONIA POL-MONT GODZIKOWICE

## TABELA

1. LKS Stary Śleszów	18	46	55:17
2. Falko Rzepin	18	39	42:15
3. Ognisko Przeworno	18	35	44:31
4. Świtez Wiązów	18	35	40:27
5. Energetyk Siechnice	18	33	29:18
6. Czarni Kondratowice	18	29	35:28
7. LKS Brozec	18	25	25:21
8. Nefryt Jordanów Śląski	18	23	37:41
9. Foto-Higiena II Gać	18	21	27:33
10. LKS Sadowice	18	19	31:48
11. KS Żórawina	18	18	29:34
12. UKS Karnków	18	13	26:47
13. Lotos Gaj Oławski	18	10	27:58
14. Czarni Sobocisko	18	7	22:51

W 14. numerze „GP-WO” w relacji z meczu Czarni Sobocisko - Foto-Higiena II Gać, błędnie podaliśmy strzelca gola dla gości. Bramkę zdobył Bartłomiej Mańkowski, a nie Marek Szoldra. Przepraszamy za pomyłkę.

(MECZ)

## TABELA PO XV KOLEJCE

1. BURZA-DOMBUD CHW.	32	40:13
2. KP-B6 BOREK STRZEL.	32	34:13
3. BŁĘKITNI SIEDLCE	28	46:20
4. POL-MONT GODZIKOWICE	21	21:19
5. RAPID DOMANIÓW	20	22:19
6. ORZEŁ ŚWIĘTA KATARZYNA	19	22:22
7. RZEMIEŚNIK OŁAWA	18	25:24
8. LOGAN WITOWICE	17	27:27
9. START STANOWICE	16	24:33
10. ODRA KOTOWICE	4	19:44
11. LKS KUCHARZOWICE	4	15:61

Grupa VIII

ZALEŚIE WÓJCICE - DOŁOMIT CHWAŁOWICE 2:0

Dwa gole Dawida Mularczyka.

CZARNI CHRZĄSTAWA - HURAGAN MINKOWICE 2:2

Bramki dla Minkowic:

Tomasz Neumann i Marcin

Jaszczyszyn.

WIDAWA GRĘDZINA - METALOWIEC 3:0 (VO)

- Metalowiec wycofał się

z rozgrywek.

WIDAWA KIEŁCZÓW - KP 99 ŚLIWICE 2:0

PAUZOWAŁA PIĄST NADOLICE

## TABELA PO XII KOLEJCE

1. PIĄST NADOLICE	27	54:11
2. HURAGAN MINKOWICE	26	35:13
3. DOŁOMIT CHWAŁOWICE	21	46:18
4. WIDAWA KIEŁCZÓW	19	36:23
5. ZALEŚIE WÓJCICE	15	25:24
6. WIDAWA GRĘDZINA	13	22:44
7. CZARNI CHRZĄSTAWA	11	37:31
8. KP 99 ŚLIWICE	7	15:30
9. METALOWIEC J-L	0	7:83

(POL)

## Sokół Marcinkowice - Wiwa Goszcz 1:1

## Festiwal nieskuteczności

PIŁKA NOŻNA  
Klasa „O”  
seniorów

Marcinkowiczanie powinni wygrać, jednak seryjnie marnowali sytuacje strzeleckie. To się zemściło remisem

1:0 - MACIEJ ZARÓWNY (W 10 MIN.)  
1:1 - JACEK KODYRA (45+)

## MARCINKOWICE

16 KWIEŃNIA 2011. WIDZÓW OKOŁO 70.

## SĘDZIOWALI

MICHAŁ HNATKIEWICZ - JAKO GŁÓWNY ORAZ  
JAKUB ZALEWSKI I ADAM KARASEWICZ -  
ASYSTENCI LINIOWI.

## ŻÓLTE KARTKI

JACEK KUMASZKA - ZA FAUL I MICHAŁ  
WOJCIECHOWSKI - ZA NIESPORTOWE  
ZACHOWANIE.

## SOKÓŁ

A. WALCZAK - DIAKOWSKI, M. SOROCZYŃSKI,  
BOKSA, JASIAK - Ł. SOROCZYŃSKI (65 SYNÓWKA),  
WOŹNIAK, P. WALCZAK, J. ZARÓWNY (83  
KĘDZIOR), KUMASZKA (75 GOLEC) - M. ZARÓWNY.

## WIWA

SEKUŁA - DUDEK, RUSIECKI, SITEK, LESZCZYŃSKY  
- SZUBERT, FLIS, ANDERS, KODYRA - W. RUSIECKI  
(65 WOJCIECHOWSKI), NOWAK.

Z powodu nadmiaru żółtych kartek nie mogli zagrać Sławomir Smoleń, Artur Walczak i Łukasz Pańkowski, a Radosław Piasecki jest kontuzjowany. Goście też byli mocno osłabieni - *Z różnych przyczyn brakuje pięciu podstawowych zawodników* - mówi działacz z Goszcza.

Gospodarze od początku zaatakowali, spychając przyjezdnych do defensywy. W 10 minucie Piotr Walczak zagrał prostopadłe do Macieja Zarównego, ten wpadł na pole karne i nie dał szans bramkarzowi w sytuacji sam na sam. Chwilę później powinno być 2:0, ale Jacek Zarówny uderzył poza bramkę, mając przed sobą tylko bramkarza. W 22 minucie środkiem przedarł się Łukasz Soroczyński, jednak przestrelał. Po chwili Artur Woźniak przerzucił na prawe skrzydło do Jacka Kumaszki, ten wbiegł w szesnastkę, ale znów zabrakło skuteczności. Następnie doskonałą okazję zaprzepaścił Piotr Walczak, a Maciej Zarówny przegrał pojedynek z Krzysztofem

Sekułą. - *Sytuacjami strzeleckimi można by obdzielić kilka spotkań* - skomentował zdenerwowany kibic.

W doliczonym czasie gry pierwszej połowy gospodarze nadziali się na kontrę, tracąc „bramkę do szatni”. Prawym skrzydłem pociągnął Arkadiusz Flis, dośrodkował na pole karne, a Jacek Kodyra wpakował piłkę do bramki.

Po zmianie stron nie było już tak ciekawie. Grano głównie w środku pola, gdzie

trwała zacięta walka. W 52 minucie dobrze dysponowany Marcin Krawiec obronił uderzenie Leszka Rusieckiego z rzutu wolnego. W 60 minucie Szymon Anders strzelił zza pola karnego, ale Krawiec skutecznie interweniował. Miejscowi odpowiedzieli niecelnym uderzeniem Jacka Zarównego.

W 81 minucie bliski pokonania Krawca z rzutu rożnego był Michał Wojciechowski. W końcówce rzut wolny z dwudziestu metrów egzekwował Leszek Rusiecki, ale trafił w mur i rezultat pozostał bez zmiany.

TOMASZ NEUMANN  
tn@gazeta.olawa.pl



Radosław Diakowski (z prawej, w białej koszulce) skutecznie powstrzymywał napastników z Goszcza

## Walęciak za Niemirowskiego

Zmiany w MKS. 20 kwietnia na nadzwyczajnym walnym zebraniu debatowali członkowie Miejskiego Klubu Sportowego Olawa



cji prezesa klubu. Wynika ona z zastrzeżeń wojewody dolnośląskiego, który uważa łączenie stanowisk w samorządach lokalnych i w dotowanych klubach sportowych za sprzeczne z prawem. Tymczasowo, do 14 czerwca, Niemirowskiego ma zastępować dotychczasowy wiceprezes Piotr Walęciak (na fot.).

(KAT)

Głównym celem spotkania było przyjęcie rezygnacji Witolda Niemirowskiego z funk-

## Orzeł Sadków - Foto-Higiena Gać 1:3

## Teatr jednego aktora

## PIŁKA NOŻNA

## Klasa „O” seniorów

Mecz w Sadowicach był popisem kapitana Foto-Higieny Gać, Jacka Sorbiana, który strzelił dwie bramki. Grę ustawiła sytuacja z 15 minuty, kiedy czerwona kartkę ujrzał bramkarz Orła Sadków, Paweł Piszcz.

0:1 - JACEK SORBIAŃ (W 17 MIN. - Z RZUTU KARNEGO)  
0:2 - JACEK SORBIAŃ (60)  
0:3 - RADOSŁAW FLOREK (67)  
1:3 - GRZEGORZ NOWAK (+90)

## SADOWICE

16 KWIEŹNIA 2011. WIDZÓW OKOŁO 50.

## SĘDZIOWALI

JERZY PŁOCZOWSKI - JAKO GŁÓWNY ORAZ ROBERT PIOTROWSKI I ROBERT PRZYGDZKI - ASYSTENCI LINIOWI.

## CZERWONA KARTKA

PAWEŁ PISZCZ (W 15 MIN.) - ZA FAUL.

## ŻÓLTE KARTKI

ŻELASKO, PŁUCIŃSKI.

## ORZEŁ

PISZCZ - BRZĘCZEK, MACIEJEWSKI, MAŁOZIĘC (74 R. SKRĘTKOWICZ), NOWAK - MAŁECKI (46 SIERADZKI), SUKOWSKI, MUSIAŁOWSKI, S. SKRĘTKOWICZ (15 CHOJKA), BORCZYŃSKI, BULANDA (79 DOMAGAŁA).

## FOTO-HIGIENA

MAZUR - PŁOŃSKI (70 GUCWA), ŻELASKO, SMOLIŃSKI, KOZŁEWSKI - TARASIEWICZ (70 KARNATOWSKI), PRZYTUŁA, SORBIAŃ, BUDNY - KUCYŃIAK (86 BIEGAŃSKI), FLOREK (79 PŁUCIŃSKI).

Oba zespoły wyszły w najmocniejszych zestawieniach. Lider z Gaci chciał utrzymać przewagę nad pozostałymi drużynami, a gospodarze wciąż liczą się w walce o awans do IV ligi. To oni zaatakowali pierwsi, jednak strzał Marcina Małeckiego nie sprawił problemów bramkarzowi Foto-Higieny, Michałowi Mazurowi. W odpowiedzi uderzył Mieczysław Przytuła, ale niecelnie.

W 10 minucie goście dwukrotnie zagrozili bramce Pawła Piszcz. Najpierw po dośrodkowaniu Łukasza Kucyńiaka z lewej strony, Marek Budny miał kapitalną okazję, ale z 5 metrów główkował nieskutecznie. Po chwili Bartłomiej Płomiński podał do Radosława Floraka, który wpadł na pole karne, ale przegrał pojedynek sam na sam z bramkarzem.

Kluczowe dla losów meczu okazały się zdarzenia z 15 minuty. Gospodarze rozgrywali na własnej połowie. Tomasz Maciejewski wycofał za lekko do Piszcz i piłkę przejął Kucyńiak. Ograł golkipera,

który spóźnił się z interwencją i faulował napastnika Gaci. Sędzia wskazał na jedenasty metr od bramki, a Piszcz ukarał czerwonym kartonikiem. Pewnym egzekutorem karnego był kapitan Foto-Higieny, Jacek Sorbian.

Podrażnieni gospodarze próbowali wyrównać. Po dalekim wyrzucie z autu Grzegorza Bulandy, Grzegorz Nowak uderzył z 16 metrów, ale piłka przeleciała nad poprzeczką. Po chwili Kucyńiak minął bramkarza Damiana Chojkę i skierował piłkę do pustej bramki, ale w ostatniej chwili interweniował Piotr Brzęczek.

Później w ciągu minuty goście mogli dwukrotnie pokonać Chojkę. Florek nie wykorzystał sytuacji sam na sam, po podaniu Daniela Tarasewicza, a Markowi Budnemu zabrakło precyzji po zagranu Płomińskiego, który szarżował prawą stroną. Tuż przed przerwą dwójka akcja Małeckiego i Musiałowskiego zakończyła się centrami na pole karne do Nowaka, który nie trafił w bramkę.

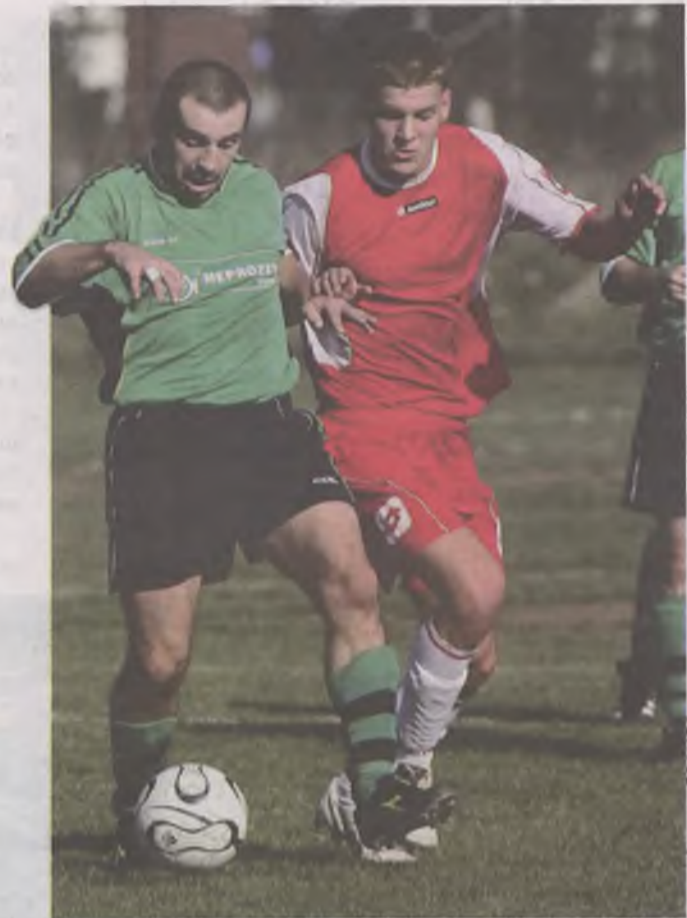
Nie dość, że Orzeł od 15 minuty grał w osłabieniu, to jeszcze po przerwie z powodu kontuzji nie wybiegł jego czołowy zawodnik Marcin Małeck, brat Jakuba z trzecio-

ligowego MKS SCA Olawa. Druga połowa przebiegała więc pod dyktando drużyny przyjezdnej. W 60 minucie Jacek Sorbian po indywidualnej akcji podwyższył na 2:0 - przed polem karnym Orła minął zwodem Brzęczka i silnym strzałem w krótki róg nie dał szans Chojce.

Później szarżującego Przytułę sfaulował przed polem karnym Nowak. Rzut wolny egzekwował Krzysztof Smoliński, ale jego strzał przeleciał nad poprzeczką. W następnej akcji gospodarze nie mieli już tyle szczęścia. Kucyńiak podał na lewą stronę do Floraka, który wpadł z piłką na pole karne i technicznym strzałem w długi róg pokonał Chojkę po raz trzeci.

Sadkowiczanie też mieli swoje okazje. Grzegorz Bulanda przeprowadził indywidualną akcję, ale uderzył obok słupka. Mazur wznowił grę od bramki, ale piłka trafiła wprost pod nogi Bulandy, który tym razem trafił w sponienie słupka z poprzeczką.

W ostatnich 10 minutach goście nastawili się na grę z kontry i po kilku szybkich akcjach mogli podwyższyć wynik. Sytuację zmarnował Kucyńiak, który otrzymał dobre podanie od Przytuły. Po chwili podawał Kucyńiak, ale Florek przegrał pojedynek z bramkarzem Orła. W następnym ataku ci dwaj zawodnicy zamienili się rolami, zagrał Florek, a okazję zmarnował Kucyńiak, który



Jacek Sorbian (przy piłce) poprowadził Foto-Higienę do zwycięstwa nad Orłem Sadków

w tym meczu nie znalazł sposobu na bramkarzy Orła.

W końcówce gospodarze przeprowadzili dwa ataki, w tym jeden skuteczny. Najpierw Karol Domagała przeprowadził rajd, ale na polu karnym powstrzymał go Waldemar Żelasko. Honorowego gola strzelił Nowak, który dobił strzał Domagały.

*Podopieczni Krystiana Pikausa utrzymali pozycję lidera. W następnej kolejce podejmą dotychczasowego wicelidera, Sokola Wielka Lipa, nad którym mają osiem punktów przewagi.*

MATEUSZ E. CZAJKA  
sport@gazeta.olawa.pl

## PIŁKA NOŻNA

## Klasa „O” seniorów

Kibice z Jelcza-Laskowic przyzwyczaili się, że ich zespół ma przewagę, ale dawno nie oglądali tak jednostronnego meczu

1:0 - SŁAWOMIR KOPEK (W 15 MIN.)  
2:0 - KRZYSZTOF BURY (28)  
3:0 - MATEUSZ KASPRZYCKI (35)  
4:0 - PAWEŁ CIPORA (62, SAMOBÓJCZY)  
5:0 - ANDRZEJ MYCKA (90)

## JELCZ-LASKOWICE

17 KWIEŹNIA 2011. WIDZÓW OKOŁO 300.

## SĘDZIOWALI

RADOSŁAW KASPRZYK - JAKO GŁÓWNY ORAZ PAWEŁ MAŁECKI I JERZY KĘDZIÓRA - ASYSTENCI LINIOWI.

## ŻÓLTE KARTKI

LOMBARSKI, LUBAŃSKI, MOCYDLARZ.

## CZARNI

MALISZEWSKI - GRAF (62 MYCKA), BARTOSIEWICZ, WYSOCKI, KIELBASA - MRÓZ, DOMINO, ZAKLIŃSKI, KASPRZYCKI (46 MISZTAŁ), KOPEK (62 DOBROWOLSKI) - BURY (46 JANUSZKIEWICZ).

## BARYCZ

PŁAZIUK - BABIARZ, ZBIERANT, CIPORA, MOCYDLARZ - OWCZAREK, POSPIECH, KWACZEWSKI, LOMBARSKI - KLIŚ, LUBAŃSKI.

Zgodnie z oczekiwaniami kibiców, Czarni atakowali od początku. Dwukrotnie miał szansę Marcin Mróz, ale za pierwszym razem minął się z piłką, a przy drugiej próbie jego strzał zablokował obrońca.

## Czarni Jelcz-Laskowice - Barycz Milicz 5:0

## Jednostronne widowisko



Sławomir Kopek (przy piłce) wyrasta w ostatnich meczach na lidera zespołu z Jelcza-Laskowic

Później próbował z dystansu Stanisław Zakliński, ale bramkarz pewnie złapał piłkę.

Na pierwszego gola kibice czekali 15 minut. Grzegorz Graf przeprowadził rajd prawą stroną i dośrodkował do Sławomira Kopka, który przelobował bramkarza sprytnym strzałem głową. Po chwili powinna paść druga bramka. Po koronkowej akcji gospodarzy Kasprzycki podał do Burego, który główkował, ale lepiej spał się bramkarz gości Grzegorz Płaziuk, wybijając na rzut różny.

Jelczanie nie zwalniali tempa, w ciągu kilku minut kilkakrotnie zagrozili bramce gości. Najpierw z dystansu nie trafił Kasprzycki, a później Mróz uderzył zbyt lekko.

W 28 minucie Kasprzycki przeprowadził indywidualną akcję prawą stroną, podał na szesnastkę do Mroza, a ten odegrał do Burego, który umieścił piłkę w siatce.

Na 3:0 podwyższył Kasprzycki, najaktywniejszy w pierwszej połowie. Na polu kamym klepkę zagrali Domino

i Kopek, po czym ten drugi wycofał piłkę do Mateusza, który pokonał bramkarza silnym strzałem w długi róg.

W 41 minucie Barycz zaatakowała po raz pierwszy. Mateusz Lubański wyszedł z kontrą, wpadł na pole karne, ale strzał zablokował kapitan Czarnych Marek Bartosiewicz.

Trener Czarnych Krzysztof Konon dał odpocząć w drugiej połowie najlepszemu na boisku Mateuszowi Kasprzyckiemu oraz Krzysztofowi Buremu, wpuszczając na ich miejsce Marka Januskiewicza i Krzysztofa Miształa. Gra się uspokoiła, gospodarze nie atakowali już z taką częstotliwością.

Zagrozili bramce gości w 58 minucie, po dośrodkowaniu Grafa, jednak Januskiewicz strzelił niecelnie. Po chwili zabrakło precyzji Miształowi, który główkował nad poprzeczką po rzucie wolnym, wykonywanym przez Mroza.

Popularny „Zima” był bohaterem kolejnej akcji. Ruszył lewą stroną, przedryblował dwóch rywali i dośrodkował na pole karne. Obrońca gości Paweł Cipora interweniował tak niefortunnie, że umieścił piłkę we własnej bramce.

Wynik meczu ustalił w 90 minucie Andrzej Mycka, wykorzystując kapitalne dośrodkowanie Damiana Kielbasy z rzutu różnego.

*- Cieszę nas 3 punkty, ale dzisiejszy rywal był bardzo słaby - skomentował trener Czarnych Krzysztof Konon. - Spotkanie było jednostronne, więc pozwoliłem odpocząć niektórym zawodnikom, a inni zagrali tylko 45 minut. Teraz czeka nas ciężki mecz w półfinale okręgowym Pucharu Polski, z Piastem Żmigród. Zapraszamy wszystkich sympatyków, w środę 20 kwietnia, na stadion w Jelczu-Laskowicach, początek meczu o godz. 17.00.*

Na półfinał Pucharu Polski powinni być gotowi do gry Krzysztof Telatyński i Tomasz Janicki. Pierwszy doznał kontuzji w tygodniu poprzedzającym spotkanie z Baryczą, a drugi zmaga się od dłuższego czasu z dolegliwością mięśnia prawej nogi.

Czarni wykorzystali potknięcie Sokola Wielka Lipa, który przegrał u siebie ze swoim imiennikiem ze Smolca 1:4, i awansowali na drugie miejsce w tabeli. Teraz zagrają arcyważny mecz w Brzegu Dolnym z miejscowym KP, który chce się zrehabilitować za wpadkę z Polonią w Jaszowicach, gdzie przegrał 0:1.

MATEUSZ E. CZAJKA  
sport@gazeta.olawa.pl

## Klasa „O” seniorów

## Wyniki XXI kolejki:

Orzeł - Foto-Higiena 1:3, Czarni J-L - Barycz 5:0, Sokół Marcinkowice - Wiwa 1:1, Polonia Jaszowice - KP Brzeg Dolny 1:0, Sokół Wielka Lipa - Sokół Smolec 1:4, Odra - KS Łozina 0:0, Widawa - Polonia Środa Śląska 1:1, MKP Wołów - Parasol 1:0.

## TABELA

1. Foto-Higiena Gać	21	50	48:13
2. Czarni J-L	21	45	49:22
3. Sokół Wielka Lipa	21	42	36:20
4. Orzeł Sadków	21	38	36:24
5. KP Brzeg Dolny	21	38	31:13
6. MKP Wołów	21	38	35:24
7. Wiwa Goszcz	21	37	32:32
8. Polonia Środa Śląska	21	29	30:27
9. Sokół Smolec	21	27	32:38
10. Widawa Bierutów	21	27	22:11
11. Odra Wrocław	21	25	22:28
12. KS Łozina	21	22	22:26
13. Polonia Jaszowice	21	20	27:33
14. Sokół Marcinkowice	21	17	21:48
15. Parasol Wrocław	21	12	19:54
16. Barycz Milicz	21	7	15:51

*W XXII kolejce zmierzą się: Foto-Higiena - Sokół Wielka Lipa, KP Brzeg Dolny - Czarni J-L, Polonia Środa Śląska - Sokół Marcinkowice, Barycz - MKP Wołów, Parasol - Widawa, Wiwa - Odra, KS Łozina - Orzeł, Sokół Smolec - Polonia Jaszowice.*

(MECZ)

## PIŁKA NOŻNA

## III liga

To była prawie wierna kopia tego, co niedawno widzieliśmy na olawskim stadionie, w przegranym pojedynku z kąteckim Motobi. Nasi piłkarze najpierw stracili dwie „głupie” bramki, a potem walili głową w mur. W trakcie pojedynku z Polonią kibice MKS wywiesili transparent, w którym ostro protestowali przeciwko decyzji władz klubu o przeniesieniu meczu z Chrobrym z Olawy do Głogowa

1:0 - SŁAWOMIR KOŁODZIEJ (W 38 MIN.)  
2:0 - JAKUB JAKÓBCZYK (53)  
2:1 - DAWID LIPIŃSKI (63)

## KIEDY, GDZIE, DLA KOGO?

16 KWIEŚNIA 2011. ŁOZINA. WIDZÓW OK. 100, W TYM BLISKO DWUDZIESTOOSOBOWA GRUPA KIBICÓW Z OLAWY.

## SĘDZIOWALI

JACEK ŁYŚ JAKO GŁÓWNY ORAZ BARTOSZ RUDKOWSKI I RAFAŁ WOŹNIAK - ASYSTENCI LINIOWI (ZIELONA GÓRA).

## ŻÓLTE KARTKI

DAWID LIPIŃSKI (W 34 MIN.), MATEUSZ MARCINKOWSKI (50), DANIEL PAWLAK (60), MACIEJ ZAPAŁ (68), DAMIAN KOZIÓŁ (75) I TOMASZ HORWAT (86) - WSZYSCY ZA FAUL; ADRIAN TEODORCZYK (+90) - ZA SYMULOWANIE FAULU I GRĘ NA CZAS.

## POLONIA TRZEBNICA

TRYNDA - BĄK, HORWAT, MĄDRZEJEWSKI, MARCINKOWSKI - KUSZYK (+90 KĘDZIERSKI), WIRASZKA (80 TEODORCZYK), KOŁODZIEJ, BOBIK, JAKÓBCZYK (85 GRYZŁO) - JASKUŁOWSKI.

## MKS SCA OLAWA

FLORCZYK (3) - A.GANCARCZYK (3), KALINOWSKI (3), SIKORSKI (4), ZAPAŁ (3) - STAROŃ (3), PAWLAK (1) (61 SYNOWKA - 2), MAŁECKI (2) (41 CIOŁEK - 3), KOZIÓŁ (3), K.GANCARCZYK (5) - LIPIŃSKI (3).

Polonia Trzebnica - MKS SCA Olawa 2:1

## Powtórka z rozrywki i wściekli kibice

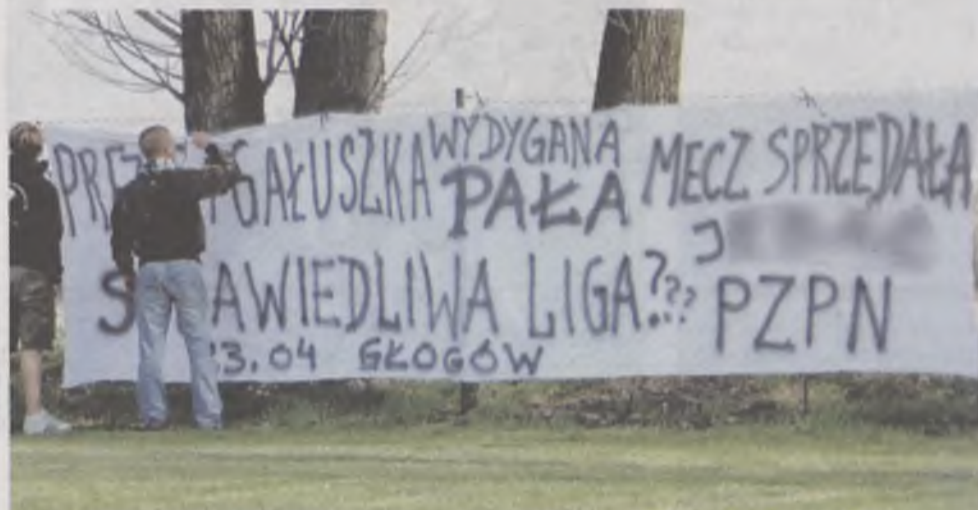


W drugiej części meczu grano głównie na połowie Polonii, ale jej golkeeper Emil Trynda (nr 12) tylko raz dał się zaskoczyć widocznemu na drugim planie w środku Dawidowi Lipińskiemu

Z powodu przebudowy stadionu miejskiego w Trzebnicy Polonia rozgrywa swoje mecze na boisku w Łozinie, które daleko odbiega od trzecioligowych standardów. Jest krótkie i wąskie, nierówno wyprofilowane, więc zespoły grają „z górki” lub „pod górkę”. Murawa też przypomina bardziej betonową płytę niż trawiasty dywan. Stare porzekadło mówi, że „złej baletnicy przeszkadza rąbek spódnicy”.

W tym przypadku tą kiepską tancerką byli olawianie, którzy zwłaszcza w pierwszej połowie, gdy im przyszło grać „pod słońce” i „pod górkę”, zupełnie nie radzili sobie na łożnińskiej łące.

Dość powiedzieć, że pierwszą ofensywną akcją przeprowadzili dopiero w 15 minucie, a był nią mocno niecelny „strzał rozpaczy” Daniela Pawlaka, oddany z 25 metrów. „Rozpaczy”, bo młody piłkarz, pełniący w tym meczu rolę defensywnego pomocnika, nie bardzo wiedział, co ma zrobić z piłką. Groźnie pod bramką Polonii było też w 20 i 21 minucie. Najpierw po szybkiej dwójkowej akcji Dawida Lipińskiego i Łukasza Staronia, trzebnicycy obrońcy w ostatniej chwili zablokowali uderzenie tego drugiego z 16 metrów. Potem lewym skrzydłem zaatakował Maciej Zapał i podał do Krzysztofa



Olawscy kibice nie ukrywają wściekłości na zarząd klubu i policję z powodu przeniesienia meczu z Chrobrym do Głogowa

Gancarczyka, który odegrał do Jakuba Małeckiego. Na prawej stronie czyhali nieobstawieni Staroń i Lipiński, ale adresowane do nich podanie „Małego” przechwycił grający trener Polonii i były piłkarz MKS Tomasz Horwat.

Trzebniczanie też nie zachwycali grą w ataku. Pierwszą groźną akcją stworzyli już w 2 minucie, kiedy dryblujący na prawym skrzydle Jacek Bąk wpadł na pole karne MKS i strzelił po ziemi, ale piłka odbiła się od nogi Michała Sikorskiego i tuż przy słupku wyszła na rzut rożny. Potem było długo, długo nic - aż do 38 minuty. Po wyrzuceniu z autu piłkę przejął Szymon Jaskułowski i podał do Sławomira Kołodzieja, który wykorzystał zawahanie naszych defensorów i strzelił kąśliwie z rogu pola karne w dolny róg bramki, a Radosław Florczyk nie zdążył skutecznie zareagować.

Przed końcem pierwszej połowy opuścił boisko z powodu kontuzji Jakub Małec-

ki, a w jego miejsce wszedł Wojciech Ciołek i okazał się całkiem dobrym zmiennikiem. W dużym stopniu właśnie za sprawą wychowanka wąbrzeskiego Górnika olawianie zaczęli teraz dużo lepiej atakować. W 50 minucie Ciołek wywalczył rzut rożny, a po dośrodkowaniu Krzysztofa Gancarczyka bliski wyrównania był główkujący z pięciu metrów Michał Sikorski. Chwilę potem olawianie nadziali się na kontry, którą zainicjował Kołodziej długim podaniem do Jakóbczyka. Walczący z rywalem Jakub Kalinowski bał się mocniej nacisnąć na gracza Polonii, żeby nie sprokurować karnego, co ten sprytnie wykorzystał i strzałem z 15 metrów przelobował Florczyka.

Od tego momentu grano już tylko do jednej bramki. Olawianie trzymali polonistów na ich połowie, niczym w hokejowym zamku, ale tylko raz udało im się skutecznie rozerwać zmasowaną trzebnicką defensywę. Woj-

ciech Ciołek zagrał na lewo do Krzysztofa Gancarczyka, który podał wzdłuż bramki do Dawida Lipińskiego, a ten silnym strzałem z pięciu metrów wpakował piłkę pod poprzeczkę. Olawianie mieli jeszcze kilka okazji na wyrównanie, ale strzały Krzysztofa Gancarczyka z rzutów wolnych wyłapywał Emil Trynda, a uderzenia z dystansu bądź główki Wojciecha Ciołka, Macieja Zapała i Jakuba Kalinowskiego były niecelne.

*W trakcie meczu doszło do incydentu, wywołanego przez olawskich kibiców, którzy na płocie okalającym boisko w Łozinie wywiesili transparent z hasłami krytyki prezesa MKS, komendanta policji i PZPN. To wynik decyzji władz klubu w sprawie miejsca rozegrania meczu z liderem III ligi, Chrobrym Głogów. O sprawie tej piszemy szerzej na stronie 48.*

TEKST I FOT.: KRZYSZTOF A. TRYBULSKI  
kat@gazeta.olawa.pl

## Tabela III ligi

## \* Wyniki XXII kolejki, rozegranej 16 kwietnia:

Polonia - MKS SCA 2:1, Chrobry - Ilanka 0:1, Promień - Pogoń 3:0, Arka - Lechia 2:1, Celuloza - Twardy 3:2, Czarni - Orzeł Międzyrzecz 1:1, Orzeł Ząbkowice - Polonia/Sparta 2:5. Pauzowało Motobi.

W zaległym meczu z XVIII kolejki, rozegranym 12 kwietnia, Celuloza Kostrzyn pokonała Czarnych Witnica 2:0.

MIĘSCIE	DRUŻYNA	ZWYCIĘSTWA	REMISY	PORAŹKI	PUNKTY	BRAMKI
1.	Chrobry Głogów	15	1	5	46	47:14
2.	Ilanka Rzepin	12	6	3	42	31:18
3.	Pogoń Świebodzin	11	5	4	38	41:27
4.	Polonia Trzebnica	11	5	5	38	41:28
5.	Promień Żary	11	4	6	37	34:24
6.	Arka Nowa Sól	10	5	6	35	33:24
7.	Lechia Dzierżoniów	9	4	7	31	34:29
8.	Polonia/Sparta Świdnica	8	5	6	29	34:30
9.	Motobi Kąty Wrocławskie	7	4	9	25	31:35
10.	Celuloza Kostrzyn	7	4	10	25	25:29
11.	MKS SCA Olawa	6	6	9	24	18:24
12.	Orzeł Międzyrzecz	5	7	8	22	30:30
13.	Twardy Świętoszów	3	4	13	13	20:36
14.	Orzeł Ząbkowice Śląskie	2	5	14	11	18:51
15.	Czarni Witnica	2	3	14	9	15:53

W XXIII kolejce MKS SCA zagra w sobotę 23 kwietnia z Chrobrym, ponownie w Głogowie. Jesienią gospodarze wygrali 1:0. Początek meczu na stadionie przy ulicy Wita Stwosza o godz. 16.00.

Zestaw pozostałych par: Polonia Trzebnica - Orzeł (3:0), Motobi - Promień (1:2), Pogoń - Celuloza (2:1), Twardy - Arka (1:1), Lechia - Czarni (5:0), Orzeł Międzyrzecz - Polonia/Sparta (0:2). Pauzuje Ilanka Rzepin.

(W nawiasach wyniki z rundy jesiennej)

(KAT)

## Pomeczowe komentarze

NOTOWAL: (KAT)



## Tomasz Horwat - trener i obrońca Polonii

- Graliśmy dziś z rywalem prawie zza meczy, z którym znamy się nie od dziś. Tak jak przewidywałem, mecz okazał się dla nas bardzo ciężki, szczególnie w drugiej części, kiedy to daliśmy się zepchnąć do głębokiej defensywy. Przed przerwą graliśmy bardziej ofensywnie i stworzyliśmy więcej klarownych sytuacji, z których jedną udało się wykorzystać. Po tym jak strzeliliśmy gola na 2:0, zaczęliśmy bronić wyniku, co się nam nie do końca powiodło, bo jednak straciliśmy bramkę. Poza tą sytuacją i innymi drobnymi błędami, ogólnie zagraliśmy mądrze w defensywie i dzięki temu to my po meczu mogliśmy zatańczyć z radości na środku boiska.



## Sebastian Sobczak - trener MKS SCA Olawa

- Polonia to drużyna z czołówki tabeli, ale można ją było dziś ograć. Niestety, nie udało się, bo brakowało nam przede wszystkim dokładności w wykańczaniu akcji ofensywnych, których przecież nie brakowało, zwłaszcza w drugiej połowie, kiedy wyraźnie dominowaliśmy na boisku. Początkowo czekaliśmy na przeciwnika, nastawiając się na kontry, po których mieliśmy zdobywać bramki. Brak czujności w defensywie spowodował stratę gola, więc ta taktyka runęła. Teraz rywal się cofnął do obrony, zmuszając nas do gry atakiem pozycyjnym, co na tym krótkim i wąskim boisku nie było rzeczą prostą. Tuż po przerwie gospodarze nas skontrolowali, więc było jeszcze trudniej. Na domiar złego Kubie Małeckiemu przytrafiła się kontuzja. Zastępujący go Wojtek Ciołek starał się, był aktywny, ale z „Małym” w składzie byłoby nam łatwiej. Gdy zdobyliśmy kontaktową bramkę, to sądziłem, że wywieziemy z Łoziny przynajmniej jeden punkt. Żałuję, że się nie powiodło, bo teraz mamy trzy kolejne mecze z równie trudnymi rywalami, a więc zdobywanie punktów też nie będzie proste.

Polonia/Sparta Świdnica - MKS Last Pub Oława 1:1

## Niedosyt z remisu

PIŁKA NOŻNA

Liga dolnośląska juniorów

Oławianie wywalczyli punkt na boisku czołowej drużyny LDJ

W pierwszej połowie dominowali podopieczni Józefa Szczepaniaka. W 30 minucie Dominik Wejerowski podał do Arkadiusza Synówki, który trafił w poprzeczkę, ale dobitka „Wejera” była skuteczna.

Po przerwie zaatakowali gospodarze, ale to oławianie po raz drugi trafili do siatki. Jednak sędzia nie uznał gola Rafała Kohuta, strzelonego z pozycji spalonej, po dobitce uderzenia Wejerowskiego. Świdniczanie wyrównali w 75 min. po rzucie wolnym. Obrońcy MKS nie upilnowali zawodnika gospodarzy, który



Dominik Wejerowski (z lewej) wyręcza oławskich napastników w ostatnich meczach

z bliska wbił piłkę do bramki.

Przed meczem nasi juniorzy chętnie by przyjęli remis z trzecią drużyną LDJ, ale potem pozostał niedosyt, bo była duża szansa na zwycięstwo.

W Wielki Piątek przyjedzie do Oławy Zagłębie Lubin, aktualny mistrz Polski

juniorów. Warto zobaczyć, jak zagrają nasi juniorzy z tym rywalem.

MKS

D. WOJCIECHOWSKI - DOŁGAN, PIETRZYCKI, SKORŁUTOWSKI, KOZINA - DOMAGAŁSKI (85 DOBKOWSKI), WEJEROWSKI, WÓJCIKI, M. GANCARCZYK - SYNÓWKA (60 SZCZEPANIAK), R. KOHUT.

(POL)

Polonia/Sparta Świdnica - MKS SCA Oława 0:2

## Popis kadrowicza

PIŁKA NOŻNA

Liga dolnośląska juniorów młodszych

Dwa gole strzelił Paweł Kohut, który wraz z Dawidem Moćkunem jest powołany do kadry Dolnego Śląska

Mecz rozgrywano na nierównym boisku bocznym, ale nie przeszkodziło to naszym zawodnikom w grze. Oławianie od początku przejęli inicjatywę i już w 2 minucie objęli prowadzenie. Andrzej Syguła dośrodkował z rzutu wolnego, a Paweł Kohut celnie główkował. Podopieczni Romana Płachty grali presin-

giem, szybko odbierali piłkę rywalom i często atakowali.

Drugiego gola strzelił Kohut w 65 minucie, po indywidualnej akcji. Dwie sytuacje zmarnował Mateusz Kuryś - najpierw podał do kolegów, gdy sam powinien strzelić, a później uderzył, choć wówczas lepszym rozwiązaniem było podanie piłki. Gospodarze praktycznie ani razu nie zagrozili bramce Łukasza Wódzika.

W Wielki Piątek zagrają dwie najlepsze drużyny w tym sezonie. Oławianie chcą się zrewanżować lubinianom za wysoką porażkę z rundy jesiennej.

MKS:

WÓDZIK - KORAL, Ł. MAZUR, SYCZ, SYGUŁA - ŁASTOWSKI (70 MODELSKI), MOĆKUN (65 BIAŁEK), KURYŚ (60 KONON), P. KOHUT, MODLIBORSKI - M. MUSIAŁ (73 SZYSZKA).

(POL)



Paweł Kohut strzelił dwa gole w Świdnicy

MKS SCA Oława - Lechia Dzierżoniów 1:2

Miedź Legnica - MKS SCA Oława 9:0

## Kolejne porażki

PIŁKA NOŻNA

LD trampkarzy

Oławianie przegrali do tej pory wszystkie wiosenne mecze

Nie wiedzie się nadal podopiecznym Piotra Kluzka, którzy we wtorkowym meczu z Lechią byli bliscy wywalczenia remisu. Pierwszego gola strzelili dzierżoniowianie, ale nasi zawodnicy przeprowadzili skuteczną akcję zakończoną bramką Łukasza Orzechowskiego. Kasper Morawski podał do Łukasza Orzechowskiego, a ten do Mateusza Kluzka, który wyłożył piłkę „Orzeszkowi”. W drugiej połowie goście ustalili wynik dalekim strzałem, piłka niesiona silnym wiatrem przelobowała naszego bramkarza. Oławianie starali się wyrównać, ale zabrakło im skuteczności.

MKS

P. WOJCIECHOWSKI - B. TELATYŃSKI, REDER (53 A. BIAŁEK), MAJEWSKI, NIEPSUJEWICZ - ANKLEWICZ (40 MAKOWSKI), MORAWSKI (60 J. MAZUR), KLUZEK, KUŁAKOWSKI (36 KOZINA) - ZIELIŃSKI (50 GAWRON), ORZECHOWSKI (48 SOBOTA).

TABELA PO XIX KOLEJCE

1. ŚLĄSK WROCŁAW	46	85:5
2. PARASOL WROCŁAW	36	56:16
3. ZAGŁĘBIE LUBIN	35	71:18
4. CHROBRY GŁOGÓW	34	60:29
5. MIEDŹ LEGNICA	32	47:13
6. LECHIA DZIERŻONIÓW	30	40:12
7. ORZEŁ ZĄBKOWICE ŚL.	27	43:21
8. FC W-W ACADEMY	18	25:35
9. POLONIA ŚWIDNICA	17	15:30
10. MKS SCA OŁAWA	17	25:76
11. POGOŃ OLEŚNICA	12	19:47
12. GÓRNIK WAŁBRZYCH	9	16:55
13. POLAR WROCŁAW	6	15:91
14. STAL ŚWIDNICA	4	18:87

(POL)

MKS SCA Oława - Lechia Dzierżoniów

0:2 Miedź Legnica - MKS SCA Oława 3:1

## Rozczarowanie

PIŁKA NOŻNA

LD młodzików

Po kilku dobrych meczach młodzicy MKS ponieśli dwie porażki

We wtorkowym meczu z Lechią oławską drużynę prowadził Zbigniew Isel, zastępujący Jarosława Fliśnika. Dzierżoniowianie byli lepsi i swoją przewagę udokumentowali dwoma trafieniami.

MKS SCA

GRABOWSKI - B. MUSIAŁ, MACIEJASZ, MAŃKOWSKI, FLIŚNIK - ZAPOTOCZNY, KUŁCZYCKI, J. BIAŁEK, SZYMAŃSKI - K. WALIŚ, HERBA. REZERWOWI: ŁAKOMIAK, SOBZAK, GELLES, J. TELATYŃSKI.

MKS SCA

GRADZIK - B. MUSIAŁ, KŁAK, MACIEJASZ, K. WALIŚ - SOBZAK, KUŁCZYCKI, SKORUPA, J. BIAŁEK - ZAPOTOCZNY, HERBA. REZERWOWI: PAŁUCKI, ŁAKOMIAK, GELLES, SZYMAŃSKI.

TABELA PO XIX KOLEJCE

1. ŚLĄSK WROCŁAW	37	44:6
2. ZAGŁĘBIE LUBIN	35	47:9
3. PARASOL WROCŁAW	29	45:12
4. GRYF ŚWIDNICA	26	29:23
5. FC W-W ACADEMY	22	20:13
6. CHROBRY GŁOGÓW	20	24:22
7. LECHIA DZIERŻONIÓW	19	19:18
8. MIEDŹ LEGNICA	19	15:23
9. GÓRNIK WAŁBRZYCH	18	23:25
10. ORZEŁ ZĄBKOWICE ŚL.	18	23:26
11. POGOŃ OLEŚNICA	15	26:44
12. MKS SCA OŁAWA	14	21:29
13. POLAR WROCŁAW	2	5:91

(POL)

## Kalendarzyk imprez piłkarskich

Liga dolnośląska juniorów

PIĄTEK 22 KWIEŚNIA, GODZ. 11.00  
MKS LAST PUB OŁAWA - ZAGŁĘBIE LUBIN

Liga dolnośląska juniorów młodszych

PIĄTEK 22 KWIEŚNIA, GODZ. 13.15  
MKS SCA OŁAWA - ZAGŁĘBIE LUBIN

Liga dolnośląska trampkarzy

SOBOTA 23 KWIEŚNIA, GODZ. 11.00  
MKS SCA OŁAWA - ZAGŁĘBIE LUBIN  
ŚRODA 27 KWIEŚNIA, GODZ. 15.00  
POLAR WROCŁAW - MKS SCA OŁAWA

Liga dolnośląska młodzików

SOBOTA 23 KWIEŚNIA, GODZ. 13.00  
MKS SCA OŁAWA - ZAGŁĘBIE LUBIN  
ŚRODA 27 KWIEŚNIA, GODZ. 17.00  
POLAR WROCŁAW - MKS SCA OŁAWA

Klasa okręgowa juniorów

SOBOTA 23 KWIEŚNIA, GODZ. 11.00  
PIAST ŻMIGRÓD - CZARNI JEŁCZ-ŁASKOWICE

Trampkarze

SOBOTA 23 KWIEŚNIA, GODZ. 11.00  
UKS DWÓJKA J-L - CZARNI KONDRATOWICE  
POLONIA JASZOWICE - ŚWITĘŻ WIĄZÓW

Młodzicy

SOBOTA 23 KWIEŚNIA, GODZ. 12.30  
LIDER BORÓW - ŚWITĘŻ WIĄZÓW

Klasa okręgowa seniorów

SOBOTA 23 KWIEŚNIA  
POLONIA ŚRODA ŚL. - SOKÓŁ MARCINK.  
(G.11.00)  
FOTO-HIGIENA - SOKÓŁ WIELKA LIPA (G.15.00)  
KP BRZEG DOLNY - CZARNI J-L (G.16.00)

Redakcja „GP-WO” nie odpowiada za ewentualne zmiany w terminarzach, dokonywane w trakcie rozgrywek. Prosimy kluby o informowanie nas o zmianie terminów meczów - najpóźniej do wtorku, do godz. 20.00.

(POL)

WYPOŻYCZALNIA DVD - VIDEO

PIOTR RZĄDKOWSKI - 602448610 Oława, ul. Brzeska 13, tel. 602448610

ŚWIĄTECZNE HITY

Życzę pełnych wiosennego optymizmu

i radosnej nadziei

ŚWIĄT WIELKIEJ NOCY

spędzonych w zdrowiu

i atmosferze rodzinnego ciepła.

Niech świąteczne chwile wypełnią

radosne spotkania przy

wielkanocnym stole

Piotr Rządowski

23 kwietnia 2011 - SOBOTA WIELKANOCNA  
WYPOŻYCZALNIA czynna od 10.00 do 14.00

CZYNNIE: poniedziałek - piątek 12.00 - 19.00, w soboty 11.00 - 16.00, w niedziele i święta NIECZYNNIE

# Piłkarskie nadzieje

## PIŁKA NOŻNA

### Klasa okręgowa juniorów

CZARNI J-L - ORZEŁ PRUSICE 1:2  
Podopieczni Damiana Chartuniewicza przegrali z wiceliderem. Gola dla Czarnych strzelił Marek Januskiewicz.

PIAST ŻMIGRÓD - PIAST WR.-ŻERNIKI 2:3  
BARYCZ SUŁÓW - POLONIA JASZOWICE 3:1  
KS ŻÓRAWINA - WIDAWA BIERUTÓW 2:4  
KP BRZEG DOLNY - MKP WOŁÓW 3:1  
GKS KOBIERZYCE - STRZELINIANKA 3:3  
LOTNIK TWARD. - POLONIA ŚRODA ŚL. 1:1  
ENERGETYK S. - FC W-W ACADEMY 2:3

### TABELA PO XXII KOLEJCE

1. FC W-W ACADEMY	59	97:19
2. ORZEŁ PRUSICE	47	46:23
3. MKP WOŁÓW	39	55:35
4. ENERGETYK SIECHNICE	38	51:44
5. PIAST ŻMIGRÓD	37	50:31
6. POLONIA JASZOWICE	35	43:36
7. STRZELINIANKA	33	56:52
8. PIAST WROCŁAW ŻERNIKI	33	37:45
9. LOTNIK TWARDOGÓRA	31	42:35
10. CZARNI J-L	25	40:43
11. KP BRZEG DOLNY	24	50:63
12. POLONIA ŚRODA ŚL.	22	36:39
13. WIDAWA BIERUTÓW	22	47:80
14. GKS KOBIERZYCE	21	45:56
15. BARYCZ SUŁÓW	19	31:55
16. KS ŻÓRAWINA	4	27:100

### Klasa terenowa juniorów

Grupa III  
SOLNIKI MAŁE - POLONIA MIŁOSZYCE 3:2  
Gole dla Polonii: Wojciech Sałandyk i Karol Raczkowski.

WIWA GOSZCZ - POGOŃ SYCÓW 4:6  
ZENIT M. - MIRKÓW-DŁUGOŁĘKA 5:3  
GROM SZCZODRÓW - KS SMOLNA 2:4  
PAUZOWAŁ KS ŁOZINA

### TABELA PO XII KOLEJCE

1. ZENIT MIĘDZYBÓRZ	30	52:19
2. POGOŃ SYCÓW	28	70:19
3. WIWA GOSZCZ	22	63:30
4. KS ŁOZINA	15	22:20
5. KS SMOLNA	13	31:37
6. SOLNIKI MAŁE	12	31:75
7. MIRKÓW-DŁUGOŁĘKA	9	24:52
8. GROM SZCZODRÓW	7	13:32
9. POLONIA MIŁOSZYCE	6	21:40

### Grupa IV

ŚWITEŻ WIĄZÓW - CZARNI KONDRATOWICE 8:1  
Gole dla gospodarzy: Dariusz Buszta - 4, Damian Staroń, Patryk Laska, Dawid Kasela i Piotr Augustyn.  
OGNIŚKO PRZEWORNO - NEFRYT JORDANÓW 1:0  
SOKÓŁ MARCINKOWICE - ŚLĘZA SOBÓTKA 3:0 (VO)  
- goście przyjechali po odgwiżdżaniu walkoweru.  
STARY ŚLĘSZÓW - KP LUDÓW ŚL. 3:0 (VO)  
- zespół z Ludowa Śląskie wycofał się z rozgrywek.

### TABELA PO XII KOLEJCE

1. BKS BORÓW	25	35:11
2. SOKÓŁ MARCINKOWICE	23	33:7
3. LKS STARY ŚLĘSZÓW	22	30:13
4. OGNIŚKO PRZEWORNO	21	21:9
5. ŚWITEŻ WIĄZÓW	16	34:16
6. NEFRYT JORDANÓW	10	14:35
7. CZARNI KONDRATOWICE	9	22:40
8. ŚLĘZA SOBÓTKA	5	13:36
9. KP LUDÓW ŚLĄSKI	1	5:40

### Juniorzy młodsi

ISKRA PASIKUROWICE - CZARNI JELCZ-LASK. 0:2  
Gole: Łukasz Smejda i Jan Pytel.  
TĘCZA BRZEZIA ŁĄKA - POLONIA MIŁOSZYCE 5:2

Bramki dla Polonii: Maciej Pawłowski i Sebastian Rychel.

BŁĘKITNI SIEDLCE - DĄB DOBROSZYCE 3:0 (VO)  
- w drużynie gości grał nieuprawniony zawodnik, co wykazało sprawdzenie kart zgłoszeniowych w przerwie meczu.

### TABELA PO XIII KOLEJCE

1. CZARNI J-L	31	39:21
2. BŁĘKITNI SIEDLCE	24	36:22
3. TĘCZA BRZEZIA ŁĄKA	21	39:30
4. DĄB DOBROSZYCE	16	41:32
5. POLONIA MIŁOSZYCE	12	37:58
6. ISKRA PASIKUROWICE	12	29:58

### Tramkarze

LIDER BORÓW - UKS DWÓJKA J-L 1:4  
Gole dla UKS: Dawid Kowalik, Karol Józwenko, Marek Miniach i Adrian Okoń.

### TABELA PO X KOLEJCE

1. UKS DWÓJKA J-L	27	59:8
2. LIDER BORÓW	19	31:17
3. STRZELINIANKA	13	44:11
4. UKS KARNKÓW	13	13:8
5. ŚWITEŻ WIĄZÓW	12	24:24
6. POLONIA JASZOWICE	8	47:27
7. GERMAZ RZEPLIN	7	20:38
8. CZARNI KONDRATOWICE	6	7:15
9. ENERGETYK SIECHNICE	0	3:100

### Młodzicy

ŚWITEŻ WIĄZÓW - STRZELINIANKA 0:12  
LIDER BORÓW - UKS DWÓJKA J-L 1:2  
Gole dla UKS: Maciej Łuczyszyn i Arkadiusz Regec.

### TABELA PO XI KOLEJCE

1. STRZELINIANKA	24	47:8
2. UKS DWÓJKA J-L	21	40:13
3. ŚWITEŻ WIĄZÓW	9	19:36
4. LIDER BORÓW	6	7:24
5. KWARCYT JEGŁOWA	6	9:41

(POL)

# Szlagier dla Jafy

## PIŁKA NOŻNA

### Klasa „C”

W meczu na szczycie Jafa Oława pokonała Orła Marszowice 3:2

Wyniki X kolejki  
ZAODRZE OŁAWA - TRAMP DZIUPLINA 2:4  
Bramki: Kamil Lyra, Dawid Gwóźdź dla Zaodrza oraz Piotr Grzywaczewski - 2, Paweł Siembab, Arkadiusz Kotas dla Trampu.

ZRYW CHOCIWEL - ORZEŁ JĘDRZYCHOWICE 3:1  
Bramki: Patryk Serwicki - 3 dla Zrywu oraz Krzysztof Trzynoga dla Orła.

ORZEŁ MARSZOWICE - Jafa Oława 2:3  
Bramki: Przemysław Kupczyński - 2 dla Orła oraz Artur Korzeń - 2 i Kamil Fryszkiewicz - dla Jafy.

CZARNI PIEKARY - ZORZA NIEMIL 1:1

Bramki: Sebastian Galiński dla Czarnych oraz Krystian Wierzbicki dla Zorzy.  
JANKOWIANKA WIERZBNO - POGOŃ KOPALINA 3:6

Bramki: Sebastian Jankowski - 2 i Łukasz Łudziński dla Jankowianki oraz Łukasz Młodzianowski i Jacek Wychowaniec - po 2, Sebastian Włodek i Roman Gabor dla Pogoni.

### TABELA:

1. ORZEŁ MARSZOWICE	27	54:15
2. Jafa Oława	24	49:18
3. ZRYW CHOCIWEL	20	36:32
4. TRAMP DZIUPLINA	20	24:23
5. POGOŃ KOPALINA	17	28:20
6. CZARNI PIEKARY	11	20:23
7. JANKOWIANKA WIERZBNO	5	23:50
8. ORZEŁ JĘDRZYCHOWICE	4	17:44
9. ZAODRZE OŁAWA	2	18:37
10. ZORZA NIEMIL	1	1:8

(WOPOL)

(KAT)

## Walne w MKS

W środę 20 kwietnia odbędzie się nadzwyczajne walne zebranie członków Miejskiego Klubu Sportowego Oława

Obrady, na które zaprasza Zarząd MKS Oława, rozpoczną się o godzinie 17.30 w klubowej świetlicy, na stadionie OCKF przy ul. Sportowej w Oławie.

Jednym z głównych punktów będzie przyjęcie rezygnacji Witolda Niemirowskiego z funkcji prezesa klubu.

## Memoriał „Czmiela”

### KOSZYKÓWKA Turniej

Rozgrywki będą się odbywały w hali sportowej, plac Partyzantów w Jelczu-Laskowicach, we wtorek 3 maja, od godziny 13.00.

Zapisy drużyn przyjmowane są do piątku 29 kwietnia, w Pływalni Miejskiej w J-L, u kierownika Walde-



mara Chmielewskiego, który udziela również szczegółowych informacji telefonicznie, nr 606-968-326.

(KAT)



**Wszystkie CENY z VAT-em**

# DACHY Z BLACHY

Twój dach to nasz fach

**Marcinkowice, ul. Jankowicka 5**  
tel. 71/789-16-59, 71/781-63-13  
500-051-121, 604-253-544




**BLACHODACHÓWKA 22,00/m<sup>2</sup> / BLACHY TRAPEZOWE OD 17,50/m<sup>2</sup>**

**Dachówka CERAMICZNA ANGOBA**  
**26,00/m<sup>2</sup>**

**Dachówka GLAZUROWANA**  
**37,00/m<sup>2</sup>**

**CENY SUPER**

**Dachówka BETONOWA**  
**17 50**

MODEL-PODWÓJNA S

TRANSPORT HDS - WYCENY - MONTAŻ

# DZIEŃ PO DNIU NISKIE CENY

## Kora mielona

- pojemność 80 litrów
- do ściółkowania roślin ogrodowych, np iglaków
- ogranicza rozwój chwastów
- zatrzymuje wilgoć w glebie



Oferta ważna do wyczerpania zapasu.

# 8 98

cena za opakowanie



**NOWY  
KATALOG  
OGRÓD**

**232 STRONY**

\*INSPIRACJI  
\*WSKAZÓWEK  
\*PORAD  
\*WYPOSAŻENIA

DOSTĘPNY  
W SKLEPACH  
I NA STRONIE WWW

# castorama

**Budujesz Remontujesz Urządzasz**

**WROCLAW BIELANY**, ul. Czekoladowa 3, tel. 71/ 33 46 100, fax 71/33 46 200  
Zapraszamy: Pon. - Sob. 7.00 - 21.00; Nd. 09.00 - 20.00  
**WROCLAW KORONA**, ul. Krzywoustego 126, tel. 71/ 32 08 100, fax 71/ 32 08 200  
Zapraszamy: Pon. - Sob. 7.00 - 21.00; Nd. 09.00 - 19.00  
**WROCLAW GRANICZNA**, ul. Graniczna 2a, tel. 71/ 39 53 100, fax 71/ 39 53 200  
Zapraszamy: Pon. - Sob. 7.00 - 21.00; Nd. 09.00 - 19.00

[www.castorama.pl](http://www.castorama.pl)